

NUOVO RECORD ASSOLUTO PER LA VALUTA AMERICANA

Il dollaro è a 2052 e continua a salire

La lira guadagna sul marco - Una dichiarazione del presidente del consiglio

Non è più uno scherzo

Il mondo intero sembra impotente perfino a diagnosticare le cause del rialzo del dollaro e tanto più a riprendere sotto controllo una variabile impazzita di tale importanza. Senza fare dell'allarmismo, sarebbe scocco negare che i pericoli sono molteplici e gravi. Ci accorgiamo ora come le economie dei vari paesi siano tra loro integrate e interdipendenti. Vengono alla mente tante voci che in questi anni invocarono nel deserto un più alto grado di collaborazione internazionale. Forse arrivano al pettine vecchi nodi, come quelle «piramidi di carta» degli eurodollari e dei petrodollari oggi divenuti una sorta di carico inerte di dimensione sconosciuta ma enorme, che minaccia la stabilità delle relazioni tra i paesi, dal commercio alla finanza.

Che cosa possiamo fare noi italiani? A livello internazionale ci sono alcune sedi dove possiamo far sentire una voce, che a questo punto può essere solo di buon senso: vale la pena di tentare, anche se i risultati non promettono di essere eclatanti. All'interno ci sono invece cose che dobbiamo fare, perché la situazione ha messo a nudo impietosamente alcune ragioni di debolezza strutturale della nostra economia. Quali la dipendenza dall'estero per alcuni rifornimenti assolutamente essenziali e la fragile capacità dei nostri prodotti di competere sui mercati mondiali. Che già i prezzi di alcuni prodotti petroliferi siano aumentati, che altri siano destinati a crescere tra poco e che comunque tutto il nostro programma di rientro dall'inflazione, incontri un imprevisto, grosso ostacolo nel rialzo del dollaro, non ci pare più opinabile.

Detto questo, dobbiamo prendere atto che il rincaro del dollaro è come un'imposta, che ci rende più poveri ma che non possiamo evadere. Nel gennaio di due anni fa un accordo, firmato tra le parti sociali e il governo, prevedeva tra le altre una cosa divenuta oggi attuale, cioè la sterilizzazione della contingenza dalle influenze esterne (rialzo del cambio).

Non è un impegno che possiamo barattare con qualcosa d'altro, né che possiamo eludere. È ovvio che neutralizzare gli effetti che il rincaro del cambio ha sulla scala mobile, significa ridurre il potere d'acquisto di chi ne beneficia: proprio per questo abbiamo parlato di imposta.

Ma ciò che dobbiamo ripristinare al più presto è un livello accettabile di competitività. In caso contrario, non solo si allargherà il buco dei nostri conti con l'estero e scatterà il vincolo esterno (in parole brevi, meno crescita e più disoccupazione attraverso una inevitabile stretta monetaria), ma crescerà il flusso sul nostro stesso mercato interno di merci straniere, che sostituiranno

Questa edizione del giornale esce con notiziario incompleto a causa dell'agitazione aziendale dei giornalisti nell'ambito della vertenza per il rinnovo del contratto nazionale della categoria, vertenza che investe principalmente la tutela della professionalità dei giornalisti. La redazione confida nella solida comprensione dei lettori.

no quelle prodotte da noi. Un livello accettabile di competitività non può essere ristabilito con una svalutazione della lira verso le monete europee. A parte che non si sa se ci verrebbe consentita, il risultato immediato sarebbe solo di far crescere ulteriormente lo stesso cambio con il marco. È dunque sulle cause «reali» che dobbiamo agire. Non vediamo altro modo per farlo di una trattativa tra governi e parti sociali, che tuttavia si proponga non di evitare di pagare l'imposta, ma di ripartire il carico in modo equo. Non ci si può più nascondere dietro il dito della libera contrattazione del salario.

Il salario così come il costo del lavoro e i meccanismi automatici che lo influenzano, come il costo del denaro, come il deficit pubblico, sono variabili economiche che devono essere adattate, nell'interesse generale, alla nuova si-

tuazione creata dal superdollaro.

Occorre infine agire in tempi ragionevolmente brevi. Non si può perdere quattro mesi per tagliare quattro punti di scala mobile e poi perderne altrettanti per evitare di ripristinarli. Sarebbe facile concludere che è il governo che, come dice il suo nome, deve governare e dunque decidere. Ma ci pare giusto che le parti sociali dicano le loro, accettando tuttavia la responsabilità di prendere le necessarie decisioni. Se invece vogliamo vanificare tutto ciò che abbiamo fatto fin qui per rallentare l'inflazione e favorire la crescita, se vogliamo non solo rinunciare a lottare contro la disoccupazione ma addirittura crearne della nuova, non abbiamo che da seguire a palleggiarci le responsabilità e a non decidere nulla. Ma che almeno si sappia ciò che si rischia: il superdollaro non è uno scherzo.

Mario Casari

MILANO — Questo dollaro non finisce mai di stupire: quando sembrava che la «ricopertura» degli operatori potesse portare la moneta americana a un periodo di stasi (o di assestamento al ribasso) ecco nuovi primati. Il dollaro è salito così a Milano a 2052,50 (con un guadagno di sette lire e sessanta centesimi da martedì) ma la nostra moneta ha fatto un passo avanti nei confronti delle altre valute.

Il dollaro salirà ancora? Tutto sembra indicare di sì. Il presidente del consiglio Craxi, per esempio, sostiene che occorre «realismo» di fronte alla grossa ondata di acquisti del dollaro sopravvalutato così come sono sottovalutate altre monete. «Ci sono chiare responsabilità per le misure che spetta a ciascun governo adottare, ma quando i fenomeni economici assumono tali dimensioni occorre che sia mobilitata la più ampia solidarietà internazionale, occorre che sia messo in moto un efficace processo di concentrazione e consultazione».

Il presidente del consiglio, al riguardo, ha rilevato l'importanza di un'Europa unita, solidale, forte dei propri valori.

(A pagina 13)

TRA UN MESE IL PARERE UFFICIALE DELLA CHIESA

I dilemmi di Medjugorje

Un aspro confronto tra i frati francescani, grandi patrocinatori della tesi del miracolo, e il clero regolare, che parla di allucinazione collettiva - Un contrasto sempre più acceso

BELGRADO — Ormai manca poco per sapere una prima verità ufficiale su Medjugorje. Tra poco più di un mese, cioè al massimo entro la fine di marzo, la Chiesa cattolica darà il suo parere su cos'è che accade realmente in quel villaggio sperduto tra i campi dell'Erzegovina. Come è diffusamente noto, a Medjugorje un gruppo di giovani e ragazzi sostiene da oltre tre anni di vedere quasi quotidianamente la Madonna, di avere confidenze e messaggi segreti. Subito tornano alla mente le vicende di Lourdes e di Fatima, ma anche altre dove la prudenza delle autorità ecclesiastiche si è alla lunga rivelata piena di senno. I ragazzi di Medjugorje, insomma, sono testimoni di eventi miracolosi, vittime di un'allucinazione collettiva, o strumenti di un imbroglio?

Certo è che sono al centro di una situazione assai intricata. Forze potenti si scontrano sulla loro testa. Per cominciare, la stessa Chiesa è divisa al suo interno: i vescovi jugoslavi sono schierati su due fronti. Non basta. C'è un aspro, e antico, confronto tra i frati francescani, grandi patrocinatori della tesi del miracolo, e il clero regolare, e tra il vescovo di Mostar e Trebinje, competente per territorio. Oggetto del contendere l'attribuzione di un certo numero di parrocchie della diocesi che si vorrebbero sottrarre ai francescani. Il gioco è pesante: ci sono state espulsioni di frati dall'Ordine, cacciate dalle

«Se davvero a Medjugorje il silenzio di Dio si fosse rotto? È la domanda per rispondere alla quale un intellettuale cattolico italiano si è messo in viaggio per l'Erzegovina alla fine dell'anno scorso. Il resoconto di quel viaggio viene pubblicato ora da Rusconi sotto il titolo «Medjugorje» (153 pagine). Un po' «Guida Michelin» del pellegrino, con l'indicazione dei luoghi da visitare e delle persone giuste con le quali parlare. Molto di più, alla moda di San Bonaventura, itinerario interiore con un punto di partenza apparentemente contraddittorio: «Oltretutto non ho bisogno di vedere per credere». Con molta insistenza sulla cornice politica entro la quale si verificano gli eventi di Medjugorje.

All'autore sarebbe piaciuto il griffio anonimo apparso nel 1732 sulle mura del cimitero parigino di San Medardo fatto chiudere da Luigi XV per impedire i disordini provocati dalla gente che accorreva a venerare la tomba di un tale diacono Paris. Diceva il griffio: «In nome del Re, divieto a

parrocchie, persino sospensioni «a divinis». E, per contro, gravi episodi di disobbedienza. Vedremo meglio più avanti.

C'è poi il fatto, dalle evidenti implicazioni, che ogni cosa si svolge nell'ambito di un sistema socialista, di cui aspirazione all'ateismo è diffuso, e proclamata apertamente al di là dell'impianto legislativo e costituzionale che afferma la libertà di coscienza e di culto per ciascuno. In aggiunta, la grave crisi che il sistema sta attraversando ne esaspera la reattività e le preoccupazioni: da filosofiche e ideologiche per oggi alle 13. Secondo quanto ha riferito il ministro Mammi, il governo dovrà presentare un provvedimento che sani il periodo pregresso, cioè dall'entrata in vigore del decreto ad oggi e poi prendere una decisione per il futuro.

coscienze e attività imponenti nel momento stesso in cui la nostra capacità di suscitare energie nella società è ridotta al lumicino?

Non basta ancora. Obiettivi circostanze storiche portano in Jugoslavia all'identificazione tra fedi religiose e sentimenti nazionalisti che i capi del paese vivono come la principale minaccia alla sopravvivenza del sistema e della stessa unità federata della Repubblica socialista. E proprio di questi tempi, nel raggio di appena alcune centinaia di chilometri da Medjugorje, nella Dalmazia croata c'è un'ondata di manifestazioni nazionalistiche, addirittura di neofascismo, che ha portato all'arresto di numerose decine di giovani. Non c'è da meravigliarsi se le autorità, cui si

chiede conto di questi tragici fatti, cedono alla tentazione di creare un capro espiatorio e puntino l'indice su Medjugorje. Si pubblicano così sui giornali vignette nelle quali i ragazzi veggenti appaiono ingenui e ingenui davanti all'apparizione non della Madonna ma di un feroce fascista ustascia armato di tutto punto.

Anche di questo, naturalmente, le autorità ecclesiastiche tengono probabilmente conto nel momento in cui debbono pronunciarsi sul carattere delle apperizioni. E in gioco il rapporto tra la Chiesa cattolica e lo Stato jugoslavo. Questione delicata. Tanto più delicata in un momento in cui si intuisce l'ambizione di una parte almeno della Chiesa di assumere un ruolo nel paese secondo un «modello polac-

co» che dovrebbe farne un interlocutore sociale del potere politico. Non a caso esiste una corrente teologica, radicata soprattutto in Slovenia, che sta ponendo l'accento sul significato in questo mondo dell'opera umana al servizio dell'amore del prossimo.

«Opera» afferma il vescovo sloveno Grmec che ha un valore intrinseco per l'eternità. E gli fa eco Franc Setine, studioso marxista dei rapporti con le Chiese, affermando che: «L'autogestione non fa miracoli. Essa esige da ciascuno, ateo o credente, dei grandi sforzi e un acuto senso delle responsabilità». Un linguaggio singolare, vista la sua provenienza, ma certo, anche di aperture e di possibilità.

Il 10 novembre dello scorso anno, nella sala stampa del Vaticano a Roma viene dato l'annuncio che i vescovi jugoslavi hanno vietato i pellegrinaggi ufficiali a Medjugorje. Nella parola «ufficiali» è la scappatoia che consentirà di non dover bollare di disobbedienza un fenomeno che ha coinvolto finora — a detta dei frati di Medjugorje — qualcosa come tre milioni di persone e che, rallentato in questo periodo dall'inclemenza della stagione, è sicuramente destinato a continuare. A Caporetto, in Slovenia, a un raduno di parroci della zona, quasi tutti ex ospiti delle carceri del regime, si dichiara: «Non ci sono ragioni per opporsi alla decisione dei nostri vescovi». Il vescovo di Spalato, monsignor Franjo Franjo, afferma però a sua volta: «Non ho più dubbi. A Medjugorje c'è la presenza di Dio. Quegli eventi, anche se in gradi diversi, sono sovranaturali». Se non è aperta opposizione all'istituzione dell'episcopato è qualcosa che ci va assai vicino.

Dai corridoi del Vaticano indiscrezioni autorevoli affermano che il Papa sta esortando a un «massimo di prudenza». Quello che è certo è che il 13 dicembre scorso ha ricevuto il vescovo di Spalato cui sarebbe stato suggerito di dimettersi dall'incarico «per motivi di età». Anche il vescovo di Mostar, monsignor Pavao Zanic, è stato in Vaticano a discutere degli eventi di Medjugorje. «Ne ho parlato personalmente al Papa — afferma — e la sua reazione è stata una smorza di disgusto e l'invito a procedere con la massima cautela». Per monsignor Zanic si è di fronte a un «teatro» messo in piedi dai francescani per giustificare il loro rifiuto ad accettare lo «sfrazo» da una parrocchia che dovrebbero cedere al clero regolare. Ed è proprio su questo tema che nella storia delle apparizioni di Medjugorje si apre una grande falla teologica.

Al ragazzi veggenti la Madonna avrebbe infatti criticato l'operato del vescovo di Mostar, approvando la disobbedienza dei frati. I teologi sono tutti d'accordo: non può esistere un'approvazione sovranaturale ad atti di disobbedienza alla gerarchia ecclesiastica. E vero allora quello che dice il vescovo Zanic in un rapporto di ventitré pagine alla segreteria di Stato vaticana e alla congregazione per la dottrina della fede? E cioè che si tratta di «allucinazioni collettive» e di «manipolazioni» di un «gruppo di frati»? La scienza rigetta la tesi delle allucinazioni. I ragazzi veggenti sono stati sottoposti a esami clinici. Il responso è stato che nessuna persona potrebbe avere allucinazioni per un periodo di tempo tanto lungo, soprattutto in età evolutiva, senza subire uno sconvolgimento psichico. E i sei ragazzi e ragazze risultano pienamente normali.

Una commedia lunga tre anni e passa? Difficile che non si sbagli mai una battuta, e i giovani veggenti non sono mai stati colti in contraddizione né fra di loro né con le cose che avevano detto in precedenza. E allora? «Certo, vi sono cose che sembrano da medioevo» afferma a un giornalista il vicario generale della diocesi di Mostar, Anton Braiko. Ancora il vescovo Zanic: «I veggenti? Stanno diventando un'epidemia. Nelle parrocchie attorno a Medjugorje ce ne sono ormai quarantasette». Il confronto è dunque ogni giorno più acceso. Resta il fatto di una generalizzata professione di fede. La Madonna in uno dei suoi messaggi ha puntato l'indice contro certi spettacoli televisivi? E nella zona si determinano spontanei una sorta di sciopero dell'audience. Probabilmente il vero miracolo sta nel fatto che tanta gente creda al miracolo.

P. B.

Il mare di ghiaccio



A Trieste, dove da dieci giorni la temperatura scende ogni notte sotto lo zero, un vasto tratto di mare si presentava ieri mattina ghiacciato. La foto ritrae la Sacchetta con il sole che si riflette sul superficie marina gelata. L'evento, oltre che alla temperatura, è dovuto alla calma del vento e del mare seguita a giornate di bora. E comunque il segno della rigidità di questo inverno, come non si registrava da diversi anni. Servizio in cronaca. (Itaifoto)

LE FACILITAZIONI PER LA CASA AL CONSIGLIO DEI MINISTRI

Maggioranza sconfitta sui prezzi petroliferi

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE
ROMA — Il governo è stato ieri battuto su due decreti, il più importante è quello, alla Camera, sul decreto legge che aumentava di 15 lire l'imposta sulla benzina (e che quindi doveva far restare inalterato il prezzo, pur in presenza di un ribasso) e che apportava variazioni al costo del gas petroliere. Il provvedimento è stato respinto con 213 voti a favore contro 220 contrari.

A determinare questo risultato, secondo alcuni primi calcoli, sarebbe stata la defezione di circa cinquanta rappresentanti della maggioranza, che hanno fatto convergere il proprio voto sulle tesi dell'opposizione (insomma, un'altra comparsa di franchi tiratori).

Il Consiglio dei ministri, riunitosi ieri sera alle 18, è stato immediatamente sospeso alla notizia dei primi risultati negativi per il governo onde permettere ai ministri di votare (e in qualche modo, pur con le modifiche dell'opposizione, è stato approvato l'altro decreto, quello sul Mezzogiorno, dopo che per tre volte la maggioranza era andata «sotto»).

L'entrata in aula dei ministri e del presidente del Consiglio è stata salutata con insulti dai rappresentanti delle opposizioni, rivolti in particola-

re verso Craxi, al grido di «dimettili».

Di fronte allo scontro dei prodotti petroliferi, il presidente del Consiglio Craxi ha riconvocato i ministri a Palazzo Chigi intorno alle 21, per decidere sul da farsi. Dopo alcune ore di riunione è stato deciso di convocare la riunione per oggi alle 13. Secondo quanto ha riferito il ministro Mammi, il governo dovrà presentare un provvedimento che sani il periodo pregresso, cioè dall'entrata in vigore del decreto ad oggi e poi prendere una decisione per il futuro.

Vi potranno far ricorso solo i lavoratori dipendenti con meno di 40 anni. I mutui con

Oggi sarà deciso in pratica quale sarà, a partire da domani, il nuovo prezzo della benzina, anche alla luce dei rincori determinati dalla salita del dollaro. Con molta probabilità, il prezzo resterà immutato. Rimandato il problema dei prezzi petroliferi, il Consiglio dei ministri ha esaminato invece ieri il disegno di legge presentato dal ministro del Tesoro Goria per favorire l'acquisto della casa per i lavoratori dipendenti.

Vi potranno far ricorso solo i lavoratori dipendenti con meno di 40 anni. I mutui con

Si schianta a Rivolto pilota delle «Frecce»

UDINE — Un ufficiale pilota dell'Aeronautica militare che stava effettuando l'addestramento per entrare a far parte della stagione 1985 della pattuglia acrobatica nazionale «Frecce Tricolori» di stanza a Rivolto, in provincia di Udine, è morto precipitando sull'aeroporto ai comandi del Macchi Mb 339 in dotazione da circa un anno al reparto. Si tratta del tenente John Miglio, nato a Nairobi, 27 anni fa.

Si è schiantato al suolo alle 12.30 di ieri mentre stava effettuando un normale volo di addestramento unitamente ad altri due velivoli dello stesso tipo. L'incidente non trova per ora spiegazioni, dal momento che non vi è stata alcuna collisione in volo o manovra che potesse mettere l'Mb 339 in condizioni di pericolo. Lo stesso pilota dev'essere stato colto di sorpresa, visto che non ha neppure tentato l'espulsione automatica con il seggiolino.

durata massima ventennale ed un tasso tra l'11 e il 14 per cento non potranno superare i 100 milioni. La riedificazione annua lorda del lavoratore, il 75 per cento della spesa d'acquisto. Il finanziamento massimo previsto è di 75 milioni.

Nel caso in cui nello stesso nucleo vi fossero più redditi da lavoro dipendente, potrà esserci il cumulo di questi introiti. Il mutuo concesso con questa legge è cumulabile con altri ottenuti diversamente e, secondo quanto ha assicurato il ministro Goria, non occorreranno particolari procedure macchinose.

Come primo finanziamento sono previsti mille miliardi con i quali è stato ipotizzato l'acquisto di 120 mila alloggi.

Il Consiglio dei ministri ha approvato, inoltre, un decreto che autorizza la Gepi al mantenimento della cassa integrazione per 12 mila lavoratori. Sono anche stabilite incentivazioni per lo smantellamento degli impianti siderurgici.

Intanto, in commissione il ministro Visentini ha presentato a nome del governo, un emendamento al decreto fiscale, che prevede la tassazione anche dei fondi accantonati in seguito all'assicurazione sulla vita.

Giuseppe Sanzotta

RESPINTE LE ECCEZIONI DEI DIFENSORI DELL'EURODEPUTATO AL PROCESSO DI NAPOLI

Oggi è la grande giornata dell'imputato Tortora

DAL NOSTRO INVIATO
NAPOLI — Ed ecco Enzo Tortora, imputato eccellente, di fronte ai suoi giudici. Ha la faccia del povero Cristo spaventato, come è giusto che sia. Però si vede subito che pensa di non potersela permettere. Ha infatti ben altri personaggi da interpretare sul palcoscenico dell'aula-bunker di Poggioreale, costata tre miliardi di lire. Primo personaggio: quello del pentito d'essere stato il divo del distimpegno banal-televisivo e del cosiddetto senso comune che ai suoi amici di oggi non piace. Secondo personaggio: quello del folgorato sulla via di Damasco della difesa dei diritti civili di tutti. Terzo personaggio: quello dell'eurodeputato che deve far perdonare ai radicali la pazzesca cantonata presa con Toni Negri. E dunque:

«Sono qua, giudicatemi, io non scappo». Parti difficili da recitare tutte assieme senza che la cosa strida.

Tortora peraltro è dotato di suggerimenti eccellenti quanto lui, o di più: Marco Pannella,

Adelaide Aglietta e Giovanni Negri (non facciamo confusione) segretario del partito radicale. E' chiaramente a loro che si deve se ogni tanto il cucchiaino invecchiato tipo Hass Fidenken si mette a ringhiare come fosse un doberman. «Ma come, mi hanno fatto venire qui alle 9, sono le 11.30 e ancora il processo non comincia». «Non vorrei che questo processo si soubretizzasse». «Su questa aula, costruita apposta per questo processo non manca che una lapide: eretta per volontà di Pandico e Barra» che sono i suoi grandi accusatori. E poi una considerazione piena di speranza, una sorta di suggerimento ai giudici: «Se anche vengo proclamato innocente io non è che tutto il processo debba crollare», dice anzi: «Non crolla nulla».

Non è così semplice. Vestito come per lo più si immagina che vestano i seri uomini di successo inglesi, Enzo Tortora liquida le accuse dei dodici dissociati dalla camera che lo incolpano e le convinzioni che ne hanno tratto ben otto

giudici, parlando di «mostri nati dal sonno della ragione». Marco Pannella, nel settore della stampa, intrattiene in un francese talvolta fantasioso dei giornalisti d'oltralpe e rievoca addirittura il caso Dreyfus. Adelaide Aglietta intanto redige un documento sulle condizioni disumane di vita in carcere del centinaio di coimputati di Tortora. Tra l'altro, per essere portati in aula alle 9, vengono svegliati alle 3 del mattino. Ieri non si sono fatti sedurre dalla possibilità di vedere da vicino il loro coimputato illustre. Sono rimasti tutti in cella.

Di conseguenza anche il set-

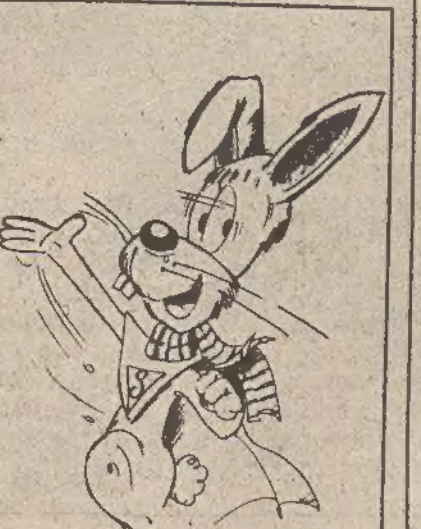
tore del pubblico, di solito è affollato da parenti e amici, è rimasto alquanto sgaurito. Ma in compenso Tortora ha avuto l'attenzione di fotografi, teleoperatori e giornalisti come certamente non gli era accaduto mai nella vita. Al suo tavolino di imputato a piede libero, munito di bottiglia d'acqua minerale, egli ha assunto una posizione sul mediatobond, tipo il pensatore di Rodin e non l'ha abbandonata quasi mai. «Se non venissero accettate le eccezioni della difesa — ha detto a un certo punto — ebbene il rigetto avrà un significato» come per dire che sarà un segno che il tribunale non gli vuol bene.

Molte ombre inquietanti si addensano sulla testa di Tortora, l'aria che tira non è certo quella donaciona di Portobello. Tra gli avvocati della difesa e del pubblico ministero c'è un'atmosfera elettrica. Ai difensori Dall'Ora e Della Valle, «calati dal Nord», è stato fatto notare un paio di volte che «noi a Napoli facciamo così». Nella confe-

renza stampa che Tortora ha fatto al suo arrivo in questa città ha detto: «Spero che abbia termine il delirio nel quale sono stato coinvolto». Egli non è in effetti senza argomenti. Pandico, il suo grande accusatore, è stato dichiarato «mitomane e calunniatore», secondo quanto dice Tortora, in tre precedenti giudiziari, e Livorno, a Campobasso ed a Nuoro. Tortora ha anche detto che arriva al processo senza assi nella manica. Ma nell'udienza di ieri si è avuta la sensazione che qualcosa ci sia: Barra avrebbe detto alla moglie per telefono che Tortora era stato «oggi in mezzo».

Oggi si riprende. Esauriti i preliminari si dovrebbe entrare nel vivo della «recita». Uno dei comprimari ieri ha montato uno spettacolo a parte. E' il pittore milanese Giuseppe Margutti che sostiene d'aver assistito a una vendetta di cocaina effettuata da Tortora. Per venire a Napoli ha chiesto un'autobus, o giù di lì: «Mi hanno minacciato» ha detto.

Paolo Bertì



Oggi
altri
numeri
per giocare

DALL'INTERNO

IL PREMIER SHIMON PERES HA LASCIATO ROMA ALLA VOLTA DI BUCAREST

Sull'Olp tra Italia e Israele l'unica sostanziale divergenza

Nessuna concessione ai fedain e all'Urss - Il terrorismo internazionale - Gli scambi agricoli

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

ROMA — Ultima giornata, ieri, della visita di Shimon Peres in Italia. Alle 18 il primo ministro di Israele ha lasciato Roma per recarsi a Bucarest. Le ultime ore della visita di Peres a Roma sono state particolarmente intense. Il premier si è incontrato in mattinata con una delegazione sindacale di Cgil, Cisl e Uil; subito dopo è stato ricevuto dal segretario del Psdi Longo; alle 11, con Craxi, ha partecipato a una conferenza stampa; a colazione è stato ospite del Presidente della Repubblica Pertini, che ha accolto con particolare calore l'ospite straniero.

Nel corso della conferenza stampa, sia Peres che Craxi hanno messo in evidenza gli ottimi rapporti tra il governo italiano e quello di Israele. Forse l'unica vera divergenza riguarda il ruolo dell'Olp. Il primo ministro israeliano, rispondendo alle domande dei giornalisti, ha escluso la possibilità di trattative dirette con l'Olp. «L'Olp, nel suo complesso — ha affermato Peres — a prescindere dalle biografie personali dei suoi dirigenti, non ha abbandonato la politica del terrore nei confronti di Israele». E dunque lo Stato di Israele non tratterà con chi non ne ammette nemmeno ufficialmente l'esistenza.

Peres ha usato un argomento molto simile per escludere la possibilità che possa essere discussa la pace in Medio Oriente con l'Unione Sovietica. «Se pure presindessimo dalla sua posizione unilaterale in Medio Oriente — ha detto il primo ministro — resta il fatto che l'Urss ha rotto le relazioni diplomatiche con Israele. E perché mai dovremmo discutere con chi non vuole avere rapporti con noi?».

Diversa, invece, la posizione di Craxi, che ha espresso l'auspicio che la pace in Medio Oriente sia discussa tra i diretti interessati senza interventi delle superpotenze.

Ma, tra i diretti interessati, il presidente del Consiglio — oltre naturalmente a Israele — ha citato una possibile delegazione giordano-palestinese.

L'Italia, comunque, e Craxi lo ha lasciato capire chiaramente, farà il possibile per mantenere attivo un dialogo a distanza tra le varie parti per favorire quella pace «durevole, garantita e soddisfacente, nel rispetto dei diritti e delle aspirazioni di tutti i popoli», che Craxi ha indicato come la massima aspirazione di un «paese confinante» come l'Italia.

Nello scambio di informazioni tra i due paesi non potevano mancare accenni al terrorismo. «Se il terrorismo si internazionalizza — ha detto Peres, rispondendo a una domanda — anche la lotta al terrorismo si deve internazionalizzare».

Nel corso della conferenza stampa, Peres ha ribadito anche le tre principali direttrici su cui si muove la politica estera israeliana: porre fine all'impegno in Libano (Peres ha precisato che deve essere il popolo libanese a garantire la propria indipendenza e autonomia, con un chiaro riferimento alla necessità che la Siria sgombrì il campo); migliorare la coesistenza in Cisgiordania e Gaza; migliorare i rapporti con l'Egitto.

Nel suo discorso di commiato, Peres ha ricordato l'invito al presidente del Consiglio Craxi in Israele. «Io spero — ha detto Peres — di poter ricevere la visita del presidente del Consiglio Craxi nel nostro paese: non è una questione complicata avere uno scambio di visite tra Roma e Gerusalemme. Vorrei ringraziare il popolo italiano, le va-

rie istituzioni italiane, gli enti italiani che hanno mostrato verso il mio paese una profonda, commovente, espressione di buona volontà e di comprensione».

Riferendosi ai colloqui avuti con Craxi, Peres ha dato molta importanza alla posizione assunta dal presidente del Consiglio nella Comunità europea per la mediazione svolta a proposito dei trattati economici che riguardano l'agricoltura israeliana. «L'agricoltura in Israele — ha aggiunto Peres — non è solo un affare, è un sistema di vita». Quindi, l'accordo per mantenere le quote delle nostre esportazioni agricole è fondamentalmente importante per noi.

Giuseppe Sanzotta



ROMA — Peres e Craxi al ricevimento dato al Grand Hotel dal premier israeliano (Telefoto Ap)

PER UN «ERRORE» DEL PM DOMENICO SICA

Le deviazioni del Sismi Salta subito il processo

ROMA — Un errore, definito dai difensori degli imputati «madame» e «inconcipibile», in cui sarebbe incorso il pubblico ministero Domenico Sica nel rinviare a giudizio gli accusati, ha fatto saltare sul nascere il processo per le presunte deviazioni del Sismi. Infatti il Tribunale, dinanzi al quale ieri doveva cominciare il dibattimento, ha dichiarato la propria incompetenza e ha restituito gli atti all'ufficio della pubblica accusa.

I giudici, proprio perché incompetenti, non hanno potuto neppure prendere in esame le richieste di libertà provvisoria avanzate dagli imputati, i quali pertanto dovranno restare in carcere. Si tratta dell'ex vice capo del Sismi generale Pietro Musumeci, del suo ex braccio destro colonnello Giuseppe Belmonte, del colonnello Secondo d'Eliseo, del capitano Valentino

Artighelli, ai quali si aggiungono l'impiegata Adriana Avico, giudicata a piede libero, e il faccendiere Francesco Pazienza, da anni latitante.

Quale sarebbe lo sbaglio commesso da Sica, a conclusione dell'inchiesta che ha avuto come oggetto alcuni episodi avvenuti dietro alle quinte del Sismi? Il pubblico ministero ha contestato a Pazienza, in concorso con il defunto capo dei servizi segreti generale Giuseppe Santovito, il reato di rivelazione di segreti di Stato.

Si tratta di un fatto marginale che ha avuto come protagonista, oltre al faccendiere e all'alto ufficiale, un giornalista. Questi ha rivelato che un giorno fu chiamato nella sede del Sismi dove Pazienza e Santovito gli misero a disposizione un «dossier» sul terrorismo internazionale.

Fin dai tempi dell'istrutto-

ria, l'avv. Maurizio Di Pietro, difensore di Pazienza, sostiene che si trattava di un'accusa inesistente per due motivi: primo perché l'incarico letto dal giornalista altro non era che una raccolta degli scritti di una «reporter» americana, esperta in terrorismo; secondo perché in materia di eversione, non esiste la tutela del segreto di Stato. Quindi l'avvocato chiese più volte il proscioglimento del cliente, ma la sua domanda non fu accolta e Pazienza venne rinviato a giudizio anche per tale episodio.

Di Pietro, una volta in aula, ha sferrato un duro attacco contro il dottor Sica che non ha ritenuto di sostenere l'accusa in Tribunale. Al banco del pubblico ministero ha preso posto il dottor Loreto d'Ambrosio, il quale in sostanza ha riconosciuto la validità delle critiche della difesa e ha sollecitato la trasmissione degli atti processuali al suo ufficio, ravvisando nullità istruttoria.

Si deve quindi sanare una situazione tutt'altro che chiara che ha avuto come conseguenza l'affidamento del processo a un giudice incompetente perché il reato di rivelazione di segreti di Stato, sempre che sussista, ha concluso il pm, deve essere esaminato dalla Corte d'assise.

Anche i difensori degli altri imputati non hanno perduto l'occasione per criticare il comportamento del dottor Sica. Il prof. Franco Coppi, che assiste Musumeci, pur opponendosi alla restituzione degli atti al pubblico ministero, desiderando un processo immediato per il suo assistito, ha detto polemicamente, alludendo al pittresco disordine che caratterizza il tavolo di lavoro di Sica: «Che cosa dobbiamo dire di questo capo d'imputazione, nato su di una polverosa scrivania, piena di trenini elettrici e di altre cianfrusaglie? Possiamo dire che l'atto di accusa è emblematico di questa confusione che regna in questo processo».

Il Tribunale ha accolto l'eccezione dell'avv. Di Pietro, e ha restituito gli atti al pubblico ministero al quale spetta il compito di rimettere in ordine nel processo.



Il ministro della difesa Giovanni Spadolini

ILLUSTRATO IL «LIBRO BIANCO» DELLA DIFESA

Caute parole di Spadolini sulle basi del terrorismo



Il ministro della difesa Giovanni Spadolini

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

ROMA — Il ministro della difesa Spadolini invita a non addossare al Patto di Varsavia la responsabilità di aver favorito la ripresa del terrorismo internazionale.

Nell'illustrare il libro bianco della difesa alla commissione competente del Senato, il ministro Spadolini ha tenuto a rilevare l'importanza del rinnovato impulso negoziale tra le grandi potenze. «Ci sono però — ha aggiunto Spadolini — alcune ombre quali la situazione di instabilità e di potenziale rischio che nell'area mediterranea si incorre con situazioni di apertura e di dialogo».

In merito alla nuova ondata di terrorismo, che ha scelto come obiettivo uomini e installazioni della Nato, il ministro della difesa ha precisato: «Il terrorismo internazionale non deve essere frettolosamente etichettato; esso ha

certamente radici complesse, spesso difficili da decifrare con le sole formule manichee della contrapposizione politica. Per questo il rapporto con i paesi del Patto di Varsavia non deve essere complicato da accuse e da sospetti non documentabili».

Spadolini ha poi parlato della base missilistica di Comiso. L'installazione continuerà a concretare regolarmente il programma stabilito, ma tenendo conto della clausola di «assenza» che prevede l'interdizione dell'installazione dei missili nel caso del raggiungimento di un accordo fra le grandi potenze; prospettiva questa considerata dall'Italia realizzabile e attuale.

Nella sua relazione il ministro ha voluto chiarire che, nonostante le polemiche sorte per l'entità delle spese militari, le risorse finanziarie destinate alla difesa, sono del 2,3 per cento rispetto al reddito nazionale, indice certamente tra i più bassi in Europa.

Spadolini inoltre ha confermato che la speciale commissione tecnica da lui presieduta, sta predisponendo un disegno di legge (che sarà varato al più presto dal consiglio dei ministri) per la riorganizzazione dei vertici militari.

Questi i punti essenziali del nuovo provvedimento: il capo di stato maggiore della difesa sarà responsabile della pianificazione dello strumento militare e delle missioni operative interforze; il segretario generale della difesa avrà una posizione di prim'ordine nella direzione della spesa militare; l'area tecnico-amministrativa sarà coordinata dal processo attuativo della programmazione, attraverso le direzioni generali, sia come direttore nazionale degli armamenti.

Per quanto riguarda la politica degli approvvigionamenti, il ministro della difesa ha precisato che il governo italiano intende instaurare «un nuovo dialogo» con il mondo dell'industria inteso a privilegiare la produzione nazionale.

Sulla questione del supporto aereo alle operazioni navali, il ministro ha confermato che ancora non c'è da parte dello stato maggiore della difesa una posizione definitiva e consolidata, sul problema, essendo la questione ancora in fase di studio.

ALLA CAMERA

Entro oggi forse il voto conclusivo sul condono edilizio

ROMA — Riprende oggi in aula alla Camera la discussione degli articoli e degli emendamenti del condono edilizio: sono stati approvati finora 17 articoli. In tutto ce ne sono 52. L'assemblea esaminerà solo le parti modificate dal Senato, quindi il dibattito dovrebbe procedere speditamente. Non è improbabile che il voto sul provvedimento possa avvenire nella giornata odierna.

I punti di maggior rilievo che ancora rimangono da esaminare riguardano: le norme di prevenzione contro le lottizzazioni abusive (ci sono emendamenti del Pci); l'introduzione di controlli sul cambiamento di destinazione d'uso degli immobili (gli emendamenti sono proposti in questo caso dal Pci e dal Pri).

Sono da esaminare anche la questione della destinazione del ricavato dal condono.



Scarcerazione con cauzione: un ricorso alla Corte di Strasburgo

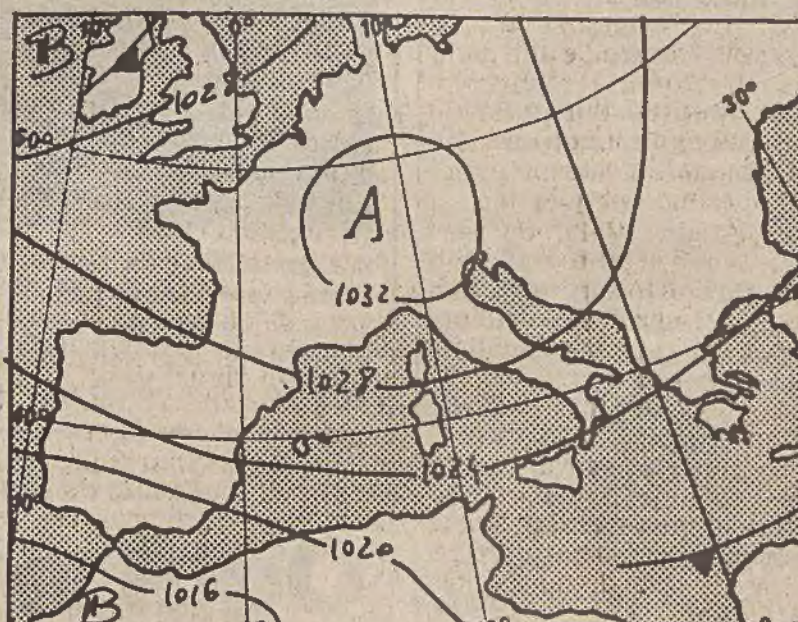
ROMA — La scarcerazione di un imputato per decorrenza dei termini di custodia preventiva deve essere automatica e non subordinata al pagamento di una cauzione.

Sostenendo tale tesi, l'avvocato Nino Marazzita si è rivolto alla Corte dei diritti dell'uomo, che ha sede a Strasburgo, sollecitando una decisione che ingiunga all'Italia di abolire la norma che subordina la scarcerazione al versamento della cauzione. Il caso esposto da Marazzita è quello di Antonio D'Inaillo, che alcuni anni fa rimase coinvolto nel procedimento penale per l'uccisione di un impiegato, Antonio Leandri. Scambiato per un'altra persona, fu considerato da un gruppo di estremisti di destra «spia della polizia». Leandri venne ucciso a colpi di pistola alla fermata di un autobus. Per il delitto la corte condannò il 23 febbraio del 1983 Paolo Signorini, Giuseppe Valerio Fioravanti, Bruno Mariani e Sergio Calore all'ergastolo e Antonio D'Inaillo a quindici anni di reclusione.

Ieri — accogliendo una richiesta di Marazzita — la corte di assise di appello ha disposto la scarcerazione di D'Inaillo, subordinandola però al pagamento della cauzione di cento milioni di lire.

Sottoponendo il caso alla Corte dei diritti dell'uomo di Strasburgo, l'avvocato Marazzita ha inoltre sostenuto l'illegalità della norma che impone la cauzione, in quanto chi ha disponibilità finanziaria è favorito rispetto a chi non possiede la somma richiesta.

Il tempo che farà



Situazione: sulle regioni meridionali continua la confluenza tra aria fredda proveniente dai Balcani e aria umida di origine atlantica.

Tempo previsto per oggi: al Nord e sul medio versante tirreno generalmente poco nuvoloso. Sulle rimanenti regioni nuvolosità irregolare, a tratti intensa con brevi piogge e qualche nevicata sui rilievi appenninici e sul versante adriatico. Foschie e banchi di nebbia in Val Padana dopo il tramonto.

Temperatura: inferiore ai valori normali.

Venti: interno Nord-Est, da deboli a moderati con locali rinforzi sulle regioni meridionali.

Mari: mossi l'Adriatico e i mari meridionali; poco mossi gli altri mari.

Temperature minime e massime di ieri: Trieste -5, 3; Bolzano -6, 7; Verona -2, 4; Venezia -5, 3; Milano -2, 4; Torino -3, 5; Cuneo -4, 1; Genova 1, 8; Bologna -5, 3; Firenze -2, 6; Pisa -1, 7; Falconara -4, 4; Perugia 0, 4; Pescara 0, 5; L'Aquila -8, 2; Roma Urbino 0, 9; Fiumicino 0, 10; Campobasso -6, -3; Bari 2, 5; Napoli 2, 7; Potenza -5, -3; S. Maria di Leuca 2, 4; Reggio Calabria 8, 11; Messina 9, 10; Palermo 8, 12; Catania 13, 13; Alghero 5, 12; Cagliari 9, 14.

TEMPO NEL MONDO

(n. = nuvoloso, p. = pioggia, s. = sereno)

Amsterdam s. -12, 0; Beirut s. 9, 19; Belgrado s. -10, -4; Berlino n. -10, -3; Bruxelles s. -13, 0; Chicago n. -6, -4; Copenhagen s. -14, 6; Dublino p. 3, 8; Francoforte s. -16, -3; Ginevra neve -6, -2; Gerusalemme n. 7, 14; Johannesburg s. 15, 28; Lisbona p. 8, 14; Londra n. -3, 4; Los Angeles s. 15, 22; Madrid s. 7, 13; Montreal s. -13, -5; Mosca n. -22, -10; New York s. 3, 9; Parigi s. -6, 3; Stoccolma n. -20, -12; Sydney p. 17, 21; Tel Aviv 10, 20; Tokio s. 8, 20; Toronto n. -7, -2; Vancouver n. 1, 9; Vienna s. -9, 3; Varsavia n. -19, -11.

IL PICCOLO

fondato nel 1881

ALBERTO MARCOLIN, direttore responsabile

DIREZIONE, REDAZIONE e AMMINISTRAZIONE: 34122 Trieste, via Silvio Pellico 8 - Telefono 77861 (dieci linee in selezione passante).

ABBONAMENTI: CC Postale 254342; ITALIA: con prelievo e consegna decentrata posta: annuo L. 140.000; semestrale L. 75.000 (con Piccolo dei lunedì L. 180.000, 85.000) - ESTERO: annuo L. 294.000, semestrale L. 150.000 (con Piccolo dei lunedì L. 340.000, 175.000) - Copie arretrate L. 1200. Abbonamento postale Gruppo 1/70.

PUBBLICITÀ: Società Pubblicità Editoriale, piazza Unità d'Italia 7, telefono 6065/67 - Prezzi moduli: Commerciali L. 110.000 (destivi posizione e data prestabilita L. 132.000) - Redazionali L. 120.000 (Festivi L. 144.000) - Pubb. istituz. L. 155.000 (Festivi L. 186.000) - Finanziari e legali 4000 al mm altezza (Festivi L. 4900) - Necrologie L. 2400-4800 per parola (Partecipazioni) L. 3150-6300 per parola.

La tiratura del 20 febbraio 1985 è stata di 82.856 copie.

© 1985 O.T.E. S.p.A.

Certificato n. 725 del 6.12.1984

RIAPPARE UN «ROMANZO RIFIUTATO» DI ANTONIO PIZZUTO

Sopra il ponte di Avignone le parole divennero musica

Di Antonio Pizzuto Mondadori pubblica «Sul ponte di Avignone» (274 pagine, 18.500 lire), romanzo rifiutato dell'autore di «Ravenna». «Si riparlano bambole» e «Signorina Rosina». Pizzuto stampò «Sul ponte di Avignone» nel 1939 sotto pseudonimo e negli anni della maturità preferiva non parlare di questo e di altri libri suoi perché, secondo lui, la forma era troppo tradizionale. Così, lo scrittore che era stato accusato di scrivere libri per i critici e non per il lettore comune, aveva finito per farsi la nomea di autore difficile e loyano.



«Sul ponte di Avignone» arriva quindi a proposito (con in copertina un bellissimo ritratto di donna di Van Dongen) per rivolgersi a quei lettori/maestri che pare abbiano voluto scattare lo scrittore siciliano dalle loro biblioteche: consentendo anche a quelli che «leggono d'un fiato» di trovare divertimento e invenzione come non capita da molto tempo nel campo delle nostre Belle Lettere.

Pizzuto, l'ho conosciuto a Bolzano. Era il 1959, io lavoravo in fabbrica e lui faceva il «servitore dello Stato», con l'alto incarico di supervisionare i rapporti tra Italia e Austria a proposito del «pacchetto» di proposte scaturite dall'accordo De Gasperi/Gruber, che avrebbe portato l'Alto Adige all'autonomia. Aveva appena pubblicato da Lerici «Signorina Rosina» e volle farmene omaggio con un'affettuosa dedica in cui accennava alla sua fiducia, ultima nella parola, la quale, «misteriosamente», contiene e realizza tutto l'essere. Quando passai al giornalismo, e ci eravamo ormai persi di vista, telefonai a Roma per salutare e seppi dalla figlia Maria che lo scrittore in quei giorni era in mente. Era il 1976.

Sono passati nove anni da quella tristissima giornata e mi è balzato il cuore in petto quando, a Trieste, ho visto in libreria il nome di Pizzuto sul libro che ripete in italiano, come titolo, la canzoncina francese che lui borbottava con spasso: «Sur le pont d'Avignon, lallallera, lallera...». E da quel giorno io ho ripreso in mano anche «Ravenna», romanzo nato su commissione e su un altro suo scherzo: «Ravenna», come lapsusluziale. Che motivo c'è di dare titoli che significano qualcosa, ai libri? La verità è che, viaggiando in Francia, ho incontrato un tale che stava per

comporre un brano musicale che avrebbe intitolato «Ravenna»... E mi sono accorto che non era un sentimento di affetto che mi faceva pensare a Pizzuto come a uno dei maggiori scrittori italiani; ma era la sua capacità di porsi fuori dagli schemi obbligati tanto cari alla critica militante, che per tutti ha categorie e dipendenze: tanto che, non sapendo come classificarli, lascia fuori Morselli e Lampedusa.

Con la sua scrittura, Pizzuto aveva la capacità di porsi in un canto magico e isolato della nostra letteratura, dove le parole diventavano musica e la scrittura opera di artigiano finissimo, al punto che pare di vedere risolti i problemi mossi dal Futurismo — l'unica avanguardia seria del nostro tempo — e dell'uscita dell'«Ulisse».

Pizzuto precisava puntigliosamente le ragioni di questa sua scrittura e l'«a monte» che affondava nella musica, decodificandola e nella sua straordinaria conoscenza della filosofia e di quanto era stato scritto sino a lui. E a me, oggi, basta fermarmi su una delle «Pagine», o rileggere «Sinfonie», per sentirmi appagato nella mia identità di scrittore che non ha complessi di inferiorità su quanto viene fatto qui al Nord.

Pizzuto lavora sul margine del banale e dei gesti nell'uomo, non vuole raccontare

libri — che più tardi ripudiano — con altro nome. Di quel periodo sono i «Due racconti di Sallino Sallini», pubblicato da Scheiwiller dopo la sua morte, e questo «Sul ponte di Avignone».

Nel 1930, chiamato a Roma, è nominato vicepresidente dell'Interpol. Con questo incarico può viaggiare molto in Europa e in America. Conosce profondamente le lingue e le opere francesi, inglesi e tedesche. Circolano quindi sue traduzioni, stampate presso l'editore Sandron, di testi di Kant e di classici greci e latini. Nel 1945 viene inviato a Trento come vicequestore, e poi passa questore a Bolzano. Raccontano, di quel tempo, che avesse un ammiratore in Alcide De Gasperi, il quale si faceva portare i suoi rapporti per leggerli e apprezzarne lo stile e la chiarezza.

Tornato a Roma, dopo l'esperienza atesina, si mette in pensione, e può dedicarsi alla sua amata letteratura, lui che leggeva Proust in originale. Joyce e Thomas Mann. Scriveva ormai solo poche righe al giorno, che poi tornava a litigare non essendo mai contento, su paginette che chiamava «pagelle». Ora le «pagelle», sono pubblicate in due volumi, come «Ultime e penultime» uscite postume.

Intanto non è vero che non ho mai vinto un premio. Sarò un autore difficile, ma un premio l'ho avuto anch'io, in questi giorni. Quando è stato estratto per primo il quaranta sulla ruota di Roma. Era il mio numero al concorso della torrefazione vicina a casa mia ho avuto di pugne secche... diceva, scherzando amaramente, Pizzuto negli ultimi giorni, mentre il Gruppo Sessantatré tornava dalla sua Sicilia preparandosi a vincere tutti i più vituperanti premi «sponsorizzati».

È vero che le femministe, per la sua «avanguardia», diedero a Pizzuto il «Ferro di cavallo», ma ancora si aspetta un riconoscimento che — a guardare bene le date — mette in discussione tanti altri successi facili. A noi non resta che premiare il suo immenso sforzo di rendere lo scrivere più importante dell'opera. Di fare dell'opera lo scrivere. Di fare le parole musica. Per premiarlo non resta che leggerlo.

Pasquale De Filippis

Sopra, «Ritratto di Guus Debut» di Van Dongen, in copertina del libro di Pizzuto.

DA SABATO
L'incisione:
cento artisti
in mostra
a Pordenone

PORDENONE — Un serio e approfondita riflessione sull'arte incisoria, non più vista come attività marginale o subalterna ad altre forme di espressione, viene proposta (da sabato al 15 aprile) nella galleria «Sagittaria» di Pordenone dove il Centro iniziative culturali, in collaborazione con l'Associazione incisori veneti, ha organizzato la mostra «Alcuni aspetti dell'incisione contemporanea in Italia».

Alla mostra sarà abbinato un convegno intitolato «Incisione oggi. Problemi e prospettive», che si terrà sabato 30 marzo e al quale hanno assicurato la propria presenza personalità di primo piano tra studiosi, critici e artisti italiani.

L'iniziativa mira a sensibilizzare l'interesse attorno all'attività dell'Associazione incisori veneti, che da trent'anni è impegnata a liberare questa forma d'arte dagli equivoci antichi (primo fra tutti, la reputazione di «genere minore») e dalle confusioni che, recentemente, si sono diffuse per la manipolazione (non sempre corretta) dei materiali attraverso i meccanismi di riproduzione, fuori della totale gestione dell'artista.

L'obiettivo è quello di creare le strutture di base — prima fra tutte la corretta formazione scolastica e professionale — per affermare l'autonomia e l'originalità dell'arte incisoria e per garantirne la migliore promozione.

Nella mostra saranno presentati circa trecento opere di quasi cento artisti: tra le figure di grande spicco della rassegna, artisti come Treccani, Pizzanti, Zigaia e Spacal; accanto ad essi, specialisti dell'incisione quali Barbi, Murer, Zancanaro e altri. Tra gli artisti del Friuli-Venezia Giulia, espongono anche Edo Janic, Elettra Metallino e Virgilio Tramontini.

La mostra, come detto, rimarrà aperta fino al 15 aprile, con il seguente orario: feriali, 16.15-19.30; festivi, 11.15-19.30.

L'inaugurazione della rassegna avrà luogo sabato alle 18.30, con la partecipazione del presidente dell'Associazione incisori veneti Neri Pozza.

E. D. G.

LUDOVICO QUARONI: UNA MOSTRA, QUASI UNA RISCOPERTA

Il vecchio e il fare

Da cinquant'anni è un'infaticabile protagonista dell'architettura e dell'urbanistica. Suo anche il recente, audace progetto per l'ampliamento dell'Opera di Roma

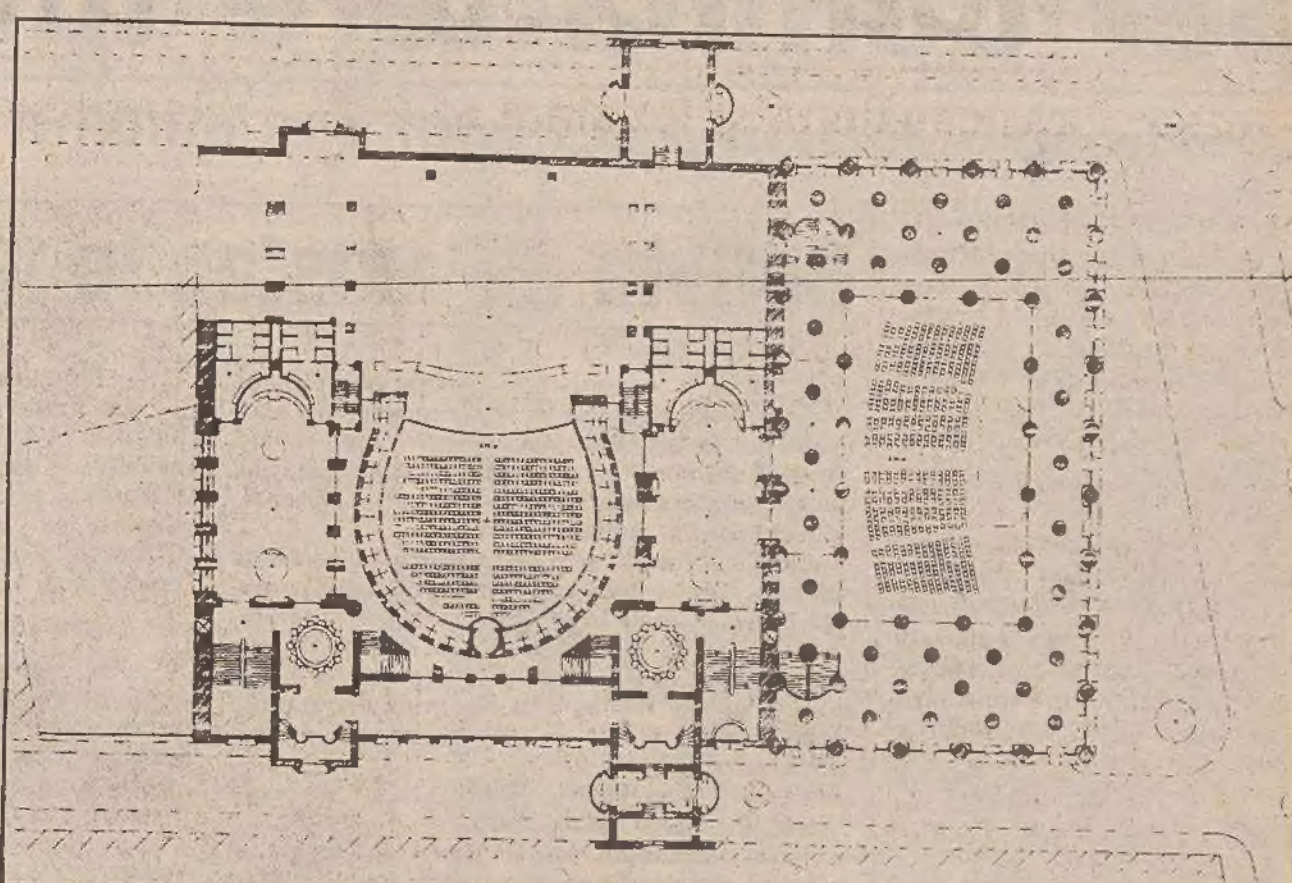
ROMA — L'aspetto del «vecchio» ce l'ha proprio. Una corona di capelli bianchi che sfiorano le spalle, barba composta ma fucile; i suoi settantatré anni, Ludovico Quaroni li esibisce quasi con civetteria, assecondando l'iconografia del saggio, del filosofo. Un saggio, un filosofo che da più di mezzo secolo è uno dei protagonisti della cultura architettonica italiana.

Nell'arco della sua lunga attività ha lavorato ai piani regolatori di molte città, in Italia e all'estero, e ha partecipato a più importanti concorsi nazionali. Tra i suoi lavori più noti, il borgo della «Martella», presso Matera, nato dalla collaborazione con Adriano Olivetti, e il «Tiburino III» a Roma.

Architetto tentato dall'urbanistica e urbanista sedotto dall'architettura, professore ordinario alle Università di Firenze e Roma, appassionato cultore di musica, intellettuale dalle poliedriche curiosità e scrittore dalla ricca bibliografia (per tutti ricordiamo il bellissimo libro «L'immagine di Roma»), Ludovico Quaroni è al centro di una nuova attenzione. Ancora gli ha dedicato una grande mostra, «Architettura postumiana» (a Palazzo Bonaparte, fino al 10 marzo), che già stata richiesta da altre città, tra cui Napoli, Roma, Pisa; Rassegne ha realizzato una «speciale» che andrà in onda quest'estate, quotidiani conservatori e «liberal» gli dedicano intere pagine.

Dopo essere stato a lungo stimato, conosciuto, e discusso prevalentemente dagli addetti ai lavori, Quaroni si trova adesso a fare i conti con la «mass media» che lo stanno trasformando in un personaggio pubblico, per il grande pubblico. Lo abbiamo incontrato nel suo studio romano e gli abbiamo chiesto come vive questo momento della sua vita.

«Lo vivo biamente: da un lato sono contento che, prima di morire, ci sia stata la possibilità di fare una mostra, di vincere qualche concorso e di avere della pubblicità, dall'altro mi rendo conto che tutto questo, durerà un certo numero di mesi e poi svanirà. Questo momento, però, è stato in parte architettato. Per esempio, il progetto per l'ampliamento del teatro dell'Opera di Roma, che è stato l'inizio di questa «fortuna», è stato un po' fatto apposta. È stato un



divertimento, il divertimento di un vecchio che si prende del tempo per disegnare personalmente un progetto. L'occasione della mostra, invece, non è stata programmata da me. È venuta fuori da circostanze che forse non conosco neanche bene, ma l'ho accettata volentieri perché, appunto, coincideva con questa specie di giubileo, dopo cinquant'anni di lavoro.

«Lei ha svolto un'intensa attività di urbanista. Spesso, però, i suoi quartieri sono rimasti sulla carta, sono rimasti progetti. Ma è veramente importante che un progetto si trasformi in edificio, oppure, in qualche modo, il progetto basta a se stesso?»

«Sarà che io sono vecchio e di vecchia scuola, ma per me un progetto nasce per essere trasformato in realtà. Tutte le volte che questo non può avvenire è una delusione, un danno. Il professionista non viene retribuito dal suo lavoro soltanto con la parcella, ma con la soddisfazione di vedere l'opera eseguita».

«Tra i suoi progetti rimasti sulla carta c'è anche quello del quartiere Cep nella zona delle barene di San Giuliano, a Mestre...»

«È stato uno dei grandi concorsi banditi in Italia intorno agli anni '30 ed è stato il progetto centrale della mia vita, anche per una questione di età. Per metà ho seguito le indicazioni del bando, mentre per l'altra metà l'ho considerato un'occasione. L'idea era di costruire un nuovo nucleo che fosse baricentro rispetto al sistema di tutta la grande Venezia. E quel punto risultava ottimo per le esigenze, centrali rispetto all'entroterra e ai paesi sul bordo della Laguna. Il concorso fu vinto da Muratori con un progetto apponibile a quello del mio gruppo. Anche il suo, però non è stato realizzato ed è rimasto sulla carta. Questi sono i misteri dell'architettura».

Tra le tante definizioni della sua architettura, l'unica che lei non ha rifiutato è quella dell'«eclettismo». Ma quale la cifra segreta che accomuna le sue opere?

«Io ho avuto due educazioni: quella classico/barocca che mi viene dal fatto di essere nato a Roma, nel centro della città, in mezzo a travertini, selci, pezzi di marmo, asporando l'atmosfera della Roma barocca; l'altra è quella che mi è venuta dallo studio dell'architettura, quando ho iniziato a sfogliare le riviste straniere e a osservare gli sforzi del razionalismo tedesco. C'è poi una terza componente che è venuta dalla cultura, dalla curiosità verso le cose, i libri, le immagini, i viaggi. Una cultura formata senza metodo, ma che mi ha fatto capire che dietro ogni buona architettura c'è qualcosa che è sempre la stessa: c'è un filo rosso con cui si potrebbe bucare un trattato di tutta l'architettura del mondo — se esistesse — e curarlo in mezzo. È difficilissimo, però, tirarlo fuori se non con termini vaghi come l'arte del bene progettare e del ben costruire. Termini che oggi non si usano più e che danno fastidio».

Tutti principi che evidentemente sono stati applicati anche all'audace intervento per l'ampliamento del teatro dell'Opera di Roma. A che punto è il progetto?

«L'ho già completato, dovrete ancora fare la verifica della fattibilità. Per una

mostra che si terrà prossimamente a Roma, ho però intenzione di preparare una specie di controprogetto molto più moderno: invece delle colonne ci saranno dei pilastri d'acciaio, cambieranno alcune materiali e alcune forme. L'impianto di base resterà com'è, lo stesso; si tratta dell'aggiunta all'edificio attuale di un grosso portico, all'interno del quale c'è una sala che può servire da «foyer» invernale, chiuso, oppure per conferenze, concerti, piccole rappresentazioni. Il portico tutt'intorno avrà 74 colonne che nella seconda ipotesi, come dicevo, dovrebbero essere di acciaio con profilati in lega».

«È tutto progettato e disegnato in solitudine. Come mai, dopo tanti lavori di gruppo?»

«Ho realizzato da solo il progetto dell'Opera e un altro per Palermo (complesso polifunzionale in via Maqueda), ma il recente concorso per l'area dell'ex manifattura tabacchi di Bologna l'ho vinto con un progetto di gruppo. Non sono mai più solo, per le scelte definitive. Certo, ho voluto vedere se ero ancora capace di far da solo alcuni disegni e ho constatato che certe cose le so fare, mentre per altre ho meno pazienza. Inoltre avevo l'impressione che qualcuno, intorno a me, potesse dire che io manipolavo troppo i colleghi. Così ho voluto tirare fuori qualcosa fatta esclusivamente da me».

Attualmente ha altri progetti in corso?

«È in via d'esaurimento un

progetto per la sede romana del Banco di Roma in via del Corso. Ho finito un edificio di uffici per la Fiat a Torino — «una fabbrica d'impiegati», come hanno detto — in cui sono riuscito a sottrarre un po' di spazio alle ragioni della burocrazia. Ma, per parlare, preferisco aspettare che il progetto venga fotografato, come miglioramento culturale. Ma, soprattutto, un vecchio non ha più paura dei passi falsi, perché non ha nulla da perdere».

«La vita è un'esperienza continua. Esperienze, riflessioni, delusioni, in fin dei conti, arrivano a creare qualche cosa. L'esperienza significa anche miglioramento culturale. Ma, soprattutto, un vecchio non ha più paura dei passi falsi, perché non ha nulla da perdere».

«E questo gli dà il coraggio di sondare territori nuovi? «Territori nuovi, e difficile che un vecchio li sappia sondare. Però può rivisitare un vecchio terreno abbandonato, perché cercare in un angolo del proprio orto una cosa perduta cinquant'anni prima può anche essere logico, quando i tempi si rarefanno».

Vecchio terreno rivangato o nuovo territorio da esplorare, con i suoi ultimi progetti Ludovico Quaroni ha gettato altri ponti verso l'architettura perenne. Quella che gli sta più a cuore.

Tiziana Gazzini

Sopra, il progetto per il complesso dell'Opera di Roma (1984) e la chiesa del borgo della «Martella», presso Matera (1949).

REGGIO EMILIA DEDICA UNA MOSTRA ALL'UOMO DI TEATRO SCOMPARSO NEL 1980

Cinque anni dopo, fortissimamente Valli

Attore completo e intellettuale libero: così lo ricorda la rassegna allestita nel teatro ora a lui intitolato

REGGIO EMILIA — Salendo lo scalone che dalla platea conduce al primo piano del teatro municipale di Reggio Emilia, ci accoglie, in questo che oggi porta il suo nome, che oggi è il «suo» teatro, Romolo Valli, attore di cui si celebrano con profonda melanconia e dolorosa partecipazione i cinque anni della prematura solitaria improvvisa scomparsa in una cupa notte invernale alla periferia di Roma (1 febbraio 1980), mentre per fatalità pochissimi giorni dopo avrebbe festeggiato il suo cinquantacinquesimo compleanno.

Ci accoglie, Valli, da par suo, con una gigantografia sul ballatoio che lo sorregge nei panni di Oscar Wilde, nell'immagine di uno spettacolo fantasioso e piccante, denso di humor acrobatico. «Divagazioni e delizie», che Masolino D'Amico gli aveva tradotto dal copione di uno sceneggiatore hollywoodiano, John Gay (omonimo dell'ispiratore di Brecht, ma di due secoli posteriore).

Elegante, in fumo di Londra, un Valli/Wilde, per chi se lo ricorda, esteta eloquente e fascinoso, ma anche invecchiato, amareggiato, colmo d'aspenza. Con una battuta, una almeno, memorabile: «La beneficenza è stata inventata per continuare a privare i poveri di quanto spetta loro di diritto».

Di «boutades» fulminanti, di «bon mots» allo zolfo — Wilde lasciandoci da parte — fu costellata tutta la carriera, tutta la vita Valli. Quella carriera e quella vita oggi ricompaiono nella mostra commemorativa (che termine desolante e vagamente jettatorio) amorosamente ordinata e curata da un «poker» di fedelissimi collaboratori: lo sceneggiatore Pier Luigi Pizzi, il sarto Umberto Tirelli, l'attore e press agent Dino Trappetti, l'amica fraterna Caterina D'Amico di Carcano.

È la mostra, un omaggio al sorriso e all'ironia di Valli, un lungo viaggio «à rebours» in una compagnia attraverso più di trent'anni di spettacolo. Ma è qualcosa di più, di più denso, di più amorevole, di più problematico, di più dure-

vole, che non sia un semplice elenco d'immagini.

Queste non mancano, anzi, e sono scelte con cura: dalle locandine ingiallite alle foto in bianco e nero e a colori, di molti spettacoli teatrali e di qualche film nei quali Valli s'impegnò con un puntiglio che travalicava l'impegno di un attore anche non comune, anche coscientissimo, anche come suoi darsi — non adducendo, per convenzione, l'aggettivo a un gatto — «colto».

Ci sono poi — ed è un'idea/nuovo di come, ma felicemente realizzata — una decina di palcoscenici, ricostruiti e separati dal visitatore da un leggerissimo tulle grigio; e le spalle rivolte a chi guarda, un manichino fisso davanti alle gigantografie di Pizzi, indossando quel l'impermeabile del Padre di Anna Frank, qui il cappotto del «Sei personaggi» di Pirandello, qui il mantello militare di Vershinin, qui l'abito da cuoco, con gran cappello bianco, di Leone Gala.

E, quindi, un itinerario artistico. Da quando, abbandonati i calzoni corti, il vizio per la fisarmonica, l'amore per la madre (la dilettissima Matilde), la Resistenza e l'immediato dopoguerra — in cui tutto nasceva, la democrazia e il teatro —, abbandonata la laurea in giurisprudenza contrattata unicamente per omaggio paterno e una pseudo vocazione giornalistica esercitata sul foglio locale (un po' come Grassi e Strehler prima che fondassero il Piccolo Teatro), abbandonato tutto ciò, «Mamma, preparami la valigia», ecco la prima vera tappa di Romolo estrappato dal guscio familiare, dalla provincia vitale ma angusta, dalle lunghe chiacchiere ma dal poco osare, produrre, tentare, indegneramente (?) «essere».

La prima tappa sarà il «Carrozzone» di Fantasio Piccoli, con gli sconosciuti Aldo Trionfo e Valentina Fortunato; la seconda sarà l'approdo al già mitico «Piccolo», i sedici spettacoli sotto la guida di Strehler, l'incontro, in palcoscenico, con Giorgio De Lullo; la terza sarà l'emozionante, duratura, fugida creazione della Compagnia dei Giovani; la quarta, l'ultima,



non priva di soddisfazioni ma, più, di acerbie delusioni, quella della condizione del Teatro Eliseo, accompagnata — non dimentichiamolo — dalla defatigante impresa del Festival spoleentino.

Ma, raccontare la storia di Valli/attore, l'hanno già fatto in tanti, a caldo, quella mattina della luttuosa notizia; e poi l'ha rifatto qualcuno in abbozzi di ritratti meno frettolosi, e qualcuno altro (Guido Davico Bonino, per il Saggiatore) ne ha raccolto scritti e pensieri e interviste non effimere, che solo avrebbero bisogno di una seconda edizione e di poche oculte aggiunte per non esserlo, effimere, affatto.

Qui, nel teatro di Reggio, quel che salta agli occhi del visitatore — non necessariamente il solito «addetto ai lavori» o il solito «laudator temporis acti» — è un ben altro itinerario, ben più «outre» del Bon Mots. È il lavoro indefesso, quotidiano, partecipe, rabbiosamente lucido,

intelligentemente provocatorio, coscientemente abile, furbesca mente diplomatico, intellettualmente effervescente, che non abbandonò un secondo Valli in tutta la sua troppo breve vita. Voglio alludere all'instancabile attività di galvanico organizzatore, di finissimo «talent scout», di prezioso esploratore di continenti già esplorati (Pirandello) e poi «riscoperti» con una geografia e un'ottica portentosamente «contemporanea».

L'uno e l'altro dei suoi aspetti — e cioè sempre lo stesso Romolo — scaturiscono da questa mostra, per molti aspetti (e anche etimologicamente) «eccezionale», in un «continuum» logico che di restituisce insieme l'appassionato conversatore, il perenne «curioso» e l'esacerbato «raisonneur». Ed è per questo che Pirandello doveva essere — e fu — il punto d'arrivo, il traguardo non solo di un interprete teatrale ma di un uomo di cultura completo che

congiunse i «border», con il «Tractatus» di Wittgenstein, l'estasi shakespeariana con la problematica esistenziale di Pinter, la Realtà e la Finzione, il caudico Molière e l'amatissimo, studiattissimo Proust.

«Rien par force, tout par amour», ripeteva Romolo. E nel «Malato immaginario», alla piccola Louise, al pubblico e a se stesso, sconosciuto rimpiangeva: «A questo mondo non ci sono più bambini». Segreto, proprio come di un uomo che sogna, il cuore palpitante di Valli esce da questa mostra, solo a saperla leggere e interpretare con umiltà e amore: quell'amore che è mischiato al fuoco fatto delle assi, delle luci, delle ombre di quello stesso amore che dovrebbe far rabbrivire anche i cuori più duri dei critici più incalliti, che in questo itinerario trentennale debbono pur veder riflessa un'immagine che non appartiene solo alla

cronaca, ma anche alla storia. Alla storia di ognuno di noi, beninteso, e alla Storia più grande, che hegelianamente, quotidianamente, ci accompagna, ci ammonisce, ci perseguita, ci sbalordisce, ci ammanta.

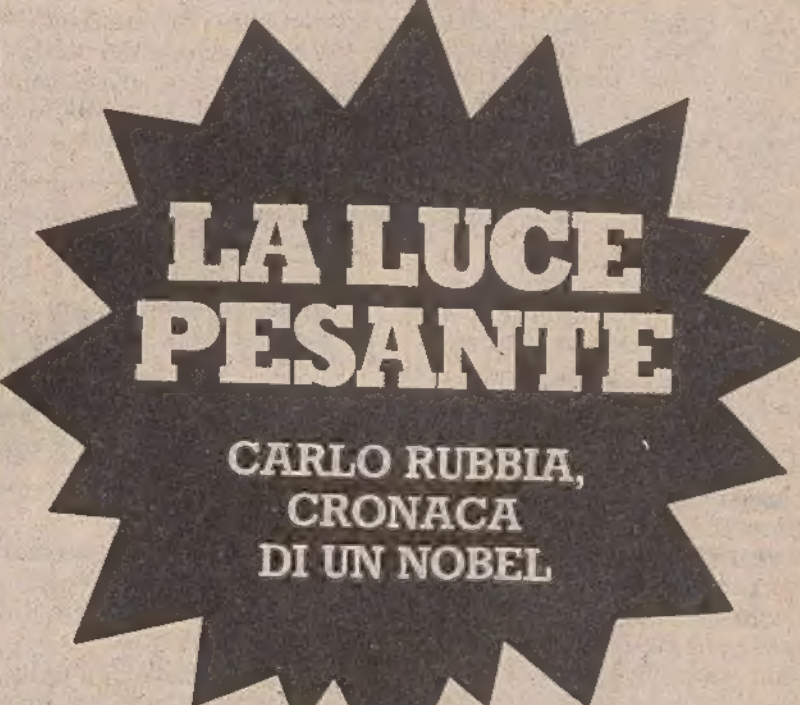
Tante anime, tante vite in un uomo solo: potrebbe essere un sottotitolo — banale ma veritiero — per la mostra e, soprattutto, per ricordarci da vicino l'uomo straordinario che fu Romolo Valli. Perché, intendiamoci di lui ricordere, non sempre Malvolio e Leone Gala, l'uovo e la coque Guillotin, l'acere Argan, il doloroso Padre, l'ultimo protagonista di «Prima del silenzio» di Patroni Griffi, e ricorderemo ancora tanti, tantissimi dei suoi ottanta spettacoli, tante fra le sue «personaggi cinematografiche (io ne ho contate 35, ma sbaglio sicuro per difetto); ricorderemo il tenente Gallina nella «Grande guerra» e «Un giorno da leoni», «La Mandragola» e «Il Gattopardo», «Una storia milanese» e «Novecento», «Il giardino dei Finzi Contini» e «Morte a Venezia»; ricorderemo il suo rimpianto che fu Romolo Valli, quando non gli lasciaron fare: la parte di Alain Cuny nella «Dolce vita», quella di Peppino in «Boccaccio '70», quella stessa di Lancaster nel «Gattopardo»; ricorderemo, fra i mille milioni di Bon Mots, quello che gli sentii sussurrare a Bertolucci durante la lavorazione di «Novecento» («Attenzione, Bernardo, tre «homages» fanno un «plage...»).

Ma, intendiamoci. Di lui, in questo momento, percorrendo questa mostra, ricordiamo soprattutto la sua grande assenza: un attore completo, un intellettuale libero, un organizzatore estraneo agli andazzi politici così come alle mode culturali. In tempi di «routine», un piccolo pellegrinaggio in quel di Reggio Emilia, alla ricerca del tempo perduto, ci può aiutare a scoprire la melanconia del vivere e del vedersi vivere.

Giorgio Polacco

Sopra, Valli ne «La grande guerra» (1959).

ANTONIO BERTIN e ANTONIO VITALE



edito da
POLIGRAFICI EDITORIALE
Il Resto del Carlino -
Incontri

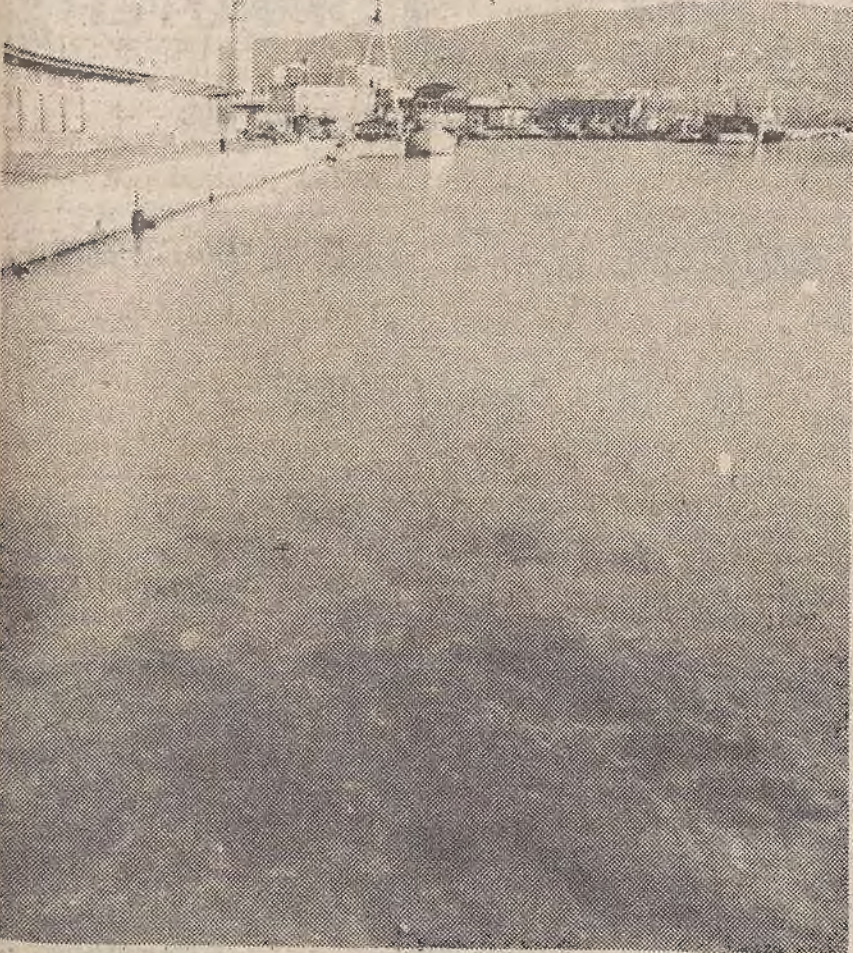
nel mondo dei
quarks, la storia
di una scoperta
ai limiti della
fantascienza

Distribuito dalle
Messaggerie Italiane

3^a RISTAMPA
IN TRE
MESI

IL PERDURANTE GELO HA FATTO GHIACCIARE IN SUPERFICIE ANCHE IL MARE

Pack come al polo in Sacchetta



Lastra compatta di ghiaccio davanti ai Frigoriferi generali

I gabbiani ieri mattina passeggiavano sulla superficie della Sacchetta: in altre parole, meno scientifiche, si ha una forte

ha un forte irraggiamento notturno: in altre parole, meno scientifiche, si ha una forte

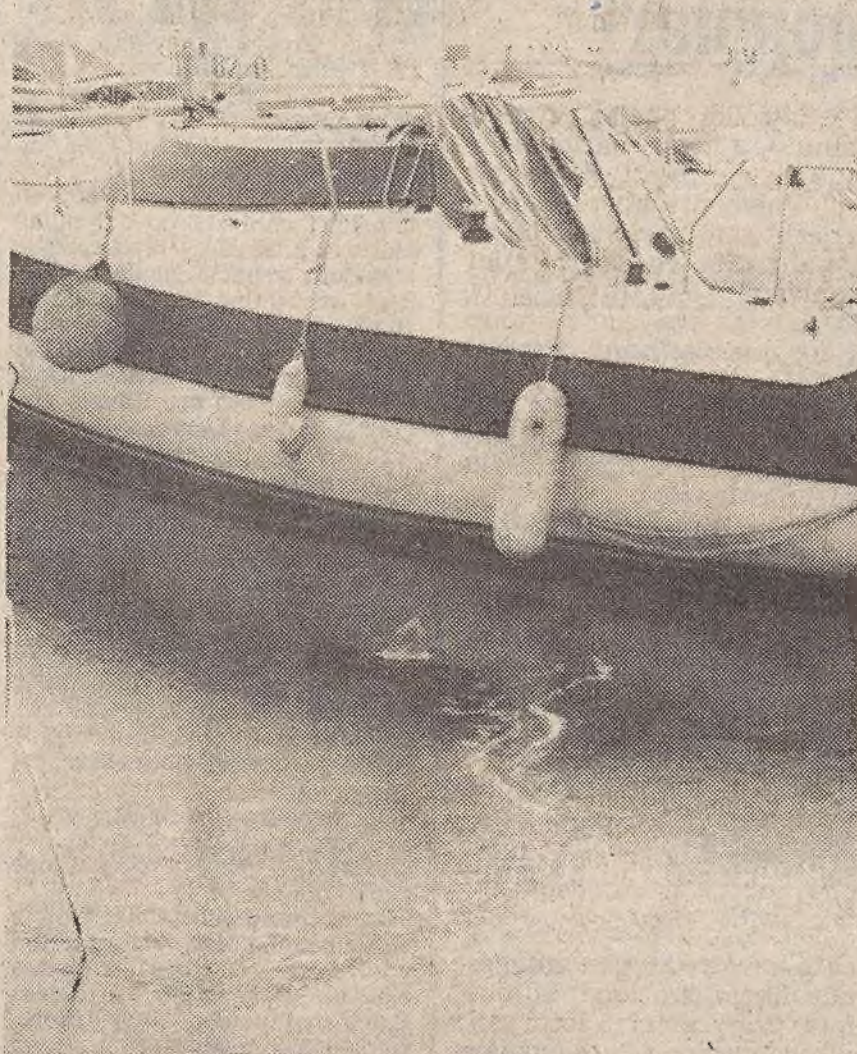


I gabbiani come i pinguini al polo sul pack della Sacchetta

cessione di calore dalla superficie del mare verso il cielo, con conseguente raffredda-

mento della superficie che, la notte scorsa, si è accompagnata a una temperatura esterna di quasi quattro gradi sotto lo zero. Determinante è stata la calma di vento e del mare, che ha consentito la formazione della pellicola di ghiaccio.

Ci fosse stata la bora, che avrebbe mosso la superficie marina, l'acqua non avrebbe gelato. Così, infatti, non è accaduto nei giorni scorsi, quando la temperatura fu comunque inferiore, né quel fatidico lunedì 7 gennaio (che è finora la giornata più fredda di quest'anno), quando il termometro scese a meno 7,5 gradi, per risalire, di giorno, ad appena 4,8 gradi negativi. Si verificò, invece con le raffiche di bora, la formazione di spessi crostelli di ghiaccio lungo i moli e le banchine.



Tra barca e barca una sottile passerella gelata (Italfoto)

Certamente l'aspetto che presentava ieri mattina la Sacchetta è stato la testimonianza della rigidità di quest'inverno. E da dieci giorni che la temperatura si mantiene ogni notte su valori negativi: peraltro, in questa decade, di giorno la colonna del mercurio, grazie al sole più marcato di febbraio, risale sopra lo zero (l'unica giornata recente tutta sottozero è stata quella di martedì 12, con una massima di meno 2,4 gradi).

La bora, che ha soffiato fino allo scorso lunedì con raffiche oltre i 60 chilometri all'ora, è negli ultimi giorni cessata. Ed è subentrata una bonaccia, responsabile, più che il freddo, del mare ghiacciato.

Con il gelo notturno, e i pochi gradi positivi che si hanno di giorno, in molte stra-

de permangono crostelli di ghiaccio. A questo riguardo si registra una interrogazione al sindaco del consigliere del M.T. Paolo Parovel, che chiede al Comune di rivedere il piano neve e domanda perché non siano stati esposti cartelli di pericolo nelle zone dove il crostello la fa ancora da padrone.

Si sta infatti formando una depressione sull'Inghilterra, che potrebbe condizionare il tempo di fine febbraio, apportando piogge e temperature in rialzo. Il prof. Polli si astiene dal fare previsioni. Del resto neppure i modelli matematici di Afrodite l'hanno di recente azzeccato. Anche perché Trieste è esposta alla bora, che spazza improvvisamente le perturbazioni in arrivo.

AL COMUNE

Domani il sindaco presenta il bilancio

Domani sera, con inizio alle 18.30, il consiglio comunale sarà impegnato con l'importante scadenza del bilancio preparato dalla giunta presieduta dal sindaco Franco Richetti. Già per oggi sono fissati, però, per lo stesso motivo, alcuni appuntamenti strettamente connessi con tale scadenza. Alle 11.30, infatti, ci sarà un incontro per l'illustrazione del documento, assieme al piano triennale delle opere, alle federazioni di categoria Cgil-Cisl-Uil dei dipendenti comunali, mentre alle 13 il bilancio dovrà passare al vaglio della competente commissione presieduta dall'assessore Carmelo Calandruccio. Alle 18.30, infine, ci sarà l'incontro con il consiglio circoscrizionale, presente anche l'assessore al decentramento Forti.

Il sindaco e la giunta presenteranno il bilancio al rappresentante della stampa domani mattina, alle 11.30, nel salotto azzurro del municipio, mentre sabato il documento sarà illustrato ai rappresentanti dei sindacati autonomi e a quelli della Cisl comunale. Ulteriori incontri con le organizzazioni sindacali seguiranno la prossima settimana.

La presentazione del bilancio non bloccherà peraltro il disbrigo delle delibere di ordinaria amministrazione e a questo proposito la commissione del capigruppo è convocata per le 12 di oggi al fine di predisporre i lavori consiliari.

STATO CIVILE

NATI: Miani Piera, Fanuzzi Magda, Coretti Alessio. MORTI: Gianduso Maria, di anni 90, Bardelle Primo, 58; Gurian Pierina ved. Bastiani, 48; Stava Anna, 81; Fornasaro Carlo, 68; Luzzi Alfredo, 70; Giacomini Anna, 74; Guazzar, 73; Pellegrini Irma, 78; Nerbo Armando, 58; Barbo Benito, 49; Abiaud ved. Comar Maria, 78; Bronzi Luciano, 55; Segato Ugo, 73.

CALENDARIETTO

Oggi: S. Pier Damiani — Il sole sorge alle 6.57 e tramonta alle 17.40; la luna si leva alle 8.03 e cala alle 19.24.

Ieri: temperatura massima gradi +3,2, minima gradi -3,9; pressione millibar 1030,2 in lieve diminuzione; umidità 53 per cento; vento da Ovest; mare quasi calmo con temperatura in superficie di gradi 6,3. Dati forniti dal Servizio meteorologico dell'Aeronautica.

Mare: oggi, alta alle 10 con cm 38 e alle 22.56 con cm 44 sopra il livello medio; bassa alle 4.24 con cm 25 e alle 16.23 con cm 55 sotto il livello medio.

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13 e 16-19.30. Farmacie aperte anche dalle 13

alle 16: piazza Garibaldi 5, via dell'Orologio 6, via dei Soncini 179 (Servola), via Revoltella 41, Opicina, Muggia, viale Mazzini 1, solo a chiamata.

Farmacie aperte anche dalle 15.30 alle 20.30: piazza Garibaldi 5, tel. 728811; via dell'Orologio 6, tel. 760605; via dei Soncini 179 (Servola), tel. 816296; via Revoltella 41, tel. 947797; piazza S. Giovanni 5, tel. 65959; campo San Giacomo 1, tel. 727057; Opicina, tel. 213718 e Muggia, viale Mazzini 1, tel. 271124, solo a chiamata.

Farmacie in servizio anche dalle 20.30 alle 8.30 (notturno): piazza S. Giovanni 5, campo San Giacomo 1, Opicina, Muggia, viale Mazzini 1 solo a chiamata.

DA MARZO UN TAGLIO ALLE AGEVOLAZIONI

Bus: per i mutilati più care le tessere

A partire da marzo il Comune ridurrà le agevolazioni per le tessere Aet destinate ai mutilati e agli invalidi civili. Motivo: il costo eccessivo che, in questi tempi di austerità, tali agevolazioni comportano, anche perché concesse solo in ragione dell'invalidità e non secondo una selezione di reddito. Era stato proprio per questo motivo che l'anno scorso il Comune si era visto costretto a dare già un primo taglio alle spese, facendo aumentare il concorso spese dei beneficiari a 9000 lire mensili per l'intera rete (contro le 13 mila del costo normale) e a 4000 lire per una linea (9500 il costo normale).

Insediata la protesta dell'Associazione nazionale mutilati e invalidi, che in una sua nota parla di «ulteriori, pesanti restrizioni che, di fatto, verrebbero a vanificare la stessa concessione, limitandola solo a un numero ristret-

tissimo degli attuali aventi diritto». Di fronte a quelle che vengono definite «discriminazioni», l'associazione ha chiesto un intervento personale del sindaco, Franco Richetti. Nella nota si osserva ancora che «il prezzo agevolato copre mediamente oltre il 65 per cento del prezzo normale di vendita e che la distribuzione di dette tessere agevolate di trasporto viene effettuata dalle associazioni, senza che queste percepiscano alcun aggio sulla vendita stessa, come avviene invece per edicolanti e tabaccai. Ne consegue che alla fin fine «il divario fra il prezzo normale incassato dall'Aet e quello agevolato è ben inferiore al 35 per cento del prezzo».

■ POLIZIA — Il commissario capo Antonio Tozzi, in servizio al Compartimento Polfer della nostra città, è stato chiamato a far parte dell'esecutivo nazionale del Sindacato autonomo di polizia.

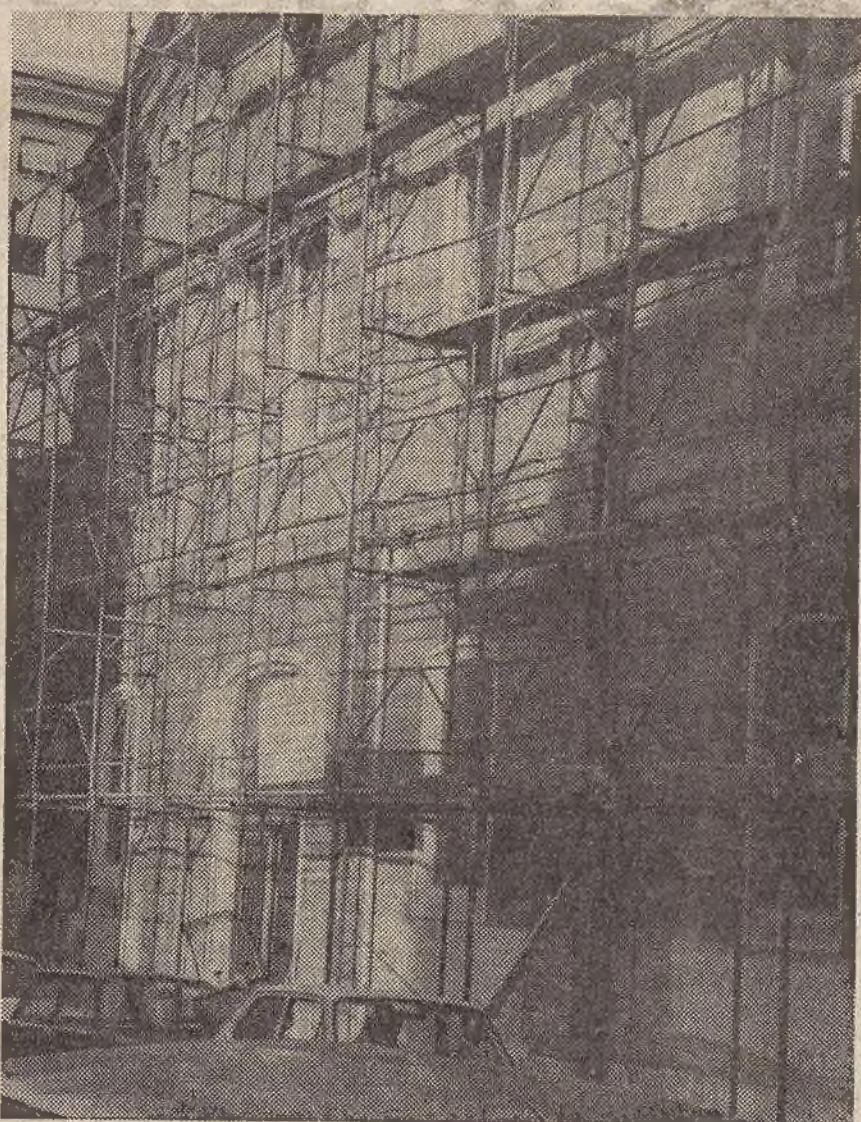
NEL VECCHIO EDIFICIO DI VIA GAMBINI

Lavori al centro di igiene mentale

Dovrebbero concludersi entro il prossimo mese di aprile gli imponenti lavori di ristrutturazione e risanamento dell'edificio di via Gambini che ospita da alcuni anni uno dei centri di salute mentale.

Il piano dei lavori prevede una ridistribuzione dei locali, che saranno adattati ad ambulatori, sale per i colloqui, stanze di degenza con uno, due o quattro posti letto. Sono altresì previsti il restauro della facciata, l'ampliamento dei servizi igienico-sanitari e l'adeguamento degli impianti alle norme in materia di prevenzione degli infortuni.

Un intervento particolarmente atteso riguarda i miglioramenti e la ristrutturazione della zona del sottotetto, che sarà destinata a sala per il tempo libero di tutti coloro che ricorrono al Cim di via Gambini. Nel frattempo operatori e pazienti sono ospitati nel centro di igiene mentale di via Valussi.



L'edificio del Centro di igiene mentale di via Gambini

AMARA SORPRESA DI UN'INFERMIERA

Le rubano le chiavi per vuotarle la casa

Furto in due tempi in casa di un'infermiera dell'ospedale di Cattinara. E, a quanto pare, per le ammissioni della stessa derubata, pare non sia la prima volta che ciò avviene. Già in passato, ignoti malviventi si sarebbero infatti impossessati delle chiavi di casa della donna e, mentre lei si trovava al lavoro, avrebbero operato con tutta tranquillità.

Così è accaduto anche l'altro pomeriggio. Terminato, alle 14.30, il proprio turno di lavoro all'ospedale, l'infermiera Daniela Arnavas, di 37 anni, si è diretta verso casa. Durante il tragitto si è però accorta che le mancavano le chiavi: qualcuno gliel'aveva sottratte dalla borsetta. Così ha dirottato verso l'officina di un fabbro, per recarsi quindi con l'artigiano a casa sua.

Con gli attrezzi speciali, l'uomo ha aperto l'uscio, facendo così entrare l'infermiera nell'appartamento. Una volta all'interno la donna si è accorta che le erano spariti 160 dollari americani, cento marchi tedeschi e altri 400 marchi in assegni da viaggio. Immediatamente ha telefonato al «113», chiedendo l'intervento di una pattuglia della

Volante. Come abbiamo detto agli agenti l'infermiera ha fatto presente che non era la prima volta che si verificava un episodio del genere. Con un robusto cacciavite, ignoti ladri hanno invece forzato la porta d'ingresso dell'abitazione di Stefano Scusato, di 33 anni, abitante in via Rapicò 7. Penetrati all'interno, i malviventi hanno messo a soqquadro la camera da letto, prelevando da un mobile due paia di orecchini tre braccialetti, una catenina d'oro e un ciوندolo.

È probabile che i ladri siano stati disturbati nel loro operare, dal momento che hanno abbandonato sul posto altri oggetti preziosi. Il furto è stato scoperto, verso le 20, al rientro del padrone di casa, che ha telefonato alla polizia.

■ PREMIAZIONE — Nella sede della fondazione per il benessere e la difesa di Trieste e del Carso ha avuto luogo la premiazione dei vincitori del Concorso fotografico sul tema «Qua go la cuna», una visita in chiave fotografica del luogo natale attraverso il sentimento e il ricordo. Il primo premio è stato assegnato a Mario Giovi Marcolini. Il secondo premio è stato assegnato a Ermanno Comar. Con una menzione speciale, infine, è stato premiato Sergio Molinari.

In poche righe

Assemblea pubblica sul bilinguismo

Si svolgerà questa sera, con inizio alle 18, nella sala maggiore dell'Unione degli istriani di via Pellico 2, l'assemblea delle associazioni firmatarie del documento sul bilinguismo inviato al Presidente della Repubblica, al capo del governo e ai presidenti dei due rami del Parlamento. Nel corso della riunione sarà presa in esame la proposta di costituire un «Comitato di difesa dell'identità italiana di Trieste».

I medici e la legge Visentini

Questa sera, alle 21, nell'aula magna del liceo «Dante Alighieri», in via Giustiniano 3, si terrà un'assemblea straordinaria della federazione dei medici di medicina generale (Fimmg), con all'ordine del giorno la legge Visentini e la nuova convenzione.

I monarchici ricordano Umberto

Nella ricorrenza del secondo anniversario della morte di Umberto II di Savoia, una delegazione triestina del Movimento monarchico italiano sarà presente alla cerimonia funebre che si terrà a Hautcombe in Savoia. Per informazioni rivolgersi alla sede di via Imbriani 4 (tel. 61012) ogni sera dalle 19 alle 20.

Associazione giuliani nel mondo

È convocata per domani pomeriggio, alle 17, l'assemblea ordinaria dell'Associazione giuliani nel mondo nella sede sociale di via Santa Caterina 7. All'ordine del giorno il bilancio consuntivo del 1984 e quello preventivo per l'anno nuovo.

Storia e leggenda degli alpini

«Alpini: storia e leggenda» — La leggenda continua a Trieste: questo il tema del primo appuntamento fissato per le 18.30 di mercoledì prossimo nella sede di corso Saba 6, nell'ambito di una serie di manifestazioni culturali promosse dalla Fondazione per il benessere e la difesa di Trieste e del Carso. Nel corso degli incontri saranno proiettate diapositive a dissolvenza incrociata, sonorizzate e commentate dall'autore ing. Paolo Vidali. La prima manifestazione è appunto dedicata alla grande adunata alpina svoltasi a Trieste nel maggio dell'anno scorso.

Omaggio dell'Anpi a Mario Matjasic

Sabato sera, alle 20, nella sede del circolo di cultura di Barcola, in via del Cerreto 12, l'Anpi ricorderà la figura di Mario Matjasic, dirigente del movimento partigiano e operaio, nel 40.º anniversario della morte.

Corso di micologia di base

Il museo civico di storia naturale, in collaborazione con la sezione di Trieste del gruppo micologico «Bresadola», organizza un corso di micologia di base per tutti coloro che intendono dedicarsi allo studio dei funghi e anche per quelli che vogliono rinfrescare le proprie conoscenze. Al partecipanti sarà fornita una dispensa appositamente redatta dal gruppo micologico «Bresadola» e le lezioni saranno illustrate con diapositive della diaoteca della sezione micologica. Gli appuntamenti sono fissati per ogni ultimo lunedì del mese, fino a luglio, nella sala conferenze del museo di storia naturale. La prossima lezione si terrà alle 19 di lunedì prossimo.

Incontro al Pci sul tema Iri

Oggi, alle 17, nella sede provinciale di via Capitalina, i segretari di sezione della federazione triestina del Pci si incontreranno con la segreteria del partito per discutere i problemi delle industrie a partecipazione statale dopo la visita del presidente dell'Iri, Romano Prodi.

Deroghe per i pubblici esercizi

Il sindaco di Trieste, con propria ordinanza, ha fissato il calendario per il 1985 delle deroghe all'obbligo delle chiusure settimanali a turno per i pubblici esercizi aventi sede nel comune. Ne dà notizia l'Associazione esercenti pubblici esercizi (Fipe), precisando che tali periodi facoltativi integrano quelli già previsti dalla legge, per cui — in base a tale calendario — la deroga si applica nelle giornate che coincidono con una settimana infrasettimanale; nella giornata dell'8 marzo; nella settimana precedente la Pasqua; nel periodo estivo dal 17 giugno al 15 settembre; in occasione delle festività di novembre, dal 2 al 4 novembre compresi; nel periodo di S. Nicola-Natale-fine d'anno: dal 1.º dicembre 1985 al 1.º gennaio 1986 compresi. La segreteria dell'associazione, in via Roma 28, rimane a disposizione per qualsiasi ulteriore chiarimento in merito.

ALCUNI CONCORRENTI PRESENTERANNO RICORSO

Esame di geometria contestato a un concorso delle Ferrovie

Un gruppo dei partecipanti al recente concorso indetto dalle Ferrovie dello Stato per cinque posti di «capo gestione» (una qualifica che corrisponde a quella di impiegato), presenteranno un ricorso perché sostengono che la prova scritta di matematica non si sarebbe svolta in maniera del tutto regolare.

Il titolo richiesto dal bando di concorso era il diploma di scuola media superiore. Al concorso si presentavano circa tremila giovani, fra i venti e i trent'anni, in buona parte triestini, ma molti provenienti anche dal Friuli e da altre regioni, persino dalla Calabria e dalla Sicilia.

Per ospitarli tutti, durante le prove scritte, ci vorrebbe un palasport. Si preferisce di vederli e dirottarli in varie scuole: il Volta, l'Oberdan, il Da Vinci...

Primo giorno: prova d'italiano. Tutto fila via tranquillo. I guai arrivano il giorno dopo, con la prova di matematica. Viene richiesta la soluzione di un problema di geometria dei solidi «risultanti dalla rotazione di figure piane». Sorpresa fra i candidati, a visto che il problema — a quanto dicono alcuni — po-

trebbe essere affrontato solo da coloro che hanno seguito indirizzi di studio nei quali vengono approfondite le discipline matematiche, non certo da coloro che sono in possesso di un qualsiasi diploma di scuola media superiore.

Un'ora dopo l'inizio della prova, lo sconcerto di molti candidati aumenta. I membri della commissione forniscono nuovi dati per la soluzione del problema. Probabilmente ci si è accorti, in ritardo, che qualcosa non filava nell'impostazione della prova.

Le precisazioni fornite, co-

Festa delle candele alla Fidapa

La sezione di Trieste della Fidapa aderente alla «International federation of business and professional women», celebrerà oggi, alle 17.30, nelle sale dell'hotel Savoia Excelsior Palace, la tradizionale «Festa delle candele». Sessanta candele, corrispondenti alle varie nazioni aderenti all'associazione, verranno accese per simboleggiare un'unione ideale tra le donne di tutte le razze e di tutte le religioni. Un analogo rito avverrà durante la settimana in varie parti del mondo, alle Barbados, al Perù, allo Zambia. Alla festa sono stati invitati, oltre alle autorità civili e religiose, i rappresentanti di alcuni stati esteri che saranno chiamati ad accendere la candela del loro paese. La presidente della sezione di Trieste, Gabriella Smoquina, terrà il discorso di apertura alla fine del quale presenterà le nuove socie. Domani, invece, Gabriella Smoquina, accompagnata da alcune iscritte alla Fidapa di Trieste, partirà alla volta di Verona.



presenta
le radiocronache
di domenica prossima:
ore 15.00: calcio
AREZZO - TRIESTINA
ore 17.30: basket
HONKY C. - STEFANEL TS

LA TUA AMICA NELLO SPORT

Efermi

ANALISI DELLE NOVITA' TRIBUTARIE DELLA LEGGE

«VISENTINI»

PER

- ARTIGIANI
- COMMERCianti
- LIBERI PROFESSIONISTI
- PICCOLI IMPRENDITORI

PROBLEMI GENERALI E QUESITI PARTICOLARI DEI PARTECIPANTI AL CORSO

TRIESTE - VIA CORONEO 1

Tel. 732042 - 732423

R.D.F.-VG

RADIO TELE DIFFUSIONI FRIULI-VENEZIA GIULIA

Direttore: NICO GRILLON

Sede Centrale Udine via Sabbadini 72

Tel. 0432/35312-3-4 Radio 35331

TRASMETTE

PER UDINE PORDENONE GORIZIA
SUI CANALI 33-50-57

PER TRIESTE
SUI CANALI 57-29-55

Uffici a Trieste

Redazione e Pubblicità

Corso Italia 7 - Tel. 040/61538

Responsabile:

DANTE BUSDACHIN



MOBIL SEDIA

MOBILI E SEDIE
PER L'ARREDAMENTO

VIA FLAVIA DI STRAMARE 95/A

TEL. 232360 - AQUILINA

Autobus 27-47-49 (ampio parcheggio)

TRIESTE **radio express**

Questa sera alle ore 22
riprende il programma

IL MEDICO IN CASA

Conduce in studio il dr. DARIO GODAS
Ospite il dr. MANLIO VILLANI

PRISMA
CONCESSIONARIA S.r.l.
Vendita-Assistenza e ricambi
Via Piccardi, 16
Trieste - Tel. (040) 774488 - 774484

Grandi occasioni da prendere al volo

Volvo 760 GLE Turbo Diesel - grigio met. - condizionatore - (1983)
BMW 520i - grigio met. - condizionatore - (1983) - ruote in lega - alzacristalli elettr. ant. post.
Renault R 18 America - grigio/nero met. - (1983)
Mini Metro - grigio met. - (1982)
Citroen Mehari - arancio - (1979)
A 112 LX - blu - (1983)
A 112 Abarth 70 HP - grigio met. - (1983)
Ford Fiesta L - grigio met. - (1979)
A 112 Junior - bianco - (1982)
Fiat 126 - bianco - (1975)

Sistema Usato Sicuro

Questo è il marchio che difende i vostri acquisti.

per la pubblicità su **IL PICCOLO**

Società Pubblicità Editoriale

GIORNALE DI TRIESTE

RITO A SAN GIUSTO, «FUNERALI» A MUGGIA E SERVOLA

Ceneri dopo il Carnevale



Dunque è finita. Il Carnevale si è congedato e si inizia la Quaresima. Ieri sera a San Giusto si è svolto il tradizionale rito della imposizione delle ceneri, al quale ha preso parte il vescovo. Intanto Muggia e Servola hanno detto addio alla gran festa. Ieri ci sono state «solenni esequie» di Re Carnevale da una parte e del fantoccio Cornelio dall'altra. Funerali celebrati in pompa magna, com'è ormai consuetudine. Muggia ha visto bruciare e poi annegare in mare il vecchio «monarca». A Servola una pira ha accolto le ceneri del fantoccio. Un epilogo finale che è stato occasione ancora una volta di baldoria e di festa per centinaia e centinaia di persone (italfoto)

ALL'ATENEO

Raccolta di firme dei Cattolici popolari

I Cattolici popolari promuovono — a livello nazionale — una raccolta di firme per un'«Università libera», che a Trieste sarà effettuata fino a sabato nella sede centrale dell'università e in tutte le facoltà. L'iniziativa vuole appoggiare una petizione che sarà inviata al Parlamento, al Governo, al Ministero della pubblica istruzione, al Consiglio universitario nazionale e alle autorità locali.

Ecco, in sintesi, il testo della petizione: «L'università dev'essere libera. Solo attraverso la libertà della cultura e della ricerca la nostra società potrà esprimere nell'università e nella scuola la parte migliore delle proprie esigenze e dei propri ideali. L'imobilismo e il burocratismo dilagante sono combattuti e possono essere vinti dalla capacità di iniziativa di docenti e studenti».

Nel documento viene indicata la strada per giungere alla liberalizzazione: autonomia degli atenei; lotta alla disoccupazione intellettuale; diritto allo studio.

L'autonomia — si legge nella petizione — si ottiene con il riconoscimento e il finanziamento delle associazioni che promuovono la ricerca, la sperimentazione didattica e varie iniziative nell'ambito universitario; con finanziamenti adeguati alle università libere esistenti e con la concessione del voto deliberativo agli studenti nei consigli di facoltà. La lotta alla disoccupazione si realizza con l'istituzione generalizzata di diplomi di primo livello universitario, quali strumenti di formazione professionale; con il miglioramento della qualità dell'insegnamento e con l'istituzione di organismi che favoriscano l'orientamento alla scelta della facoltà e l'inserimento nel mondo del lavoro.

Il diritto allo studio — sempre stando alla petizione dei Cattolici popolari — si promuove con incentivi a iniziative di cooperazione per rispondere alle necessità degli studenti in campo culturale.

Elargizioni dei lettori

In memoria di Pietro Ballarini per il compleanno (21-2) dalla moglie Nives 10.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Edda Biasini nel IV anniversario (21-2) dal marito e figlio 250.000 pro Divisione oncologica (Ospedali riuniti Trieste).

In memoria di Giordano Cecani nel II anniversario (18-2) dal fratello Franco e famiglia 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Grazia Jahnke nel 25.º anniversario (21-2) dal padre, fratello 20.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofolo.

In memoria di Roberto Pintarello nel VI anniversario (21-2) dal figlio Mario ed Elisa 20.000 pro Ospedale maggiore (reparto rianimazione); dagli zii Albino e Maria Drees 10.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Alba Sangalli per il compleanno (21-2) da Lino, Nidia e Nirvana 10.000 pro Rifugio animali Astad e 10.000 pro Enpa.

In memoria di Leda Tabano nel I anniversario (21-2) dall'amica Silvana 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Corrado Todisco nel XI anniversario (19-2) dal fratello 10.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Ottavio Tomasi (27-2) e Ondina Reatti (12-2) da Edi Tomasi 50.000 pro Divisione cardiologica (prof. Camerini) e 50.000 pro Associazione Amici del cuore.

In memoria di Otelio Zorutti nel 25.º anniversario (21-2) dalla moglie Maria 50.000 pro Associazione Amici del cuore.

In memoria del fratello Carlo e della mamma Maria nel rispettivo anniversario (1-2) e (28-2) da Fierina e Bruno 20.000 pro Chiesa Beata Vergine delle Grazie (poveri); 15.000 pro Missione triestina; 15.000 pro Mani Tese.

In memoria di Oliviero Candotti dagli amici della «Trattoria Arduno» 100.000 pro Centro tumori Lovenati; 100.000 pro Istituto Rittmeyer — 45.000 pro Ado.

In memoria di Rosina Cervini in Giacomini da Lidia e Nino Dambrasi 20.000 pro Oratorio salesiano (Missione Makale).

In memoria di Guido Costantino dalla famiglia Marchesini 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Luciano Cotta da Maggi, Cluffo e Mario 40.000 pro parrocchia SS. Andrea e Rita.

In memoria di Anna Maria Crevatte da Libera Tieni 20.000 pro Uldim.

In memoria di Oliva Della Putta ved. Miani da Luisa e Vittorino Cappello 20.000 pro Società S. Vincenzo de' Paoli.

In memoria di Andreina di Rino ved. Benedetti dalla figlia, dal genero e dal nipote 100.000, dalla sorella e dal cognato 50.000; da Romana Nucci 20.000 pro Ass. Amici del cuore.

In memoria di Luigi Dibitonto da N.N. 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Laura De Haag Inchiostri da Ermanno e Loretta Vlahov 20.000 pro Centro tumori Lovenati; da Oliviero e Viviana Marz 30.000 pro Centro mastectomizzato; dalle amiche Cesira, Ena, Maria, Nives, Teo, Valeria e Vittoria 100.000 pro Pro Senectute; dalla famiglia Stello Gregori 20.000 pro Divisione cardiologica (prof. Camerini).

In memoria di Anna Drozina ved. Mezzetti da Stefania e Adriano 20.000 pro Uldim.

In memoria di Gemma Dublo da Irma Nauta e famiglia R. Fabro 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Tilde Ferrero da Mario e Raffaella Balestra 50.000 pro Chiesa S. Maria Maggiore.

In memoria di Gemma e Nella Gerusina dalla figlia e dal nipote 15.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Tino Hirst da Rilde e Norma 200.000 pro Lega antivivisezionista (Firenze); 50.000 pro Astad; 50.000 pro Enpa.

In memoria di Giuseppe Forte Licciardello da Mico e Moscato Mirella 20.000 pro Agmen.

In memoria di Suor Bernardetta Macchione da Tina e Arrigo Ballesi 30.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Angelina Micoli da Ubaldo D'Errico 15.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Alcega Milazzi dalle figlie Erika e Stefania di 20.000 da Erika 82.000; dai colleghi e dalle maestranze dell'«Editoriale Libria» 101.500 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Alice e Marco Nussa dalle nipoti Alice ed Egle 50.000 pro Chiesa S. Antonio Taurinuro e 50.000 pro Lega nazionale.

In memoria di Giovanni Baucer da Emma, Lidia e Attilio 25.000 pro Mani Tese, 25.000 pro Centro tumori Lovenati, 25.000 pro Pro Senectute e 25.000 pro Astad.

In memoria di Dina Benedetti da Maria Pia e Irma 20.000 pro Astad.

In memoria dei genitori Paolo e Maria e del fratello Enea Ulrich da Alice ed Egle 100.000 pro Associazione italiana ricerca sul cancro (Milano).

In memoria di Livia Bergamin dalla famiglia Lorenzon 20.000 pro Associazione donatori organi.

In memoria di Bruna Berger da Wanda Sartori 50.000, da Rita Rittosa 20.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofolo.

In memoria di Cristoforo Biagini dalla famiglia Muggia e Colombo 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Umberto Bisi dalla famiglia Sferza 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Gemma Canal da Iride e Fausto Fragiaco 10.000 pro Associazione amici del cuore; da Fulvio, Livia e Nives Dreesi 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Paolo e Giulia Chittaro dalle figlie Paola ed Edda 20.000 pro Istituto salesiano Don Bosco.

In memoria di Costantino Guido dagli abitanti di via Ginestre 12 100.000 pro Associazione italiana per la ricerca sul cancro (Milano); dai colleghi di Rita 95.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Onorina Crisma dai colleghi di Claudio della Stock S.p.A. 135.000 pro Divisione cardiologica (prof. Camerini) e 135.000 pro Divisione cardiocirurgica (prof. Branchini).

In memoria dell'ing. Oscar Desoye dai colleghi della Ras Trieste, Ras Cesterre, Vienna, Interrunfall Vienna, Muenchener Lebens Monaco 300.000 pro Centro cardiologico e 291.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Carmela Dublo dalla famiglia Moneta 10.000 pro Divisione cardiologica.

In memoria di Proteo Hirst dalla famiglia Laudano 20.000, da Novella Venier 20.000 pro Associazione donatori sangue.

In memoria di Tiziana Favero in Gustini dagli inquilini dello stabile di via Puccini 28 e dai sigg. Forzari e Tuschci 117.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Lino Gelsomini dai colleghi della Direzione regionale turismo 200.000 pro Agmen.

In memoria di Giordano e Marcello Godina da Dina e Giordano Godina 100.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Laura Ortolani dai nipoti Franco e Tiziana 20.000; dai nipoti Elisa e Bruno 100.000; da Nerina e Marino 100.000 pro Centro tumori Lovenati; da Mario e Gina 20.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Claudio Palero da Gianni Ferin e Paolo Cogoi e famiglia 40.000 pro Anifas.

In memoria di Bruno Pauluzzi-Tomasi da Bruno e Silvia Premuda 20.000 pro Voce Giuliana; da Gilda Di Drusco 10.000 pro Chiesa B.V. delle Grazie.

In memoria del dott. Paolo Persoglia dagli inquilini dello stabile di via Fabio Severo 75.140.000 pro Villaggio del fanciullo.

In memoria dell'ing. Giacomo Priolo da parte dei servizi gas-acqua e lavori dell'Acqua 154.000 pro Anifas.

In memoria di Pietro Pusti dalla moglie e familiari 40.000 pro Villaggio del fanciullo e 40.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Nerina Ranchi da Elza Newly Scholm 20.000 pro Cri (sez. femminile).

In memoria di Paola Rottiti da Herta Siderini 10.000 pro Pro Senectute; da Renato e Claudia Baldini 30.000 pro Parrocchia S. Vincenzo de' Paoli.

In memoria del cav. Luciano Sauli da Ada e Nestore Hauser 20.000 pro Chiesa Madonna della Provvidenza.

In memoria di Graziano Scaramella da Romano Logar 20.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Ottavio Scopaz dalla figlia Livia 50.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Giacomo Soffici dalla famiglia Cerini-Florenti 30.000 pro Unita coronaria (prof. Camerini).

In memoria di Maurizio Stradi da Nerina e Nino 20.000 pro Lega contro i tumori - Maria Elena Silvana Geri 50.000 pro Centro tumori Lovenati; da Lotti Geri 50.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Antignone Suppan dalla cognata Lotti Sopani 20.000; dai nipoti Dora e Claudio Bianchi 30.000 pro «Arena di Pola».

In memoria di Claudia Susan da Augusta Susan 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Mario Tamaro dai nipoti Anna Maria, Marino e Francesco 20.000 pro Lega contro i tumori - Maria Elena Silvana Geri 50.000 pro Centro tumori Lovenati; da Lotti Geri 50.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Berta Vieszovi ved. Trani dal figlio Leda, Romano e Anita 50.000 pro Ass. Amici del cuore; dai colleghi di Romano 105.000 pro Divisione cardiologica (prof. Camerini); da Edoardo Apollonio 10.000 pro Div. cardiologica (prof. Camerini).

In memoria di Floriano Trocena da Angela Trocena 50.000; da Margherita Lucheschi 50.000; Maria Marotta 50.000; da Ida Stofa 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Edina Vitas Ravini da Clara Isman 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Vally Verbas dalla figlia Clelia 50.000 pro Agmen.

In memoria dell'ing. Lino Zandegiacomo dalla famiglia Procopio 50.000 pro Pro Senectute (S. S.).

In memoria di Laura Inchiostri da Gianfranco e Letizia Kostoris 20.000 pro Uldim.

In memoria di Francesco Klimma da Lidia Ruggieri 10.000 pro Associazione Amici del cuore.

In memoria del rag. Lodovico Mattei da Giordano Callegari 10.000 pro Riceratore Guido Brunner (70.0 di fondazione).

In memoria di Alessia Marcolini da Gianfranco e Graziella Boschi 30.000 pro Lega contro i tumori - Maria Elena Silvana Geri 50.000; da Kathleen, Carlo e Maria 30.000; da Dario Corallo 30.000, da amici e colleghi della Stock Zaulo 245.000 pro Istituto Burlo Garofolo 20.000 pro neonatologia (prof. Nordio).

In memoria di Maria Moretti ved. Bidoli dalle famiglie Marosini 50.000, Mora 10.000, Sidotti 10.000 e Riganò 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Paola Rottiti Marchio da Iride Fragiaco 20.000 pro Associazione amici del cuore.

In memoria di Laura Ortolani dalle famiglie Tonini, Facchini, Colmisso e Carloti 30.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria del cav. uff. Serafino Petracco dalla moglie e dai figli 20.000 pro Pro Senectute e 30.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Emilia Sgnaidari dalla nipote 15.000; da Astad.

In memoria di Maria Bosa dalla condonimi di via San Vito 1/1 56.000 pro Divisione cardiologica.

In memoria di Renato Urizio dalla cognata Cessarina e dalla nipote Marcella 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Ernesta Zulliani ved. Zuccolo da Anna e Vittorina 20.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

Da Caterina Cappellaro 100.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria della mamma da Emilia Guaraldi 15.000 pro Enpa.

In memoria di Mario Bosa dalla moglie Jolanda, dal suocero Andrea, dalla figlia Valnea, dal genero Luigi e dalla nipote Elena 20.000 pro Famiglia umaghesa.

In memoria di Luciano Di Bias dalla famiglia Ballerini 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Andreina Benedetti da Rina Romanelli 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Licio Benvenuti dalla famiglia Lorenzutti 50.000 pro Associazione italiana per la ricerca sul cancro (Milano).

In memoria di Gemma Canal da W. Oersnel 50.000 pro Pro Senectute; dalla famiglia Venier Dolce 10.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer.

In memoria di Pietro Umberto Caracoli da Etta e Silvio Zennaro 20.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer.

In memoria di Rosina Cervini in Giacomini dalla famiglia de Rota 10.000 pro Associazione donatori sangue.

In memoria di Stefania Chermone dalla famiglia Giovannini Ives 10.000 pro Istituto Rittmeyer.

Da L. F. Levi 50.000 pro Astad.

Da Lidia Curci 20.000 pro Astad.

Da N. N. 100.000 pro Istituto donatori sangue.

Speciale HI-FI

a cura SPE

CO.TE.CO.

TRIESTE - PIAZZA BORSA 15 - TEL. 62767
GALLERIA DEL TERGESTEO

TV COLOR HI-FI COMPUTER

AIWA: REGISTRATORI A CASSETTA HIFI DA FAVOLA
DA LIT. 250.000SHARP: VIDEOREGISTRATORE HI-FI STEREO IL MASSIMO
A LIT. 1.950.000BELTEK: HI-FI CAR 15 MODELLI DA SCEGLIERE
DA LIT. 150.000

DA 30 ANNI AIWA è un leader nella tecnologia del suono. Famosissima la sua gamma di registratori HI FI con la nuova circuitazione elettronica per registrare e riprodurre il suono digitale. Tutte le piastre presentano il sistema Dolby C, ben 4 modelli da scegliere con 3 testine e il fantastico duplicatore a 4 motori che copia una cassetta in un quarto di tempo.

Un'occasione SONY hi-fi che non si ripeterà!

SONY RACK MIDI DIMENSION 3500

- Amplificatore integrato con equalizzatore
- Sintonizzatore digitale al quarzo
- Registratore stereo a compact cassette
- Giradischi automatico trazione diretta
- Diffusori a 2 vie
- Microcuffia stereo
- Compact disc player

1.260.000
815.000
2.075.000

da noi costa meno: lire 1.850.000

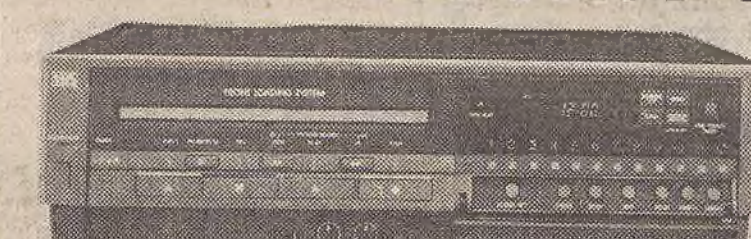
Pagabile anche a rate da lire 63.000.

In più, GARANZIA TOTALE DI TRE ANNI. GRATIS manodopera e ricambi.

UNIVERSALTECNICA

TRIESTE - Piazza Goldoni 1. Via Zudecche 1, Corso Saba 18

PERCHÉ «ALTA FEDELTA'»? Per una riproduzione sempre più «umana» della musica, per una imitazione sempre più fedele del vero. Pensiamo a termini come walk-man, memorizzazione lettura logica, ricerca digitale, eccetera. Sono prestazioni di apparecchiature sofisticate, che tuttavia sono state studiate per essere sempre più a misura d'uomo, per ridurre quanto più possibile gli ostacoli di una complicata attivazione meccanica. Trascorsa l'era del microscopio, siamo entrati in quella dell'incisione digitale.

TOSHIBA-TVC-HFI-VCR
NOVITÀ 1985

W 57 W

Caricamento frontale. Registrazione programmata entro 14 giorni. Controllo di nitidezza dell'immagine. Registrazione programmata mediante timer a tocco unico.



PC-X 88 AD

LA PROFESSIONALE

Sistema a 3 testine con testina continuata Super AP. Contenitore a memoria. Sistema di riduzione del rumore «ADRES».

TUTTOELETRONICA - Via Settefontane 40/6 - Tel. 947533

E' SUPERATO il momento della testina che graffia il disco perché la mano magari non è troppo ferma. Adesso esistono bracci automatici che selezionano da soli il diametro del disco. I tasti non si inceppano più, perché sono attivati con semplice sfioramento. E ancora, braccio tangenziale per una effettiva riduzione dell'errore di tracking e della risonanza. I comandi possono essere azionati anche a modulo chiuso. Anche con telecomando a distanza.

SONY
AIWA
TECHNICS
AKAI
SHARP
RCF
SANYO
...ecc.

HI-FI A PREZZI REALI!
LE MARCHE PIU' PRESTIGIOSE
A PREZZI IMBATTIBILI

METROMARKET
VIA FABIO FILZI 4 TELEFONO 631064

RADIO TELEX

...e la tua auto come una sala da concerto!

VIA SETTEFONTANE 27-36 TEL. 790904 - 722211 TRIESTE

In poche righe

Duino: assemblee sul piano regolatore

Cominciano da oggi, nel Comune di Duino-Aurisina, le assemblee indette per illustrare agli abitanti delle singole frazioni le caratteristiche della variante al piano regolatore generale, con la partecipazione dell'assessore all'urbanistica Bojan Brezgar.

Questo il calendario: questa sera, alle 20, nella sede municipale, per Aurisina Cave e Silvia; domani, alle 20, nella sala di lettura della biblioteca comunale, per Aurisina centro, Aurisina stazione e Aurisina Santa Croce; sabato, alle 16, nella scuola elementare di Duino; lunedì, alle 20, nella scuola elementare di San Pelagio, per San Pelagio, Prepotto, Precenico e Ternova piccola; martedì, alle 18, nella scuola elementare di Medezaza, per Medezaza e San Giovanni di Duino; mercoledì, alle 18, nella scuola elementare di Sistiana, per Sistiana e Visogliano, e alle 20, nella scuola elementare di Malchina, per Malchina e Ceroglie.

Tombesi sul piano commerciale

L'esigenza di una più equilibrata distribuzione degli spazi a disposizione della rete distributiva al dettaglio è stata manifestata al Comune dal presidente della Camera di commercio Giorgio Tombesi. Quest'ultimo ha ricordato fra l'altro come certe agevolazioni per l'ampliamento e il trasferimento degli esercizi «contribuiscono a vanificare gli obiettivi del piano commerciale soprattutto per quanto riguarda un contenimento delle superfici di vendita nel settore abbigliamento».

Associazione Donatori di sangue

L'Associazione donatori di sangue ha rinnovato le cariche sociali per il triennio 1985-87. Per il Consiglio direttivo presidente è stato eletto Ennio Furlani, vice presidente Umberto Dalfovo; tesoriere Gerardo Allegretti; segretario Italo Claudio Bruschi; consiglieri Vladimir Furlan, Roberto Gori, Marcello Menegon, Guido Mirasola e Roberto Stubi. Per il Collegio dei sindaci: Marcello Bertocci, Vittorio Pupulin e Giorgio Trevisan. Per il Collegio dei probiviri: Raffaele Fertz, Luciano Muran e Aredio Poelen.

Riunione a Muggia sul macello

Domani, alle 18.30, si svolgerà nell'ufficio del macello di Muggia un'assemblea pubblica durante la quale saranno informati gli abitanti della zona sullo stato dei contatti con il Comune di Trieste relativi al problema del macello.

PER LA CORTE D'APPELLO IL FATTO NON SUSSISTE

Un pezzo di terra conteso tra vicini

Il fatto non sussiste: con questa formula sono stati assolti nel giudizio di secondo grado i coniugi Livio e Amelia Zorzin, strada di Fiume 168, cui il Tribunale aveva inflitto un anno e 4 mesi con i benefici per falso ideologico e li aveva altresì condannati al risarcimento dei danni a Rosina Lucchesi-Premolin, costituitasi parte civile con l'avv. Forzati. Impugnarono la sentenza con l'avv. Chersi, e l'annosa vicenda che verte su un pezzo di amara terra viene riesaminata dalla Corte d'appello, presieduta dal dott. Ferruccio Rubini, procuratore generale il dott. Ballarini, cancelliere Milcovich.

Nell'aprile del '78, la Premolin denunciò che l'impresa di Armando Giugovaz aveva iniziato i lavori di sbancamento su un fondo a Santa Maria Maddalena inferiore. Venne disposta un'inchiesta e, tra gli altri, fu interrogato anche Zorzin.

L'inquisito sostenne di avere acquistato un appezzamento adiacente a quello della Premolin, e di avere poi iniziato trattative con la signora e i suoi congiunti per chiarire la propria posizione in quanto

egli avrebbe lavorato a quel terreno da circa 20 anni. Assolte le pratiche per l'usufruzione, chiese al sindaco la licenza di costruzione di uno stabile che poi cedette per vendita a Giugovaz.

La cosa finì davanti al pretore, che assolse il costruttore, inflisse a Zorzin un mese d'arresto e un milione di ammenda con i benefici e ordinò la trasmissione degli atti alla Procura perché procedesse contro i due coniugi per il reato di falso.

Secondo la tesi accusatoria quando richiesero la licenza, essi avrebbero mendacemente dichiarato al Comune di avere la disponibilità del fondo e ciò sarebbe avvenuto prima che si perfezionasse la procedura per l'usufruzione. Con il loro agire — continua l'accusa — avrebbero indotto in errore il pubblico ufficiale che rilasciò la licenza.

Gli Zorzin protestarono la loro assoluta buona fede ma non ci fu nulla da fare. Alla Corte ripetonno di essere estranei all'illecito. Di questo avviso è anche il procuratore generale, il quale chiede la loro assoluzione perché il fatto non sussiste e la sua proposta viene respinta dai giudici.

Lo specchio dei prezzi

MERCATO ORTOFRUTTICOLO ALL'INGROSSO (*)

ORTAGGI:	MINIMO	MASSIMO
AGLIO	1800	3000
CARCIOFI	—	500
CAVOLFORI	700	3200
CAVOLI VERZE	—	—
CICORIA	800	5000
RADICCHIO ROSSO	2800	4500
RADICCHIO VERDE	—	5000
CIPOLLE GIALLE	450	550

GIORNALE DI TRIESTE

L'argomento di oggi

Le ragioni della chiusura al «Burlo» della clinica ostetrico-ginecologica

Il direttore sanitario afferma che sarà riaperta ai primi di marzo e verrà potenziata
Rassicurazioni alle gestanti del primario della divisione, prof. Giampaolo Mandruzzato

In merito alla segnalazione «Gestanti del Burlo preoccupate» pubblicata il 7 febbraio, hanno scritto il direttore sanitario dell'Istituto per l'infanzia, dott. Vasco Nemeo, e il primario della divisione di ostetricia e ginecologia dello stesso istituto «Burlo», prof. Giampaolo Mandruzzato.

Questa la lettera del direttore sanitario.

Dobbiamo anzitutto ricordare all'utenza che nel quadro di un contenimento della spesa pubblica, lo Stato, mediante lo strumento della legge finanziaria, ha imposto il blocco delle assunzioni negli enti pubblici non solo a livello di sostituzione di personale cessato dal servizio, ma anche per altri motivi previsti dalle vigenti leggi e accordi contrattuali come, ad esempio, le assunzioni per malattia e l'applicazione della legge di tutela delle lavoratrici madri.

A tale blocco si può derogare per quanto riguarda il servizio sanitario nazionale, e quindi anche il nostro istituto, solamente con provvedimenti di autorizzazione da parte della Regione.

La politica della nostra Regione è assolutamente restrittiva nel concedere tali deroghe se non in presenza di particolari permanenti situazioni.

Le deroghe vengono concesse a scadenza quadrimestrale; concessa la deroga il provvedimento amministrativo di assunzione comporta mediazione di un ulteriore periodo di almeno un mese.

Per l'indisponibilità causata dalla malattia di lei medici è per il fatto che il primario-direttore della clinica era impegnato a tempo pieno presso la sezione ginecologica dell'ospedale maggiore, l'equipe della clinica ostetrica non era più in grado di far fronte alle esigenze del servizio che prevede un impegno di 24 ore su 24.

Prendendo atto della situazione, questa direzione, su mia delega, si trova nella necessità di sospendere l'attività della sezione ostetrica della clinica ostetrico-ginecologica affidando anche le gestanti di questo reparto alla cura di medici della clinica ospedaliera diretta dal prof. Mandruzzato. Ciò è stato reso possibile per il grande impegno e spirito di sacrificio sempre dimostrato dai medici della divisione, che anche in passato sono riusciti a far fronte a situazioni particolarmente difficili.

Naturalmente talune gestanti che non hanno potuto essere assistite durante il parto, dall'equipe che le aveva seguite durante la gestazione avrebbero potuto trovarsi in una situazione di disagio, anche se di natura prettamente psicologica. Considerata questa situazione, la direzione ha fatto e farà il possibile per riaprire al più presto la sezione ostetrica della clinica e fin d'ora può assicurare che la riapertura dovrebbe avvenire nei primi giorni di marzo.

Inoltre il consiglio di amministrazione ha deliberato una spesa di 90 milioni per il rinnovo della sala parto della clinica ostetrica e ha deciso, peraltro, di dare alla Regione, università e altri enti interessati, di dare avvio alla progettazione del nuovo padiglione ostetrico-ginecologico che dovrebbe unificare i servizi universitari e ospedalieri in questo settore d'attività. Questi lavori di ristrutturazione e rinnovamento dimostrano senza ombra di dubbio che esiste la volontà politica di riattivare e potenziare il servizio.

Vasco Nemeo

Questa la lettera del prof. Mandruzzato.

Appare opportuno fare alcune precisazioni, mentre ritengo che per altri aspetti darà risposta l'amministrazione stessa dell'ospedale. Queste osservazioni sono in parte di carattere generale e in parte si riferiscono ad aspetti particolari di quanto esposto.

Sembra perfino strano che vi sia sempre un piccolo gruppo di firmatarie disposte a sottoscrivere proclami di preoccupazione in appoggio ai problemi di carattere interno che periodicamente affliggono la sezione ostetrica della clinica universitaria. Peraltro è opportuno notare che le firmatarie di questa nota rappresentano una minima frazione (meno dell'1%) delle donne che annualmente partoriscono al «Burlo». Appare comunque opportuno evitare che il loro stato di «preoccupazione» possa coinvolgere anche altre gestanti che non si sono accorte di essere preoccupate, turbando di conseguenza la serenità della loro attesa.

Vediamo quindi se è giustificata, e per quali motivi, la

preoccupazione di queste signore. Nella nota viene fatto cenno a un potenziale danno sia organizzativo che medico. Per quanto riguarda l'aspetto organizzativo, siamo rassicurati queste gestanti, poiché ambedue le strutture (divisione e clinica) sono in via dell'Istituto n. 65/1.

Per quanto riguarda l'aspetto medico poi, siamo altrettanto rassicurati. Negli oramai ripetuti periodi di sospensione dell'attività della clinica, le donne seguite in gravidanza presso detta struttura hanno poi partorito presso la divisione e con buona salute vuoi delle madri vuoi dei bambini.

Sarebbe facile raccogliere testimonianze favorevoli, ma probabilmente la differenza di stile di comportamento del nostro gruppo di lavoro fa sì che si eviti di strumentalizzare le pazienti.

Viene di nuovo riproposta la carenza del personale medico e paramedico. Nei fatti, e di ciò può rendere testimonianza la direzione sanitaria, alla

base delle difficoltà sta una disarmonica organizzazione del lavoro. Gli aiuti non fanno le guardie (come previsto dalla legge) e il carico di lavoro di queste invece di essere equamente distribuito tra tutti i membri della équipe, ricade sui soli assistenti, con evidente artificiosa insufficienza. È probabile che le firmatarie non conoscano la realtà dei fatti, altrimenti forse muterebbero opinione.

La divisione si dibatte in ben più gravi problemi di insufficienza del personale anche in vista del lavoro che essa svolge e che è anche in rapporto ai rispettivi organici, di molto superiore, come testimoniato dalla necessità di ricorrere a ben 9700 ore di lavoro straordinario annuo per equamente distribuire tra tutti i membri del gruppo.

Ciononostante la fatica o i diritti dei medici e del personale paramedico non hanno mai prevalso sui diritti delle donne garantendo sempre l'assistenza anche in condizioni estremamente critiche.

Per quanto riguarda il «diritto di scelta del medico» nella nota che è stata fatta firmare, si fa un po' di confusione tra ciò che viene garantito nell'ambito del servizio sanitario nazionale e ciò che è la gestione della pubblica assistenza in una struttura ospedaliera. A parte ciò, proprio dai fatti, vien dimostrato che questa assistenza è garantita e a un livello di efficienza che non teme sicuramente confronti. Un tanto può essere sempre documentato e serve anche di risposta all'accenno «danno» dal punto di vista medico, al quale nella lotta si fa cenno.

In conclusione si «vuole» che le gestanti siano preoccupate. Non sembra però che ciò sia un atteggiamento responsabile nei riguardi di chi voglia serenamente affrontare un avvenimento felice come una nascita o una necessità meno felice come un intervento chirurgico ma che comunque vengono affrontate con tutta la competenza tecnica necessaria e la dovuta tempe-

stività. Gettare ingiustificati allarmi non giova sicuramente alla serenità delle donne.

Che poi in effetti sussistano motivi di reale preoccupazione non posso anche concordare con queste pazienti. In effetti non sembra molto affidabile una struttura che decide con preoccupante frequenza di sospendere le attività, accumulando motivazioni scarsamente accettabili. Va tutto bene fin tanto che esiste la tanto vituperata e temuta «divisione» e il suo gruppo di lavoro. Questo gruppo supporta la maggior parte del lavoro ostetrico e ginecologico del Burlo e si trova in reali «condizioni di carenza» di personale medico e paramedico in rapporto all'attività effettivamente svolta.

Il vero motivo di preoccupazione sarebbe per una ragione o per l'altra la disponibilità e l'efficienza di questo gruppo di lavoro venisse a essere ridotto.

Giampaolo Mandruzzato

SEGNALAZIONI

Un drammatico arrivo alla stazione con la neve

Desideravo esporre con la presente, anche a nome degli oltre 700 passeggeri che viaggiavano con me, quanto accaduto la notte tra il 10 e l'11 scorsi, nel viaggio di ritorno da Mestre a Trieste con partenza del treno alle 20.38 da Mestre, poi partito alle 20.50.

Siamo arrivati senza inconvenienti sino a Monfalcone, dove ci siamo fermati una mezz'ora e dove ci hanno avvisati che avremmo avuto un ritardo causa la neve caduta in inizio di serata. Arrivati a bivio di Aurisina, dopo aver atteso circa 20 minuti, siamo stati invitati a trasbordare su un treno in sosta e già sovraffollato come dei resto tutti i treni domenicali.

Saliti abbiamo atteso un'o-

ra prima che il treno si avviava. Arrivati a Grignano altra sosta. La gente scendeva per telefonare a casa e alcuni passeggeri sono stati prelevati dai parenti che arrivavano per la via del Pucino con mezzi propri. Il capotreno Lupo e il controllore hanno fatto il possibile per sollecitare aiuti alla stazione di Trieste, ma malgrado due locomotori siano stati inviati per riscaldare i fili incazzati dal gelo e quindi refrattari al passaggio di corrente e il personale si sia prodigato con la lanciafiamme a sciogliere il gelo dagli scambi, il treno non si mosse.

Finalmente la partenza! Sospiro di sollievo. Due ore di ritardo ma finalmente presto a casa. Subito dopo il cavale-

via di viale Miramare invece, il treno si è fermato. Alcuni passeggeri sono scesi tra le urla del capotreno e si sono avviati verso la stazione. Si sono dovute bloccare le porte per evitare inconvenienti peggiori.

Gruppi di operai intabarrati all'inverosimile si accanivano sugli scambi gelati. La scena con la neve fitta che scendeva e le raffiche che provocavano un turbine intorno a questi poveri dipendenti che poco potevano con i mezzi a disposizione, era veramente degna di una pagina de «i Miserabili». Alle 3.10, con tre ore di ritardo — ingresso alla stazione.

Ora domando: è mai possibile che nel 1985 si debbano

vedere scene del genere e sopportare disagi simili? Io sono una profana in materia, ma da informazioni raccolte, sono venuta a sapere che l'Enel non eroga sufficiente energia per riscaldare gli scambi e che la stessa situazione si verifica a Bologna. Mi si dice che a Villaco gli scambi vengono riscaldati con gas di propano, energia alternativa, dunque. Penso che se le ferrovie in Germania, in Scandinavia, eziandio, la Transiberiana, funzionano, ci sarà un modo per far funzionare anche le nostre. Non può una città come Trieste essere isolata per un po' di neve e di gelo! Firenze Devescovi

Incontri culturali

I venerdì della «Dante»

Per gli «Incontri culturali dei venerdì» promossi dalla «Dante Alighieri», domani, alle ore 18.15, nell'aula magna del liceo «Dante» di via Giustiniano 3, la studentessa Monica Visintin parlerà su «Il dibattito sull'imperialismo». L'accesso è libero a tutti.

Consigli rionali

Roianno-Gretta-Barcola — Il Consiglio si riunirà questa sera alle ore 20, nella sala delle riunioni di via S. Ermano n. 3, con all'ordine del giorno i seguenti punti: parere su nuova rete di trasporto urbano Act, esamina bilancio di previsione 1985.

ORE DELLA CITTA'

«Dedicato all'Italia»

Questo pomeriggio alle ore 18.30 nella sede della Lega Nazionale di via Paolo Reti 4, a conclusione delle celebrazioni per il trentesimo anniversario della seconda redenzione di Trieste, si terrà la manifestazione «Dedicato all'Italia», antologia di poesie a cura di Clara Marini, interpretate dagli allievi del liceo «Dante» della Lega Nazionale. Seguirà la proiezione del film «Genti Giulie» e «Viva l'Italia».

Crs' Julia

Questa sera alle ore 20.30 nella sede di via Coroneo 13, Gianni Mohor presenterà una proiezione di diapositive a dissolvenza incrociata dal titolo «Una terra antica», appunti fotografici della Sardegna.

Circolo del commercio

Questo pomeriggio alle ore 18.30, nella sede del Circolo del commercio e del turismo in via S. Nicola 7, il piano, Dante Camarilla terrà una conferenza su «I sotterranei di Trieste», organizzata dal Circolo culturale del Corso in collaborazione con il Circolo del commercio e del turismo. Soci, simpatizzanti e amici sono invitati a intervenire.

Psichiatria alla radio

L'Associazione per la riforma dell'assistenza psichiatrica invita a seguire sabato mattina alle ore 9 su Rete due (radio nazionale) il programma sulla drammatica situazione dei malati mentali dei loro familiari e l'urgenza di cambiare la legge 190.

Mozzarella la Favorita

Con il latte bufalino, grande specialità prodotta da sapienti maestri casari del Meridione insuperabili nella lavorazione della pasta filata, gustosa, saggia, così come veramente devono essere e sempre freschissime, le potete acquistare alla Fomaggieria Lombardi, via Carducci 26.

Rotary club Trieste

All'odierna riunione conviviale del Rotary club Trieste, che è serale e aperta alla partecipazione delle signore, interverrà Pierpaolo Luzzatto Fegis per parlare del suo libro «Lettere da Zabodaski Ricordi di un borghese mitteleuropeo». L'appuntamento è per le 20.30.

Opera Gesù bambino

Sabato 23 alle ore 15.30 in seconda convocazione si terrà in via S. Servo 34, l'assemblea generale dei soci benefattori dell'Opera Pia Educatrice Gesù Bambino. Sono invitati tutti i benefattori.

Associazione medica

A cura dell'Associazione medica triestina, domani alle ore 18.30, nella sala dell'Ospedale maggiore (via Stuparich 11), il prof. U. Ambaneli, di Parma, terrà una conferenza su «Diagnostica strumentale delle artropatie: luci e ombre».

Seminario Orff

Al Centro pedagogico di via Mazzini 25, s'indica domani alle ore 18 il nuovo corso musicale Orff per adulti. In concomitanza con l'anno europeo della musica 1985 si inserirà nel corso stesso il seminario Orff tenuto dalla prof. M. Cecilia Jorquera, docente all'Istituto Orff di Salisburgo.

Amici del cuore

Domani, dalle ore 16 alle ore 18, nella sede di via Valdivino 31, si effettuerà gratuitamente con personale specializzato, la misurazione della pressione arteriosa per i soci degli Amici del cuore.

Contabilità ordinaria

La Trieste Consult organizza due corsi di contabilità ordinaria: a base di avanzato per tutti coloro che intendono apprendere e/o approfondire la materia contabile. Informazioni tel. 88997.

Messa per gli artisti

Sabato, alle ore 19, nella chiesa di Notre Dame de Sion, via Minzioni 5, sarà celebrata la S. Messa dedicata agli artisti. Sono invitati a partecipare quanti operano nel campo culturale triestino.

Assemblea Agmen

Sabato 23, alle ore 16, si riunisce l'Assemblea ordinaria dei soci dell'Agmen (Ass. genitori malati emopatici neoplastici alla scuola convitto dell'ospedale infantile «Burlo Garofalo» in via dell'Isola 45. Nel corso della riunione sarà approvato il bilancio dell'esercizio 1984 e saranno illustrati i programmi futuri dell'associazione. Sono invitati tutti coloro interessati alla finalità dell'Agmen.

Gau telefona al 767333

Ti ascolta, ti comprende, ti aiuta.

Gite e soggiorni

Monte Sbeunizza — La commissione gite del Cai-Associazione XXX Ottobre, organizza per domenica 24 una gita al Monte al monte Sbeunizza (1012 m). Partenza alle ore 7.30 da piazza Oberdan. Iscrizione gratuita ma obbligatoria presso la sede di via S. Pellico n. 1, tel. 88795, dove sono a disposizione anche i programmi partecipativi.

Fasso Pramollo — La commissione gite del Cai XXX Ottobre organizza per domenica 24 una gita sciistica al passo di Pramollo passando per il territorio austriaco, per cui sono necessari il passaporto o la carta d'identità. Partenza alle ore 9 da via F. Severo di fronte alla Rai. Programma partecipativo presso la sede di via S. Pellico n. 1, tel. 88795, tutti i giorni dalle 17 alle 21, escluso il sabato.

Sposi da 60 anni



Ricorre oggi il 60.º anniversario di matrimonio dei coniugi Cesare Svetini e Maria Marchesich. Giungano loro i migliori auguri assieme a quelli dei figli, del genero, delle nuore, dei nipoti e dei parenti tutti.

Circolo Jadera

Domani, 24, alle ore 17, avrà luogo nella sede sociale l'incontro familiare, invitato in occasione della festa di S. Anastasia, nel corso del quale il Circolo offrirà ai soci e simpatizzanti una banchetta di buon auspicio per il 1985.

Mostre d'arte

Xilografie di Vecchiet

Domani pomeriggio alle ore 18 nello studio d'arte di Nadia Bassanesi in piazza Giotti 8, primo piano, Laura Saffred presenterà una cartella di tre xilografie di Franco Vecchiet con un testo di Paolo Facchi.

Galleria Cartesius

NELDA STRAVISI

SCUOLA DI DATILOGRAFIA

ENCIP - VIA MAZZINI 32 - TELEF. 68846



CENTRO SIGHT & SOUND - VISTA E SUONO PER L'ISTRUZIONE PROGRAMMATA CON L'USO DEL TABELLONE ELETTRONICO

• CORSI REGOLARI DIURNI E SERALI •

E' LA SCUOLA PIÙ ATTREZZATA E FREQUENTATA DELLA CITTÀ

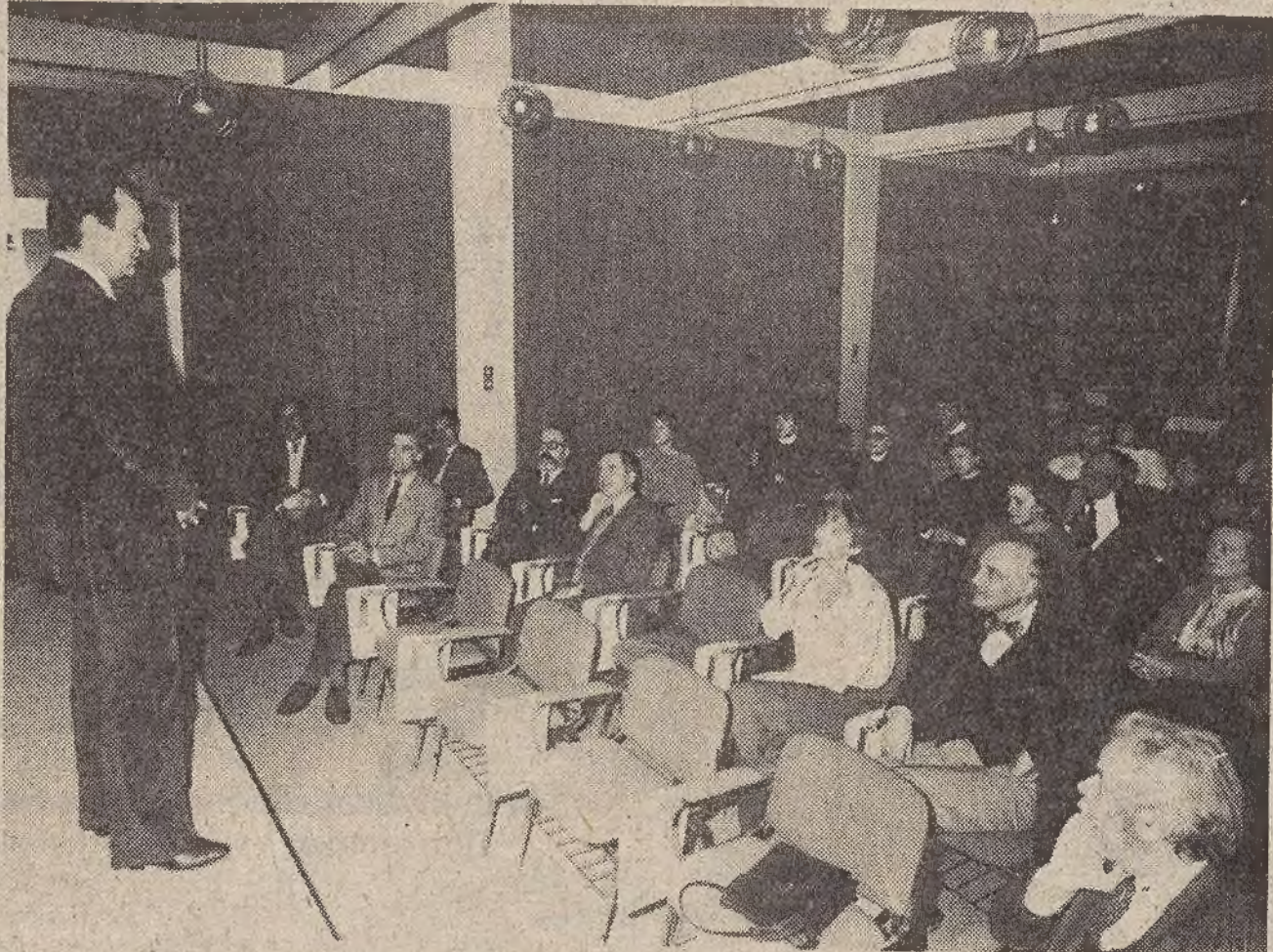
Scuola di tecnica aziendale: stenografia, dattilografia, contabilità, paghe e contributi, libri I.V.A.

Scuola di informatica: operatori e programmatori di elaboratori elettronici con linguaggio Cobol e Basic, personal computer, registrazione dati, scrittura computerizzata.

CENTRO DI ESTETICA FEMMINILE

PER INFORMAZIONI E ISCRIZIONI RIVOLGERSI ALLA SEGRETARIA DELL'ENCIP IN VIA MAZZINI N. 32 giornalmente dalle ore 9 alle 12.30 e dalle 16 alle 20

Un corso di musica da camera



Il maestro Roberto Repini illustra il corso di perfezionamento di musica da camera che ha avuto inizio nella sede della Scuola internazionale di studi superiori avanzati sotto gli auspici della Cassa di risparmio di Trieste

DAGRI

Un nome di prestigio per una grande Concessionaria Renault

La Concessionaria Renault DAGRI è conosciuta in tutta la città per la sua efficiente organizzazione: dal moderno Salone Esposizione con i modelli Gamma '85 all'assistenza garantita da personale qualificato. La Concessionaria DAGRI vi invita alla prova della nuova Renault 5, capace di percorrere chilometri e chilometri con un «goccio» di benzina, esclusiva per comfort e grande abitabilità interna. In più la nuova Renault 5 ha un nuovissimo motore montato trasversalmente, mentre l'avantreno McPherson ne fa un'auto veramente «super» per sicurezza e stabilità.

Via Flavia, 118 (zona industriale)
Tel. 28.212 - Trieste

DALLA REGIONE

LA DELEGAZIONE GIULIANA VUOLE VEDER CHIARO NEI PIANI DELL'IRI

Dieselistica, siderurgia e Lloyd Traffico di bestiame dall'Est
i nodi da sciogliere con Craxi Imminente una scarcerazione

Lunedì l'incontro - Si cercherà anche di sbloccare il pacchetto Altissimo per agganciarlo alle «nuove iniziative»

A questo punto il gioco è tutto politico. L'incontro previsto per lunedì a Roma fra il presidente del Consiglio Bettino Craxi e la delegazione giuliana potrebbe segnare un «salto di qualità» nell'azione del Governo verso Trieste e Gorizia: quell'azione le cui linee programmatiche vennero delineate il 14 febbraio '84 a Roma nel protocollo d'intesa sul costo del lavoro.

La visita di Prodi a Trieste è servita a chiudere una fase della trattativa a tre fra Iri, Regione e sindacati, e a fare il punto sulla strategia dell'Istituto in queste terre di frontiera. Su alcune cose Prodi è stato esplicito: soprattutto sui progetti di innovazione pilotati dalla Spi. Su altre cose è stato vago, in particolare sui nodi reali della crisi rimasti irrisolti dopo l'arrivo della maxi-commissa Micopert: la fonderia «Terni», l'officina meccanica Vm e naturalmente la Grandi Motori.

A proposito della «Terni» ha parlato di «volontà di assegnare allo stabilimento di Trieste il ruolo di principale produttore di ghisa da altoforno per fonderia all'interno della Finsider». Per quanto riguarda la Vm e la GmT Prodi ha detto che «nelle localizzazioni della dieselistica del gruppo Iri, Trieste viene salvaguardata in ogni modo». Ma non è andato oltre, quasi a far capire che a questo punto il problema è essenzialmente politico.

Al presidente della Camera di commercio triestina Giorgio Tombesi, il capo del Governo ha assicurato la sua presenza all'incontro. Di fronte a lui non saranno solo i sindacati, i rappresentanti degli enti locali e la Regione, ma gli stessi parlamentari giuliani che in questi dodici mesi (tanti ne sono passati dal protocollo d'intesa) hanno tenuto costantemente sveglia l'attenzione del Governo sui problemi di Trieste e Gorizia.

E soprattutto da essi che viene una conferma inequivocabile dell'importanza dell'incontro di lunedì. «Occorre passare a una fase concreta», sottolinea Sergio Coloni (Dc). «Non ci limiteremo a leggere il conto della spesa», aggiunge Antonio Cuffaro (Pci), che ha anche chiesto agli altri componenti la delegazione un incontro preliminare in vista della missione romana. Ed ecco i punti principali sul tappeto.

Primo punto: Grandi Motori e officine Vm. Sono l'«epicentro» della crisi, come dimostra il taglio di quattrecento posti di lavoro annunciato

di punto in bianco nonostante l'imminenza della visita di Prodi. Convinzione generale è che non se ne esce senza una razionalizzazione dell'intero comparto Iri del diesel. In questa riorganizzazione la GmT potrebbe assorbire la Vm, uscendo dalla sua specializzazione sui diesel prevalentemente marini e arricchendosi di un forte contenuto di ricerca.

Chiave di volta del discorso è l'esistenza delle officine Isotta Fraschini di Saronno, per la loro produzione potenzialmente concorrenziale a quella triestina. Sul rilancio del diesel terrestre sarà imperniato il convegno che lo stesso consiglio di fabbrica della GmT ha in programma per il prossimo mese, e al quale Prodi intende partecipare. A proposito di una possibile fusione GmT-Vm, negli ambienti romani dell'Iri circola la voce che essa debba costare le mille volte più di quanto questo punto ha esso stesso categoricamente la cosa.

Secondo punto: il Lloyd

Triestino. C'è un piano Finmare che, pur con il sacrificio di quasi metà personale, prevede il rilancio della compagnia mediante la conservazione di tutte le linee, comprese quelle «difficili», e il rinnovo del naviglio, che si adeguerebbe così alle esigenze tecnologiche dei tempi. Su tutto pesa però l'incognita della legge sull'armamento pubblico, non ancora approvata per l'istituzione della Confindustria (unione degli armatori privati), che prevede il sostegno finanziario dell'operazione. Essenziale su questo punto, una garanzia precisa del Governo.

Terzo punto: fonderia «Terni». Al di là delle operazioni «tappabuco» del titanio elettrolitico e del terminal trifase, essenziale è strappare al Governo un impegno preciso nel campo della strategia siderurgica nazionale: che lo stabilimento di Cornigliano (Genova) non produca in nessun caso ghisa concorrenziale a quella di Trieste. Se ciò dovesse accadere, ogni salvataggio della Terni risulterebbe inutile.

Si parlerà, naturalmente, anche delle «nuove iniziative» che l'Iri intende avviare a Trieste attraverso il braccio operativo della Spi (Società di promozione imprenditoriale). Tali iniziative, che dovrebbero creare posti di lavoro alternativi a quelli perduti nei comparti tradizionali in crisi, hanno già ottenuto la garanzia di importanti contributi della Regione (70 miliardi). L'intento è ora quello di canalizzare in questa strategia di rinnovamento anche i 220 miliardi del pacchetto Marcara-Pandolfi-Altissimo, che approda in questi giorni per la terza volta all'anticamera del Consiglio dei ministri.

Nato nell'81 come richiesta di pure agevolazioni fiscali da parte degli industriali giuliani, il «pacchetto» si arricchì tre anni dopo dei nuovi impegni a favore di Trieste e Gorizia definiti dal protocollo d'intesa.

Il documento del 14 febbraio '84 si riprometteva infatti di «valutare i temi più generali della riindustrializzazione dell'area giuliana» e

di «dare un proprio contributo alle iniziative di sviluppo economico dell'area» anche mediante il rifinanziamento del Fondo di rotazione, del Fondo Trieste e del Fondo Gorizia.

Vincolati al «nuovo», i 220 miliardi, assieme ai 70 della Regione e ai finanziamenti Cee disponibili in materia potrebbero far da detonatore delle iniziative che l'Iri intende avviare nella Venezia Giulia con il concorso essenziale degli imprenditori privati e dei ricercatori disponibili sulla piazza.

I disegni della Spi sono stati nel frattempo illustrati al presidente della Camera di commercio Tombesi e al presidente degli industriali di Trieste Pacorini, dal direttore della società dell'Iri Zaccagna.

Continuano intanto le reazioni politiche alla visita di Prodi: da ultimo il Psi triestino ha espresso preoccupazione per la genericità degli impegni dell'Iri sui grandi temi della cantieristica, motoristica e siderurgia in crisi.

Paolo Rumiz

CONTINUA L'INCHIESTA DELLA PROCURA DI TRIESTE

Altri due degli accusati rimangono per ora in cella

È imminente un fatto nuovo nell'istruttoria sommaria per il presunto contrabbando di bovini da ingrassamento, importati dai Paesi dell'Est europeo in violazione alle norme Cee.

In accoglimento dell'istanza presentata dai difensori, avvocati Chiello di Padova e Vinciguerra di Trieste, il sostituto procuratore della Repubblica Roberto Staffa, che coordina le indagini, sarebbe sul punto di ordinare la scarcerazione del commercialista romano Giovanni Castenaro, di 72 anni.

Per il professionista, la detenzione dovrebbe tramutarsi negli arresti domiciliari.

In carcere dovrebbero rimanere per ora il funzionario della direzione regionale delle foreste Giannino Vignando, di 48 anni, da Udine (avvocato Onofrio e Grisoli di Trieste), e Adriano Lodolo, di 55 anni, da Montebelluna, nei pressi di Udine (avv. Cadetto di Udine e Frassinetti di Trieste).

Già la scorsa settimana è stata concessa la libertà provvisoria all'industriale ferrare-

se Brunelli. Trieste è la quarta città che indaga sul traffico di bovini che avrebbe avuto inizio nel gennaio dell'81: analoghi procedimenti istruttori sono, difatti, in corso a Bologna, Padova e Roma.

Nella ricostruzione del marchingegno dell'ingente contrabbando, gli inquirenti sarebbero pervenuti alla conclusione che coloro che avrebbero violato la legge in materia di importazioni si sarebbero avvalsi, nella richiesta di autorizzazione, dei nomi di alcuni commercianti che mal avrebbero importato bestiame né avrebbero ceduto a terze persone i diritti di importazione.

Al ministero del commercio con l'estero sarebbero state presentate domande approntate realisticamente ma mai intestate a operatori economici che mai erano stati interessati a questo genere di affari internazionali.

Secondo Castenaro, le domande delle ditte dell'Italia meridionale, debitamente fir-

mate dagli interessati, gli sarebbero state consegnate da un commerciante romano, grande amico del direttore di un ente benefico, suo vecchio conoscente.

Castenaro sostiene che egli

si sarebbe limitato ad assolvere le pratiche burocratiche in assoluta buona fede cosa della quale era a conoscenza anche il direttore dell'ente morale, il quale, purtroppo, è morto da alcuni mesi.

Ricostruzione in Friuli: proposta Pci

I parlamentari comunisti friulani stanno stilando una proposta di legge per ottenere che lo Stato finanzi il completamento della ricostruzione delle zone terremotate. Una riunione in questo senso si è svolta nei giorni scorsi a Udine sotto la presidenza di Roberto Viezzi segretario regionale del Pci.

Il sindaco di Trasaghis, Ivo Del Negro, ha illustrato poi le finalità e le motivazioni della proposta e la necessità di completare la ricostruzione dei centri distrutti, con particolare riferimento al completamento delle opere di urbanizzazione primaria indispensabili per rendere abitabili gli edifici già ricostruiti.

Del Negro ha anche ricordato la necessità di prevedere interventi specifici per assicurare comunque un alloggio a tutti coloro che non risultano già compresi nelle attuali leggi e per i quali al momento non esiste alcuna alternativa al prefabbricato.

La bozza, destinata a diventare una proposta di legge, prevede tra l'altro interventi di sistemazione idrogeologica dei bacini montani delle zone terremotate; la ricostruzione e il completamento di edifici di proprietà demaniale e di culto; il ripristino di numerose opere appartenenti al patrimonio storico-artistico regionale; la sistemazione di alcune strade statali a cura dell'Anas; interventi per il raddoppio della linea ferroviaria nel tratto Fontebba-confine di Stato.

IMPORTANTE PROVVEDIMENTO DELLA GIUNTA REGIONALE

Un dipartimento per provincia
coordinerà la lotta al cancro

La giunta regionale ha varato un importante provvedimento per quel che riguarda la tutela della salute degli abitanti della Friuli-Venezia Giulia. È stato approvato lo schema-tipo, proposto dall'assessore alla sanità Gabriella Renzulli del dipartimento oncologico. Un tentativo, cioè, di organizzare e coordinare — e quindi rendere più efficaci — le azioni locali di lotta contro il cancro.

I dipartimenti saranno quattro, uno per capoluogo di provincia (quindi, Trieste, Gorizia, Udine e Pordenone). A ciascuno di essi faranno riferimento una divisione di oncologia o, in mancanza di questa, le sezioni oncologiche aggregate a una divisione di medicina generale, una di chirurgia generale, un servizio di radioterapia (se esistente), un servizio di radioterapia (se esistente), un servizio di istologia, citologia e anatomia patologica e un centro sociale di

promozione e di coordinamento.

L'obiettivo che si dovrebbe raggiungere con questa nuova forma di organizzazione sanitaria pubblica, è quello di armonizzare le attività di prevenzione, di diagnosi precoce, e di cura che già si stanno svolgendo nei singoli luoghi.

Coordinare tali attività significa ovviamente renderle maggiormente incisive: circolerà più informazione sulle terapie da applicare, sui metodi di prevenzione, e sulle ricerche che si conducono localmente per debellare questa terribile malattia. Si vuole, insomma, eliminare qualsiasi carattere di frammentarietà, dispersione e occasionalità che può avere ancora oggi il lavoro di ricerca e di cura nella lotta contro il cancro.

Il Friuli-Venezia Giulia ha una buona carta da giocare in questo senso, grazie a questa nuova legge e grazie alla presenza del Centro di riferimen-

to oncologico di Aviano recentemente inaugurato.

Oltre alla prevenzione, alla diagnosi e alla cura, risulteranno più coordinate anche l'attività anamnestico-clinica, quella di programmazione terapeutica, i successivi controlli e la riabilitazione psicofisica.

Il Friuli-Venezia Giulia, come purtroppo è già noto, ha un triste primato in Italia per quel che riguarda la mortalità causata dal cancro.

Si colloca al vertice nella graduatoria per regioni superando di oltre il 20 per cento la media nazionale.

Di cancro muoiono ogni anno in Italia 120 mila persone, e di esse il 60 per cento soccombe allo stadio avanzato della malattia. Trentamila potrebbero invece salvarsi se il tumore fosse scoperto più tempestivamente e altri 20 mila, se i mezzi di cura fossero più adeguati.

I. d.

In poche righe

Disagi per gli italiani di Buie

BUIE — In troppi uffici pubblici della zona di Buie i cittadini del gruppo nazionale italiano non si possono esprimere nella loro lingua. La difficile situazione è emersa durante una riunione del Comitato comunale.

«La lingua italiana, paritetica alla lingua croata, viene trascurata nonostante i ripetuti interventi della Commissione per le nazionalità», si legge nel documento. «In particolare modo nelle organizzazioni di lavoro che svolgono mansioni pubbliche, come a esempio nella Casa della salute e alla Posta».

Accademia della cucina

I soci dell'Accademia italiana della cucina (delegazione di Trieste) si sono riuniti al fine di esaminare i nuovi programmi alla presenza e con l'intervento anche di esponenti del turismo regionale e provinciale tra i quali Lucio Tringale e Alvise Barison.

Il dott. Mario Moffa, delegato dell'Accademia per Trieste, ha illustrato l'attività che l'Aic intende svolgere nel 1985, in gran parte ispirato al tema «gastronomia e turismo», che prevede incontri con l'Ente del turismo austriaco, iniziative culturali, mostre e conferenze sull'alimentazione.

Cin riferimento a una visita del presidente dell'Aic conte Nuvoletti il delegato Moffa ha sottolineato che «vanno ricordate le osterie del Carso — regni incontrastati di jota, polli fritti, schinchi, terrano — perché possono entrare in un giro turistico per giocare, nella zona di Trieste, un ruolo finora non sfruttato».

Nuove norme per le «amministrative»

I partiti rappresentati in Consiglio regionale non dovranno più raccogliere un certo numero di firme per presentarsi alle elezioni comunali e provinciali. Questo il contenuto di una proposta di legge approvata all'unanimità dalla prima commissione del Consiglio regionale su proposta dei consiglieri De Agostini e Puppin del Movimento Friuli e di Stoka dell'Unione slovena.

RIDOTTA IN APPELLO LA CONDANNA A UN POMPIERE

«Dovrei far chiudere il locale
ma se mi trovi due ragazze...»

Diminuita la pena, malgrado il ricorso del pubblico ministero a Luciano Bregant, 44 anni, da Udine. Per tentata

concussione e, in concorso con Dario Iaculutti, 36 anni, da Lauzacco di Udine, era stato condannato a 11 mesi di reclusione e 800 mila di multa, all'interdizione per lo stesso periodo della pena.

Il computo si era preso, invece, 500 mila lire di multa, l'interdizione per un anno ed entrambi avevano ottenuto i benefici di legge.

Ricorso con gli avvocati Centazzo e Cicuttini, e la Corte di appello, presieduta da Ferruccio Rubini, procuratore generale Ballarini, cancelliere Milovich, riduce la condanna a Bregant a 9 mesi di reclusione, 800 mila di multa, l'interdizione per otto mesi mentre conferma per Iaculutti la sentenza dei primi giudici.

Il procedimento prese l'avvio nella notte del 13 marzo dell'83 quando Bregant si presentò in un night di Arterga e, dopo essersi qualificato per vigile del fuoco (lo era realmente) chiese di ispezionare il ritrovo.

Al termine del controllo, dichiarato al proprietario di aver riscontrato non poche manchevolezze. Avrebbe quindi minacciato di chiudere l'esercizio, poi avrebbe annunciato che l'inconveniente era ovviabile se gli fossero state trovate

due ragazze per bere qualcosa in compagnia.

Venne accontentato, e più tardi chiese all'esercente un milione in quanto le occasionali amiche pretendevano 500 mila ciascuna per trascorrere la nottata con lui.

Gli fu rilasciato un assegno ma, all'uscita del night, Bregant fu fermato dai carabinieri, avvertiti a sua insaputa. Le indagini vennero approfondite, e sarebbe emerso che in febbraio Bregant avrebbe effettuato analoghe «ispezioni» in un ritrovo di Pradama-

no e in un altro di Buia, riscontrandovi, ovviamente, cose che non andavano.

Dopo qualche giorno, gli esercenti sarebbero stati visitati da un collega di Bregant, Iaculutti, il quale avrebbe promesso agli interessati di far avere loro quanto prima una dettagliata relazione tecnica.

Detto per inciso né l'uno né l'altro intascano una lira per il controllo e per il progetto, e tutto si riduce, pertanto, al solo assegno dato a Bregant.

23 febbraio - 3 marzo / firenze / fortezza da basso

22'mostra
internazionale
di caravanning
italcaravan'85

caravan
motorcaravan-camper
tende
accessori

9'turisport

nautica
articoli sportivi

A cura della REGIONE TOSCANA - Giunta Regionale
con la collaborazione della FEDERCAMPEGGIO

per informazioni:
Mostra internazionale dell'Artigianato - Tel. (055) 49.721
ORARIO: Giorni feriali ore 15-23; Sabato e festivi ore 10-23
Domenica ultimo giorno ore 10-19

GALLERIA TAPPETI CIUOFFO

TRIESTE - Viale XX Settembre 39 - Tel. 795423

Si comunica alla spettabile clientela che da
OGGI giovedì 21 c.m. verrà effettuata una

VENDITA STRAORDINARIA

con SCONTI del 50%
solo per pochissimi giorni

INOLTRE:

SABATO 23 e LUNEDÌ 25 FEBBRAIO due eccezionali
tornate di VENDITA ALL'ASTA di un importante lotto
di tappeti vecchi e di antica manifattura, nonché di
mobili, argenti e soprammobili di alto antiquariato.
Tutti i lotti verranno posti in asta a LIBERA OFFERTA.

ESPOSIZIONE:

Fino a lunedì 25 domenica inclusa dalle 10 alle 12.30 e
dalle 15.30 alle 19.30.

ASTA:

SABATO e LUNEDÌ dalle 17 in poi.

IL VIA A GIUGNO

Dodici concerti
in altrettanti
castelli
ed abbazie

La voce del soprano Marcel-la Poble darà il via, l'8 giugno prossimo a Udine, alla stagione dei Concerti al Castello, rassegna musicale itinerante nei manieri e nelle abbazie del Friuli-Venezia Giulia. Si rinnova così anche quest'anno l'incontro tra storia e melodia: un appuntamento, giunto alla sua tredicesima edizione, è diventato ormai tradizionale nell'estate culturale della regione.

A organizzare i dodici concerti che costituiscono la stagione è il Comitato iniziative castellane, che è la «filiazione» del Consorzio per la salvaguardia dei castelli storici del Friuli-Venezia Giulia.

Come indica il suo stesso nome, il consorzio, costituito diciassette anni orsono nel Castello di Colloredo di Montebelluna, ha lo scopo di recuperare, tutelare e rivalutare quel patrimonio unico e insostituibile costituito da castelli e da altre opere fortificate.

Comuni, Pro Loco e altri enti, nonché molti privati, si sono così riuniti per promuovere e coordinare iniziative volte alla valorizzazione di questi complessi monumentali.

In occasione dei concerti i manieri aprono al pubblico le loro grandi porte e le loro maestose sale, diventando meta del turismo degli appassionati di musica, storia e bellezze naturali. La stagione concertistica nei castelli storici del Friuli-Venezia Giulia suggerisce infatti un percorso turistico che si snoda attraverso gran parte della regione, da Udine fino a Gorizia attraverso Arcano, Gemona, Moggio, Rocca Bernarda, Rosazzo, Strassoldo, Tricesimo, Vailata, Cordovado e Zoppola.

Ma il richiamo dell'iniziativa non viene soltanto dalle splendide atmosfere della cornice in cui si svolgono i concerti. La scelta accurata degli artisti farà apprezzare, come negli anni scorsi, questo cartellone anche agli intenditori più esigenti.

NON TUTTI I VOLONTARI HANNO DIGERITO LA DECISIONE DEL FONDO MONDIALE PER LA NATURA

Il Wwf ha sciolto le squadre antincendio
Da più di tre anni operavano sul Carso

Il Wwf ha sciolto le sue squadre antincendio che da tre anni operavano con risultati più che soddisfacenti sul Carso triestino. La decisione è stata presa dalla delegazione per il Friuli-Venezia Giulia, d'intesa con il comitato direttivo del Wwf Italia e con il presidente Fulco Pratesi. I 40 volontari sono stati convocati ed è stato loro notificato il «tutti a casa».

A casa, per il momento non potranno invece andare gli obiettivi di coscienza messi a disposizione dal distretto militare e coinvolti — loro malgrado — nella vicenda. Dalle 9 alle 21 di ogni giorno restano nel centralino telefonico del Wwf ad attendere le chiamate di chi vuol segnalare un incendio di bosco. Poi dovrebbero «attivare» delle squadre che non esistono più.

Durante la riunione in cui il delegato regionale Eugenio Rosman ha comunicato lo scioglimento, molti volontari sono rimasti allibiti; altri hanno protestato; alcuni invece hanno pensato di fondare un'altra associazione per continuare a salvare dalle fiamme pin, querce, carpini e frassini. In mezzo a questi gruppi è però rimasta l'autobotte fuoristrada, valore superiore ai 30 milioni, presentata alle autorità lo scorso 8 settembre durante una cerimonia svoltasi sotto il municipio.

All'acquisto del mezzo aveva contribuito con 15 milioni più l'Iva, la Cassa di Risparmio di Trieste e la signora Elisabetta Terpin, moglie del presidente ne era stata la madrina.

Il Commissariato di Governo aveva a sua volta versato 7 milioni. Il rimanente l'avrebbe dovuto pagare il Wwf, ma fino a oggi, per ammissione degli stessi dirigenti regionali del fondo mondiale per la natura, la ditta «Fulmix» produttrice del veicolo non ha ricevuto l'assegno.

In effetti nessuno sa con precisione in quali mani finirà



l'autobotte. Resterà al Wwf? Verrà venduta? O, in assenza dell'autorità, lo scorso 8 settembre sarà restituita al costruttore?

«Ci impegniamo a pagarla fino all'ultima lira», dice Graziano Benedetti, presidente del Wwf regionale. «Abbiamo sciolto il nostro servizio antincendio per problemi di carattere organizzativo, funzionale ed economico. Non era più governabile... Troppe iniziative personali e poco coordinamento. Il mezzo antincendio lo daremo in comodato» alla nuova associazione volontari, l'Avab. Lo so, ci sono dei problemi amministrativi legati al nostro statuto... Ritengo sia un superabile. Lo sta verificando la nostra sede centrale di Roma».

Il regolamento all'articolo

16 infatti scrive che «in caso di scioglimento del servizio antincendio il ricavato del bene sarà ripartito in percentuali proporzionali fra le sezioni del Wwf nel cui territorio esiste un dipartimento attivo».

In attesa di una definizione del problema le chiavi del mezzo sono state comunque affidate ad Alberto Passalacqua, già responsabile operativo antincendio Wwf e comandante di fresco, nomina dei volontari dell'Ab.

«Lo abbiamo» «ato già due o tre volte in questi giorni per spegnere incendi sul Carso», dice Paolo de Beden, segretario e factotum della nuova associazione. Fino al giugno 1984 era stato coordinatore dei volontari del Wwf. «L'autobotte la useremo noi, del

resto il nostro statuto prevede una forma di collaborazione con il fondo mondiale della natura. Per quanto riguarda il pagamento della quota mancante abbiamo parlato con la ditta Fulmix di Trento. Porteremo l'autobotte per le fiere e i costruttori avranno così un «rientro» pubblicitario...».

Come si capisce facilmente la situazione venuta a crearsi dopo lo scioglimento non è molto chiara, almeno sotto l'aspetto formale.

Un altro gruppo di ex volontari ha poi informato della vicenda il Commissariato di Governo, la Regione, i vigili del fuoco, la Forestale, i carabinieri, la Provincia e il Comune. Una lettera è stata inviata anche alla Cassa di

Risparmio. Se non altro per far sapere al presidente come viene usato il mezzo che così generosamente l'Istituto di credito aveva contribuito ad acquistare.

In altre parole tra Wwf e parte degli ex volontari è in corso una piccola guerra a colpi di lettere, esposti, raccomandate, e richieste di colloqui privati con vari esponenti dell'amministrazione pubblica.

«La situazione è assurda», afferma Lucio Franca, già vice coordinatore regionale del servizio antincendio. Il Wwf ha presentato pubblicamente l'autobotte a settembre quando già faceva l'ipotesi di sciogliere il nuovo servizio. La decisione l'hanno presa i nostri insapere tre o quattro persone, molti mesi prima. Avrebbero potuto almeno evitare di farci fare quella sceneggiata davanti al Municipio... Col nostro lavoro evidentemente abbiamo dato fastidio a qualcuno. L'atteggiamento dei vertici del Wwf è inconcepibile almeno alla luce delle campagne che la delegazione di Trieste ha svolto per far conoscere il problema degli incendi di bosco. Non si può chiudere su due piedi una struttura che funziona bene...».

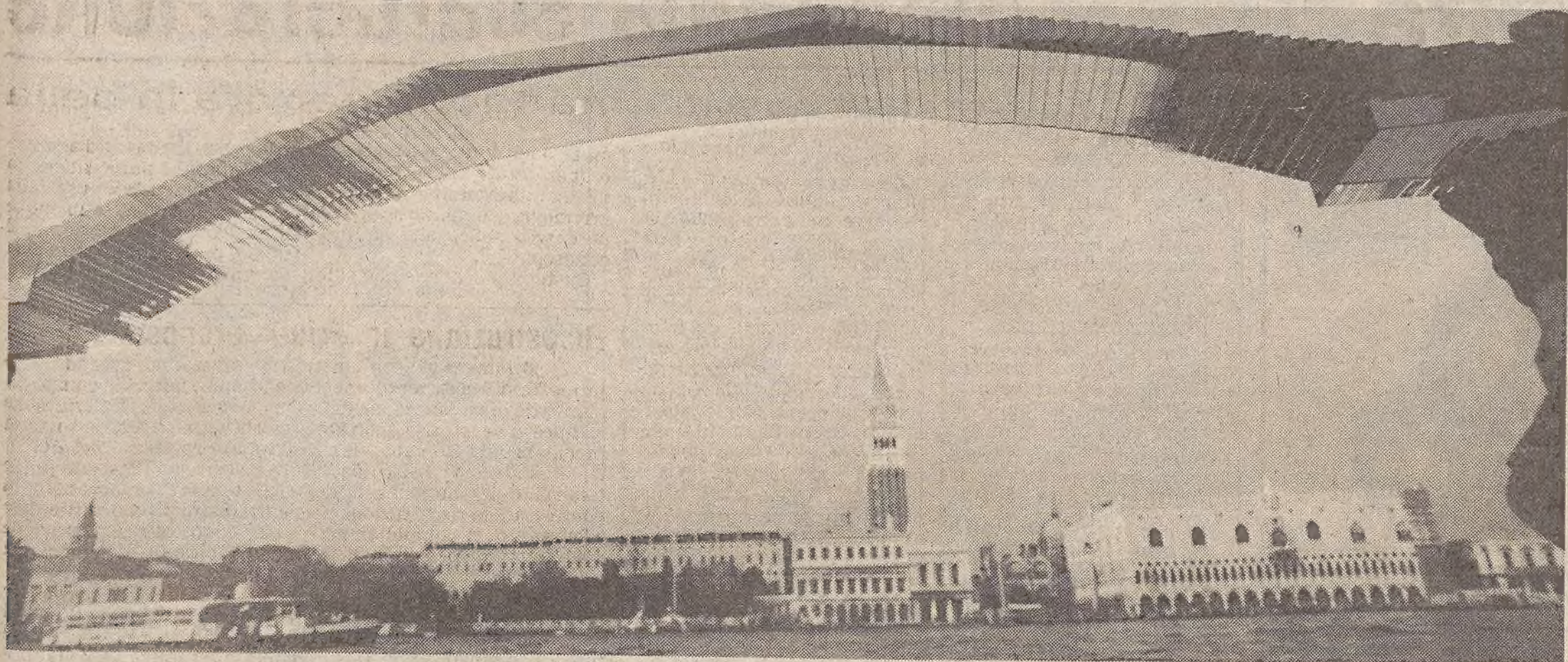
«C'è molta gente che spendeva il nome del Wwf affermando qua e là «noi facciamo, noi siamo, noi possiamo» ammette con un po' di amarezza Graziano Benedetti. «Purtroppo in questi ultimi mesi non siamo riusciti a riorganizzare il servizio e la decisione di chiuderlo è stata necessaria per non provocare altri danni. Qualcuno aveva già avviato le pratiche per un ponte radio. Con quali soldi? I volontari se vogliono possono continuare a lavorare. C'è la nuova associazione e ci sono le nuove squadre comunali... Con gli obiettivi poi la convenzione scadrà entro la fine di febbraio».

Claudio Erne

DALL'INTERNO

A VENEZIA SOLUZIONE AVVENIRISTICA PER UN DELICATO PROBLEMA

Quel ponte in cristallo



DAL NOSTRO INVIATO

VENEZIA — C'è un ponte di vetro nel futuro del Canal Grande. Una «gettata» di luce davanti all'Accademia. E' uno scherzo di Carnevale? No, l'Eni e l'Olivetti si sono impegnate a realizzarlo quanto prima se i veneziani saranno d'accordo. Sarà il primo ponte in vetro del mondo e per di più sarà interamente «made in Italy»: idea, progetto, studi tecnici, materiali e produzione.

E' inutile, però, sperare che questo sogno si avveri in breve tempo: ci vorranno ancora molti, molti anni. Ma andiamo per ordine. Tutto è nato dall'idea di uno scultore veneziano, Luciano Vistosi. L'artista ha fatto questo ragionamento: il vecchio ponte dell'Accademia è fatiscente e, anche dopo i lavori di restauro che sono in corso, rimarrà sempre inadeguato; in quella posizione il ponte deve alterare il meno possibile l'equilibrio artistico del Canal e quindi deve essere praticamente invisibile. Venezia è la capitale mondiale del vetro. Ma Luciano Vistosi voleva raggiungere anche un altro obiettivo, quello della provocazione culturale, voleva che finalmente si parlasse di questo vecchio ponte dell'Accademia, che attende da oltre mezzo secolo una «struttura definitiva».

Il progetto (presentato ieri mattina nella stessa Accademia) si compone di un modello artistico in vetro, lungo quattro metri, e di uno studio esecutivo, completo di calcoli, disegni, grafici, elaborato dalla Snam-progetti, società caposettore del gruppo Eni per l'ingegneria. La Snam (società caposettore dell'Eni nei campi minerario e metal-

lurgico dei non ferrosi), con le sue aziende vetrarie Siv (Società italiana vetro, controllata al 50% dall'Eni) e Venezia Vetro, ha fornito i cristalli speciali utilizzati per il modello, oltre all'assistenza tecnica per il progetto. Come se non bastasse, al progetto ha contribuito anche l'Olivetti con i suoi computer.

La scultura-provocazione prevede invece che il ponte abbia una struttura portante costruita da due travi d'acciaio ad arco affiancate, distanti fra di esse circa cinque metri e con una luce netta di oltre 51. Il piano di calpestio è formato unicamente da lastre di vetro di lunghezza pari alla distanza fra i due archi. In poche parole, anche queste lastre di cristallo hanno una funzione portante pur con il loro modesto spessore: appena dodici centimetri. Opportunamente accostate, possono formare le scalinate laterali e il piano centrale.

Ovviamente, anche le travi d'acciaio, devono essere coperte da pannelli di vetro, per cui tutta la struttura rifletterebbe lo scenario del Canal Grande, annullandosi in questo quadro. E, oltretutto, il piano di calpestio dovrebbe essere trasparente, simile ai vetri corazzati che si vedono nelle banche.

La suggestione è notevole: l'Eni e l'Olivetti vogliono che questo ponte del Tremila diventi l'emblema dello sforzo tecnologico italiano. E per dare maggiore ufficialità a questa iniziativa porteranno il modellino alla fiera internazionale di Tsukuba, in Giappone, dove viene sempre esposto il «meglio» della tecnologia mondiale. Tanto per intenderci, si tratta di una fiera che dura sei mesi e che

viene visitata da almeno tre milioni di persone.

E mentre si parla (un po' sottovoce) di sfida tecnologica al Giappone, a Venezia si sogna già il nuovo super-ponte. «Se mi garantissero al-

tri dieci anni di governo della città — ha detto il sindaco Rigo — prometterei ai veneziani questa splendida arcata di vetro».

Venezia avrà dunque questo tocco magico in più in

chiave moderna? Di certo un ponte tutto di cristallo non stonerebbe perché, come compresero Turner e Monet, è una città di riflessi nella mobilità della luce.

Roberto Carella

TRA LE TANTE CAUSE DELL'EMICRANIA

Anche i denti «colpevoli» del terribile mal di testa

Al convegno di Ancona si è parlato di protesi e di una sindrome in continua crescita

DAL NOSTRO INVIATO

ANCONA — Emericania, cefalea o, in termini più semplici, male di testa. Le cause possono essere tante, e a queste un'altra è venuta ora ad aggiungersi: i denti. Proprio così. Esiste anche la denominazione scientifica, la cosiddetta sindrome algico-disfunzionale, di cui si è parlato all'Università di Ancona, nel corso del convegno patrocinato dalla presidenza del consiglio e dal ministero della sanità.

Si tratta di una sindrome che rappresenta una novità in campo scientifico: infatti, sebbene i suoi sintomi fossero da tempo noti, soltanto recentemente è stata riconosciuta in tutta la sua importanza. Non è un mistero, ormai, che in un gran numero di casi il problema di tale sindrome è legata a protesi non perfettamente idonee sotto il profilo della funzionalità, siano esse mobili o fisse. E riguarda anche l'impiantologia, perché non basta inserire viti e lamelle nell'osso

in modo che sia pur tecnicamente perfetto: bisogna sempre accertarsi che vi sia una rispondenza tra i denti delle rispettive arcate.

Ecco, allora, che dal convegno di Ancona è scaturito il suggerimento che per progettare un qualsiasi trattamento di protesi, di riabilitazione, di ortodonzia, oltre al modello di studio ricavato dalle impronte e dal morso in cera, è necessario procedere all'analisi delle matrici funzionali della bocca, vale a dire di muscoli e nervi. Oggi questa possibilità esiste, è diventata scienza, e si chiama kinesiografia ed elettromiografia.

A questo punto bisogna cercare di capire come funziona la nostra bocca. Se ne rende interprete il prof. Luigi Balercia, primario della divisione di chirurgia maxillo-facciale di Ancona: «I denti non servono soltanto per avere un bel sorriso, ma anzitutto per una corretta masticazione e una buona deglutizione».

Altra considerazione impor-

tante: perché avvenga la deglutizione, è necessario che i denti dell'arcata superiore combacino con quelli dell'arcata inferiore. E allora è sufficiente un'otturazione più alta, un ponte fatto male, una capsula sopraelevata perché tutto si ripercuota sull'articolazione temporomandibolare, quella che sta davanti all'orecchio. In ogni movimento della bocca si mettono in azione gruppi muscolari che assicurano la piena funzionalità dei movimenti stessi: movimenti molto complessi, che interessano non soltanto i muscoli della bocca ma anche quelli del collo e del mento.

E veniamo al punto. Il cervello inconsciamente cerca di evitare questi movimenti quando non sono perfettamente funzionali. La mandibola allora si sposta in avanti o indietro e lateralmente per cercare quel contatto perfetto tra le due arcate dentarie che consente appunto la deglutizione. E la contrazione eccessi-

siva di un muscolo significa dolore.

Nel meccanismo della funzionalità della bocca di questo dolore possono essere interessati i muscoli della regione temporale, quelli che si trovano in corrispondenza della tempia. A questo punto lo specialista, interpellato, non trova assolutamente nulla per quanto riguarda la sua competenza. Ma il dolore persiste, il paziente segue terapie che non hanno alcun successo.

La sindrome algico-disfunzionale è aumentata di molto negli ultimi tempi perché l'odontoiatria, fino a pochi anni fa, era soprattutto di tipo estrattivo, all'insegna del detto «via il dente, via il dolore». Oggi, invece, si cerca di conservare i denti: un orientamento logico, ma purtroppo può accadere che non si pensi abbastanza alla perfetta corrispondenza delle due arcate, ponendo quindi le basi per l'insorgenza della sindrome.

Ranieri Ponis

CORRIAMO AI RIPARI PRIMA CHE SIA TROPPO TARDI

Quante piante stanno sparendo In Italia almeno 254 specie

ROMA — Questo sarà l'anno dei bambini, ma sarà anche quello del verde. Si tenta disperatamente di correre ai ripari per impedire che molte particolari specie di piante scompaiano del tutto. Secondo il «Red data book» — un volume dell'unione internazionale per la conservazione della natura e delle sue risorse, compilato nel 1983 — sono già 326 le specie scomparse del tutto, 2171 quelle in pericolo immediato di sparizione, 2357 quelle minacciate seriamente, 4606 quelle ormai molto rare e quindi potenzialmente in pericolo, altre 4660, infine, quelle dal futuro alquanto incerto.

Tenendo presente che le specie sarebbero in tutto intorno a 380 mila sembrerebbe che la situazione non dovesse essere considerata preoccupante. Ma si ha ragione di ritenere che il censimento sia stato fatto per difetto e che in realtà le specie destinate a sparire si aggirino intorno alle ventimila.

Il danno risulta dunque assai più grave di quanto possa apparire a prima vista anche perché non si può nascondere il fatto che la scomparsa di ogni singola pianta coinvolge da dieci a trenta altri organismi da essa dipendenti.

Ne parla «Atlante», la bella rivista dell'Istituto geografico De Agostini, rilevando che la situazione sta diventando piuttosto allarmante, soprattutto per il progressivo impoverimento genetico. Basti pensare, osserva il mensile, che non meno di venti specie vegetali forniscono il 90 per cento del fabbisogno alimentare per l'intera popolazione del pianeta e che tra queste un ruolo di primo piano viene svolto da tre sole graminacee: riso, grano e mais.

A queste considerazioni va aggiunta quella, fondamentale, della sconsiderata politica nella gestione delle risorse ambientali a livello mondiale che sta provocando la massiccia distruzione dei boschi, foreste e zone umide.

Tutti questi motivi hanno spinto il Wwf, il fondo mondiale per la natura, a battersi per realizzare un censimento conoscitivo e per la presentazione di proposte di norme e leggi protettive a livello nazionale e regionale con la creazione di apposite aree di tutela.

L'attuale consistenza della flora italiana ammonterebbe a cinque-seimila specie, il che fa del nostro paese — per l'area europea — una zona di notevole varietà se si tiene presente che l'Inghilterra annovera solo milleottocento specie. Di queste cinque-seimila specie ne sono minacciate di estinzione — in un breve periodo — almeno 254, centodiciannove presenti soltanto in Italia. Tra queste vanno segnalate vere rarità quali la primula di Palinuro, l'abete dei Nebrodi, il pino loricato del Pollino (all'estremità meridionale dell'Appennino lucano), il tasso, il pino di Villetta Barrea nel cuore dell'Abruzzo, la scarpetta di Venere, il giglio di mare, la stella alpina appenninica.

Ma stanno scomparendo anche piante più comuni, fino a ieri caratteristiche del paesaggio italiano. Basti pensare all'olmo, una delle maggiori e più belle latifoglie d'Europa, martoriato dalla grafiosi, oppure al castagno, ormai abbandonato quasi ovunque e la cui produzione è scesa in modo sensibile da 350 mila a ventisette mila tonnellate in soli quarant'anni.



Il pino loricato del Pollino, una delle specie minacciate di estinzione

UNA NUOVA CAMPAGNA

Il morbillo è da battere

ROMA — Dopo la grande campagna della vaccinazione antipolio che segnò la sconfitta di quello che per i bambini fu definito il terrore del secolo, ecco che l'organizzazione mondiale della sanità sta cercando di indurre tutti i paesi del mondo a fare un'operazione analoga per sradicare il morbillo, in attesa di procedere, subito dopo, contro le altre malattie infantili.

Il vaccino antimorbillo è già pronto e all'estero — soprattutto negli Stati Uniti — ha già fatto la sua parte. Il vaccino, che viene prodotto per l'ottanta per cento da istituti farmaceutici nazionali, è un liquido iniettabile sotto cute e basta una sola dose per indurre un'immunità perenne.

I medici e i pediatri italiani si orientano sempre più a consigliare la vaccinazione obbligatoria, come si fece a suo tempo per la poliomielite, appunto, oppure di attivare una grande campagna di educazione che sensibilizzi sulla gravità della malattia e sulla necessità di prevenirla.

Ci si chiede perché bisogna far soffrire inutilmente i bambini. Oltre che negli Stati Uniti, anche in Cina e in Cecoslovacchia il morbillo è stato sradicato. Tra l'altro vi sarebbe un grande vantaggio economico. Si calcola che nel primo anno di vaccinazione si spenderebbero tredici miliardi di lire, con un risparmio netto del 50 per cento delle spese che si dovrebbero sostenere per quell'anno tra ricoveri e medicine. Ma negli anni successivi, e cioè per le campagne dirette ai nuovi nati, la spesa sarebbe di tre miliardi, con un risparmio di circa il novanta per cento. Ma, soprattutto, tanto minor dolore per tutti i ragazzi colpiti.

Più drammatico, però, è il problema per i paesi in via di sviluppo, dove si tratta ancora di decidere se vaccinare contro la poliomielite o contro il morbillo. In questi paesi, almeno un milione e mezzo di bambini muoiono ogni anno e altrettanti restano invalidi permanentemente.



Arna. Tanto con poco.

SOLO L. 10.430.000

(1.2, 3 porte, IVA compresa)

3/5 porte, 5 marce, volante regolabile, lunotto termico, lavavergilunotto, la brillantezza tipica di Alfa Romeo, con i consumi di una 1200: 17,2 km/l a 90 Km/h (CEE/80/1268).

ALMENO 1 MILIONE PER L'USATO

E quanto riceverai dai Concessionari Alfa Romeo per il tuo usato. E se la tua auto è recente avrai una valutazione sicuramente molto interessante.

RATEAZIONI DIVERSE

A PARTIRE DA L. 270.000 AL MESE

Per avere un'Arna è sufficiente un minimo anticipo, che puoi in tutto o in parte coprire con il tuo usato.

Puoi avere fino a L. 8.500.000* di capitale finanziati da diversi sistemi di rateazione su misura, con i soli interessi al tasso commerciale. *Senza iscrizione ipotecaria, salvo approvazione della finanziaria.

PAGHI DOPO 3 MESI

E non è tutto: puoi incominciare a pagare le rate ben 3 mesi dopo l'acquisto.

Presso i concessionari che espongono questo annuncio.

* (Per maggiori informazioni rivolgiti al tuo Concessionario Alfa Romeo)



Arna. E sei subito Alfista.
Alfa Romeo

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETÀ PUBBLICITARIA EDITORIALE S.p.A.

TRIESTE: sportelli via Luigi Einaudi 3/b galleria Tergeste 11, telefono 65065-6-7. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali - **GORIZIA:** Corso Italia 36, telefono 34111 - **MONFALCONE:** via Duca d'Aosta 102, telefono 72597 - **UDINE:** Piazza Marconi 9, telefono 203924 - **MILANO:** via Pirelli 32, telefono 76919 - **BERGAMO:** via Zelasco 1, P.ta S. Marco 7, telefono 252222 - **BOLOGNA:** via Imerio 12-2, telefono 277801 - **277802** - **BRESCIA:** viale G. Cesare 10, telefono 295766 - **296475** - **FIRENZE:** viale G. V. 17, telefono 679067/8/9 - **GENOVA:** via Ettore Vernazza 23, telefono 587852 - **LODI:** Corso Roma 68, telefono 65704 - **MESSINA:** via Dogali 20, telefono 39565 - **31150** - **MONZA:** Corso V. Emanuele 1, tel. 360247 - **367723** - **NAPOLE:** via Calabritto 20, telefono 405311 - **PADOVA:** Piazza Salvemini 12, telefono 30466 - **30842** - **664721** - **PALERMO:** via Cavour 70, telefono 245049 - **PORDENONE:** viale Libertà 2, tel. 255114 - **ROMA:** via G.B. Vico 9, telefono 3696 - **TORINO:** Corso Massimo d'Azeglio 60, telefono 6502203 - **TRENTO:** via Cavour 3941, tel. 85288.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 lavoro personale servizio - richieste; 2 lavoro personale servizio - offerte; 3 impiego e lavoro - richieste; 4 impiego e lavoro - offerte; 5 rappresentanti - piazzisti; 6 lavoro a domicilio - artigiani; 7 professionisti - consulenze; 8 istruzione; 9 vendite d'occasione; 10 acquisti d'occasione; 11 mobili e pianoforti; 12 commerciali; 13 immobili; 14 auto, moto, cicli; 15 roulotte, nautica, sport; 16 stanzie e pensioni - richieste; 17 stanzie e pensioni - offerte; 18 appartamenti e locali - richieste affitto; 19 appartamenti e locali - offerte affitto; 20 capitali, aziende; 21 case, ville, terreni - acquisti; 22 case, ville, terreni - vendite; 23 turismo, villeggiature; 24 smarrimenti; 25 animali; 26 matrimoniali; 27 diversi.

Si avvisa che le inserzioni di offerta di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicato, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola: numeri 1-3 lire 350, numeri 4-6 - 24 lire 350, numeri 7-9 - 12 lire 350, numeri 10-12 - 15 lire 350, numeri 13-15 - 18 lire 350, numeri 16-18 - 21 lire 350, numeri 19-21 - 24 lire 350, numeri 22-24 - 27 lire 350.

La domenica gli avvisi vengono pubblicati con la maggioranza del 20 per cento. L'accoltazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Dopo tale orario gli annunci verranno pubblicati, con carattere neretto, nella rubrica "avvisi urgenti", applicando la tariffa prevista.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nella l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzione o omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Coloro che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a SOCIETÀ PUBBLICITARIA EDITORIALE S.p.A., via Luigi Einaudi 3/b, 34100 Trieste. Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 18 per cento di IVA).

Gli avvisi economici possono anche essere dettati per telefono chiamando il numero 68668 dalle ore 10 alle 12 e dalle 15.30 alle 17, esclusi i giorni festivi. I servizi di accettazione telefonica degli annunci economici funzionano esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

1 Lavoro pers. servizio Richieste

PRESTA SERVIZI referenziale offresi 12 ore settimanali. Telefonare 65902 ore past. 52389/1

2 Lavoro pers. servizio Offerte

CAPACE fidata cercasi per cinque mattine ore da combinare. Telefonare giovedì ore 9.30-13 al 631401. 52402/2

3 Impiego e lavoro Richieste

COMMESSA 17enne pratica alimentare pane offresi qualsiasi lavoro anche zona Monfalcone. Telefono 200642. 52228/3

ESPERIENZA amministrativa contabile ultradecennale in società capitali ricerca collocazione in qualsiasi settore o in studio professionale anche part-time. Telefono 422927. 52362/3

GIOVANE 23enne militante, autotreno cerca lavoro manuale o di trasporto in città e provincia. Astenersi lavori di rappresentanza. Tel. 040/71638. Chiedere di Stefania per Roberto. 52370/3

OFFRESI giardiniere esperto a villa. Tel. 822744. 52403/3

OTTIMO inglese, pratica ufficio, ex insegnante cerca impiego stabile. Tel. 740993. 52370/3

RAZIONIERE esperto contabile paghe adempimenti fiscali offresi part-time. Tel. 82731/3. 52384/3

4 Impiego e lavoro Offerte

AFFIDASI lavoro ricalco a domicilio. Scrivere: Arcop, casella postale 17183-20170 Milano. 52521/4

CERCASI apprendista pasticcere per pasticceria. Tel. 904/4

CERCASI elemento per attività redditizia nel campo della distribuzione automatica. Occorrono poche ore settimanali e un capitale liquido di 6.400.000/12.800.000. Astenersi se privi di capitale. Comunicazione indirizzare a: "Lavoro", c.c. Casella 398/P. Published 20124 Milano. 43/4

CERCASI internista pratica laboratorio. Scrivere: Arcop, casella postale 17183-20170 Milano. 52521/4

CERCASI ragazze cultura superiore lavoro di relazione pubblicitaria e pubbliche relazioni. Tel. 947561 dopo le 16. 52410/4

CENTRO cinematografico cerca attori attrici 13-30 anni. Foto modelli 18-35 anni, anche prime esperienze purché seri per cast films formatori pubblici. Scrivere: Publmoda via Paolo Emilio 57, 00192 Roma. 233/4

SALONE Antony cerca capace fonista mezzalavoro. Tel. 7512. Vantaggio richiedesi presenza e dinamicità. Tel. 796998. 928/4

SALONE centrale cerca parrucchiere a casa capace taglio ottima. retribuizione. Inviare curriculum a Casetta n. 31/D. Published 34100 Trieste. 52304/4

6 Lavoro a domicilio Artigianato

A.A.A.A. RIPARAZIONE sostituzione avvolgibili in genere. Telefono 810012. 52247/6

A.A.A.A. si eseguono riparazioni elettriche a domicilio. Telefono 810012. 52247/6

A.A.A.A. si eseguono riparazioni idrauliche a domicilio. Telefono 810012. 52247/6

A. ARTIGIANO esegue restauri appartamenti pitture facciate poggiori letti. Impalcatura propria. Tel. 795275-726843. 52337/6

ARTIGIANI falegnami, pittori eseguono riparazione, sverniciatura e verniciatura portoni, infissi (scuri e finestre). Telefono 941782. 52340/6

DENTIERE rinviate malferme instabili riadattamento riparazione via Malolica 1. 509/6

PITTORI muratore riparazioni antiumidità appartamenti. Tel. 231738. 52391/6

7 Professionisti Consulenze

ARTIGIANI commerciali, il nostro centro esegue dichiarazioni Iva redditi, contabilità ordinaria. Per informazioni telefonare 948308. 5204/7

CERCASI professionisti progettazione direttori e capi cantiere edili. Scrivere Casetta n. 22/D. Published 34100 Trieste. 850/7

8 Istruzione

CERCASI studente università disposto segretariato. Insegnante ragazzo prima superiore geometria. Tel. 942400 ore past. 52388/8

A SELLA NEVEA PUOI ACQUISTARE UNA CASA AD UN PREZZO INTROVABILE E SENZA INTERESSI PER SCIARE 12 MESI L'ANNO PAROLA DI "SALVA RISPARMI"!

SELLA NEVEA (UD)
1180/2000 mt.
Residence "Bucaneve"

A Sella Nevea nel Friuli, vicino a Torvisso, sorge il Residence Bucaneve circondato da abete e dolci cime perennemente innevate delle Alpi Giulie. Adiacenti al Residence si trovano gli impianti di risalite con 1 funivia e 9 scivole che portano fino a 2000 metri di quota, a un nevio che consente di sciare per 12 mesi l'anno.

Esempio di appartamento "PRONTA CONSEGNA"
soggiorno-letto con angolo cottura, cameretta, bagno, balcone. Ottime rifiniture.

4/6 posti letto
da L. 38.900.000

Disponibilità di tagli più grandi, posti auto e depositi sci.

SEFINUR
IMMOBILIARE S.p.A.



Telefonate al n. 06/351212
Potrete ricevere la visita di un nostro funzionario. Senza impegno, naturalmente!

10% alla prenotazione
20% al compromesso
70% in 36 mesi
SENZA INTERESSI

CUCITO taglio. Sitam. Corsi mattino iscrizioni via Reti 4, ore 17-19 Lega Nazionale tel. 767491 past. 929/8

10 Acquisti d'occasione

CARTOLINE vecchie acquistiamo il Giardino via Mazzini 12, tel. 68242. 624/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

FRANCO e **MARIALIETA** VERCHI acquistano mobili, soprammobili, italiani o viennesi del 1900, libri, lampade, tappeti, intere giacenze eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972, abitazione 941093. 898/10

VENDESI Talbot Lotus, Pirelli P7, perfetta, tel. 0432-993009 8-17.30 feriali. 26/14

VENDO Fiat 128 GL tel. 743245. 62383/14

VENDO 127 1.000.000, 128 750.000, 850 Special 450.000, tel. 793578. 52390/14

La concessionaria

RENAULT

F. Zagaria

TRI

DALL'ESTERO

LA DIFESA «STELLARE»: ORA WASHINGTON ANTICIPA I TEMPI

Esperimenti con lo Shuttle per lo «scudo» anti-missile

Due voli l'anno a partire dal 1987 collauderanno i sistemi di puntamento e di tiro



Washington — Un disegno, tratto dal progetto «High Frontier», anticipazione della difesa spaziale, che prefigura l'aggancio di uno «Shuttle» a una stazione orbitante

WASHINGTON — Il Pentagono ha annunciato l'anticipo di due anni degli esperimenti relativi alla nuova tecnologia antimissilistica dislocata nello spazio. L'accelerazione del programma — che prevede due voli all'anno del traghetto spaziale «Shuttle» a partire dal 1987 — è stata anticipata dal generale Abrahamson, direttore dell'«Iniziativa di difesa strategica» (Sdi), impropriamente nota come «guerre stellari».

Saranno il puntamento delle armi a energia concentrata e l'inseguimento di bersagli «raffiguranti i missili che lo «scudo» spaziale sarà chiamato a fermare a essere collaudati in una nuova fase operativa. L'anticipo nei tempi — ha spiegato l'alto ufficiale — è dovuto al fatto che le ricerche finora attuate hanno dato risultati oltremodo positivi.

L'annuncio del Pentagono

avviene a poche settimane dall'inizio, il 12 marzo a Ginevra, dei negoziati russo-americani sul controllo degli armamenti, che prevede anche colloqui settoriali sul riarmo nello spazio.

Mosca ha ribadito più volte che il passaggio a una fase esecutiva del progetto di «guerre stellari» costituirebbe un'ipotesi inaccettabile per le trattative ginevrine. Ieri, la «Tass» è stata quanto mai sollecita nel denunciare il nuovo passo americano.

«Si dimostra così — scrive l'agenzia ufficiale sovietica — che l'iniziativa strategica Usa non si limita alla ricerca, ma è un disegno concreto di militarizzazione dello spazio». Washington — accusa l'organo sovietico — «sta accingendosi a violare l'accordo del 1979 che proibisce l'attuazione di un sistema di difesa anti-missile» (trattato anti-Abm).

40 anni dopo



Washington — Quarantesimo anniversario della battaglia di Iwo Jima: la Marina Usa e i Marines hanno commemorato la conquista dell'atollo con una cerimonia al monumento ispirato dalla celebre foto di Rosenthal (Tel. Afp)

DISCORSO AL CONGRESSO

«Maggie» esalta la linea Reagan

Un appello all'unità occidentale

WASHINGTON — Primo capo del governo britannico dopo Winston Churchill nel 1952, Margaret Thatcher, in visita negli Stati Uniti, ha pronunciato ieri un discorso alle Camere riunite del Congresso.

Oggetto di un'accoglienza entusiastica, ella ha colto l'occasione per esprimere pieno appoggio alle idee-forza del Presidente americano, per sottolineare le affinità tra il suo governo conservatore e l'amministrazione repubblicana e per rivolgere un monito all'Unione Sovietica.

È stata la forza dell'Occidente — ha detto il premier — a persuadere Mosca a tornare al tavolo delle trattative. C'è ora da attendersi — ha aggiunto la Thatcher, che ha lodato tanto gli ingenti stanziamenti per la difesa previsti nella proposta di bilancio presentata da Reagan, quanto il progetto presidenziale di

«scudo» spaziale («guerre stellari») — una dura risposta politica da parte del Cremlino, che tenterà in tutti i modi di seminare dubbi e divisioni. Ma la Nato — ha ribadito — non si spezzerà per questo. Trattare è necessario, ma con fermezza e da posizioni di forza, senza eccedere nell'ottimismo.

Quanto agli aspetti forse più problematici del rapporto privilegiato anglo-americano, Margaret Thatcher ha denunciato l'appoggio che certi settori americani si ostinano a fornire ai terroristi irlandesi dell'«Ir» — un aiuto alla violenza eversiva frutto di malintesa solidarietà patriottica e spesso di disinformazione.

Il premier britannico non ha mancato poi di deplorare gli effetti negativi che l'ascesa incontrollata del dollaro provoca all'economia del Regno Unito e a quella di altri paesi alleati o in via di sviluppo.

STRATEGIA USA

La ricerca non preclude risultati a Ginevra

L'annuncio del Pentagono, a soli 26 giorni dall'inizio dei negoziati di Ginevra, ha un significato preciso sul piano politico, come su quello tecnico: gli studi sull'attuabilità del progetto di difesa spaziale proseguono, malgrado le minacce sovietiche, le riserve di parte della stessa comunità scientifica e dell'opinione pubblica americana, e lo scetticismo di alcuni europei. Non si tratta, quindi, di una «gaffe» o di una mancanza di tempismo.

Il Presidente Reagan ha già ribadito, in più d'una occasione, che l'iniziativa di difesa strategica non sarà oggetto di trattativa, nel senso di «fiche» da sacrificare in cambio di contropartite alleltanti. Quella che la Casa Bianca si propone è invece, una sostanziale modifica in termini di strategia: il passaggio dall'equilibrio del terrore, fondato sulla capacità di rappresaglia distruttiva nei confronti del potenziale nemico a una difesa preventiva, suscettibile di superare l'incubo nucleare.

La ricerca rivolta alla creazione di un sistema di abbattimento dei missili balistici, dislocato nello spazio, è bene avviata con contratti preliminari ricchi di incentivi per le industrie aerospaziali. Si passa ora alla prima verifica della fattibilità tecnica.

Nonostante l'aura fantascientifica, non sono tanto i laser o i raggi a particelle a preoccupare i pianificatori. La parte più difficile del progetto riguarda il puntamento, la fase in cui il missile nemico va avvistato, e l'inseguimento, quando i proiettili che devono colpirlo vanno indirizzati con precisione verso il bersaglio; possibilmente poco dopo il lancio. Grazie allo «Shuttle», non sono in gioco telecamere o controlli a distanza. La navetta spaziale è infatti in grado di trasportare, collocare nello spazio, equipaggiamento e infrastrutture, ma anche il personale necessario (tecnici e astronauti).

Mosca ha dimostrato di temere la nuova e dispendiosa competizione con la più perfezionata tecnologia statunitense. Solo attraverso il negoziato può sperare di limitare l'impeto di tale spinta innovativa. Ma Washington le fa sapere fin d'ora che la ricerca continua e proseguirà anche durante le trattative, non più strumentalizzabili, dunque, dal Cremlino, al fine di ritardare i programmi di armamento Usa (come già accadde con i «Salt»).

L'accusa di violazione del trattato anti-Abm del 1972 non regge: esso proibisce esplicitamente intercettatori, rampe terrestri e radar (semai è quello sovietico in costruzione a Krasnojarsk a destare sospetti); non vi si menzionano laser o raggi a particelle.

Un allegato prevede, invece, che futuri sistemi di natura fisica differente siano soggetti a ulteriori discussioni. Ed è così che a Ginevra appunto se ne parlerà. Solo consistenti concessioni dei sovietici nei settori in cui più visivamente destabilizzano la loro superiorità — come nei missili «persant» intercontinentali a base terrestre — potranno «comparare» limitazioni parziali del riarmo spaziale Usa.

Come ha detto a Washington Margaret Thatcher, è innanzitutto essenziale che l'Occidente non rimanga indietro in un'impresa in cui l'Urss è surrettiziamente impegnata da tempo.

Mario Nordio

PUBBLICATI NUOVI DOCUMENTI

L'Urss e Grenada: complicità svelata

BONN — Documenti segreti finiti nelle mani degli americani dopo l'invasione di Grenada, e pubblicati da «Die Welt», confermano le infiltrazioni sovietiche in America Latina. Si tratta di appunti a mano, fatti da un collaboratore dell'ex primo ministro della piccola isola caraibica, Maurice Bishop, e relativi a un colloquio avuto al Cremlino fra lo stesso Bishop e il ministro degli esteri sovietico Gromiko.

Il colloquio risale al 15 aprile 1983, sei mesi prima dell'uccisione di Bishop ad opera di un concorrente ancora più allineato sulle posizioni di Mosca. I sanguinosi risvolti della congiura fornirono — come si sa — il pretesto per l'intervento americano. In realtà non furono tanto i timori per la sorte dei connazionali quanto la costruzione di un aeroporto militare e gli imponenti arsenali di armi sovietiche a spingere il Presidente Reagan all'azione.

Il compagno Bishop entrò al Cremlino alle 10.30, accolto dal compagno Gromiko, che lo invitò ad accomodarsi dall'altra parte del lungo tavolo. Accanto a Bishop si trovarono il ministro degli esteri di Grenada, Unison Whiteman, e l'ambasciatore Richard Jacobs. Accanto a Gromiko il viceministro Viktor Koplekov e il direttore del comparto per l'America Latina, V. Kasimirov. Le conversazioni

«riguardarono la situazione nei Caraibi e marginalmente, i negoziati di Ginevra sugli euromissili», si legge negli appunti.

Gromiko entrò subito in argomento: «Bisogna considerare in maniera panoramica la situazione nei Caraibi». Disse a Bishop: «Noi siamo interessati a un addestramento delle forze progressiste».

Bishop rispose di averci già pensato. «Ho sempre fatto in modo da non far trapelare all'esterno le attività di addestramento delle forze progressiste. Organizziamo incontri di questo tipo anche in occasione di celebrazioni per le quali sono attese molte persone». Queste attività — commenta «Die Welt» — riguardavano i campi scuola per la guerriglia sul continente.

Gromiko si disse soddisfatto. «Questa è una prova di flessibilità. Noi intendiamo impegnarci al massimo per Grenada. Se ci saranno difficoltà, esamineremo la situazione. Una battuta d'arresto non deve scoraggiare dal perseguire fini a lunga scadenza. Prenda per esempio il caso di Giamaica. Le cose sembravano materiosi bene, poi c'è stato un contrattempo». Il contrattempo era rappresentato dalla vittoria dei conservatori sui socialisti nelle elezioni del 1980.

Cesare De Carlo

CONCLUSIONE DEI COLLOQUII MURPHY-POLJAKOV SUL MEDIO ORIENTE

Dialogo sì ma non negoziato fra le superpotenze a Vienna



Richard Murphy negoziatore Usa

VIENNA — Da Vienna, dove ieri è terminata la due giorni russo-americana sul Medio Oriente, non scaturiscono impegni e tanto meno accordi. Nessuno se li aspetta e infatti non ci sono stati.

«Abbiamo avuto uno scambio di opinioni» ha precisato il capo della delegazione americana Richard W. Murphy. «Non abbiamo negoziato ma solo parlato» ha aggiunto dal canto suo il collega sovietico Vladimir Poljakov. Logico che, alla fine delle circa undici ore di colloqui, ieri nell'ambasciata americana, l'altro ieri in quella sovietica non sia seguito alcun comunicato congiunto.

Ci saranno dichiarazioni separate — non si sa quando — contemporaneamente a Washington e a Mosca.

Nessun risultato, dunque, eppure una riunione importante. Per due motivi. Il primo è di natura atmosferica: le

superpotenze anticipano lo spirito di Ginevra, quello che dovrebbe riscaldare la ripresa dei negoziati missilistici, sedendosi allo stesso tavolo e discutendo con costanza, pazienza e discrezione.

Il secondo è strategico: reintroducendo dalla finestra l'Urss emarginata dalla pace carteriana fra Israele e Egitto. Il presidente Reagan conferisce il suo realismo e la volontà concreta di fare qualcosa per la tormentata regione.

Naturalmente non si ravvisano — né in sede ufficiale, né a livello ufficioso — motivi di entusiasmo per l'andamento

e l'esito dei colloqui russo-americani nella capitale austriaca.

Un sintomo positivo viene giudicato peraltro il fatto che, nonostante le dichiarazioni d'intransigenza fatte nei giorni scorsi da alti dirigenti sovietici, non si abbia avuta la sensazione di un irrigidimento delle posizioni delle due Superpotenze. Infatti ieri si era profilata la possibilità di confronto, prevedibilmente aspro, fra il rappresentante russo e quello americano sullo scottante tema dell'Afghanistan, che a quanto pare non c'è stato.

Drammatica perdita di quota

SAN FRANCISCO — Una cinquantina di persone sono rimaste ferite, per lo più leggermente, a bordo di un «Boeing 747» delle linee aeree cinesi (Taiwan), che ha perduto violentemente 10 mila metri di quota in pochi minuti a causa delle avverse condizioni atmosferiche.

L'aereo ha compiuto un atterraggio di emergenza a San Francisco.

PRIMA VOLTA

Ispezioni nucleari accettate da Mosca

VIENNA — Per la prima volta, l'Unione Sovietica ha accettato il principio di ispezioni «in loco» in merito all'osservanza di un trattato internazionale.

La clausola delle ispezioni è contenuta in un accordo che i delegati sovietici firmeranno oggi a Vienna presso l'Agenzia internazionale per l'energia atomica (Aiea). L'intesa si estenderà, peraltro, solo ad alcuni impianti civili e non a tutti i centri di produzione di energia atomica a scopo civile esistenti sul territorio sovietico.

La maggioranza degli altri stati aderenti all'agenzia di Vienna accetta; invece, la possibilità d'ispezione a qualsiasi impianto.

E' comunque, la prima volta che Mosca aderisce in linea di principio a tale prescrizione. Si tratta di un precedente significativo — affermano gli osservatori — e ci si augura, suscettibile di ripetizioni.

La «scatola nera»



Bilbao — È di 148 morti il bilancio definitivo della sciagura aerea in Spagna: nella foto, un funzionario della compagnia «Iberia» con la cosiddetta «scatola nera», contenente la registrazione delle conversazioni nella cabina di pilotaggio del velivolo precipitato

DIFFUSO RISENTIMENTO PER LE VISTOSE INGIUSTIZIE

Ceti medi torchiati in Svezia Fisco più cauto con i ricchi

STOCOLMA — In questo periodo, nell'imminenza cioè, della scadenza fiscale di febbraio, la Svezia è in preda alla febbre delle tasse. I radioascoltatori possono partecipare per telefono ai programmi di consulenza fiscale trasmessi in diretta. Le fermate degli autobus sono adornate dai manifesti pubblicitari dei consulenti fiscali, che in questo periodo lavorano anche di domenica.

Lo svedese medio è bersagliato, sia dagli onusosi spediti dal fisco in ogni casa, sia da quelli dei giornali antitasse, che sorgono ovunque, come funghi. Le colonne dei giornali sono piene di rabbiose controversie sul questo: è vero o no che i contribuenti svedesi pagano più tasse di chiunque altro?

Una guida tedesca ai paradisi fiscali pone la Svezia all'ultimo posto tra i paesi da scegliere per andare a viverci, e afferma che la Svezia, «con le sue tasse astronomiche, con un partito socialista al potere, con un'inflazione eccessiva e con un clima troppo piovoso», è davvero «un inferno».

Ma è proprio vero che in Svezia le tasse sono egualmente spietate per tutti? In realtà l'esperienza prova che i ricchi e le società se la passano meglio che altrove, e che invece, chi soffre di più è il contribuente medio ad onta

del mito sul «modello svedese» di giustizia sociale. La tassa sulle società, che in teoria dovrebbe incidere per il 52 per cento sui profitti, in pratica incide solo per il 20 per cento in media. Il consorzio del gas «Aga Ab» — ad esempio — non la paga dal 1962 e non intende pagarla in futuro.

Sono consentiti infatti sostanziosi deprezzamenti sulla stima dei beni inventariati e massicci accantonamenti di fondi per il pagamento di tasse future. Lo constata Olle Ross, ex direttore del fisco svedese, e ora capo dei consulenti fiscali del terzo istituto di credito svedese in ordine di grandezza, la Pk-Banken.

Il contribuente medio è infuriato per un rapporto della ragioneria centrale dello stato da cui risulta che i ricchissimi pagano, in percentuale, le tasse come i percettori di redditi medi: il 38 per cento.

In teoria, i ricchissimi dovrebbero pagare al fisco fino all'80 per cento del loro reddito, ma le statistiche dimostrano che soltanto 2275 svedesi hanno dato più del 50 per cento al fisco nel 1983. Il contribuente medio invece paga al fisco circa il 45 per cento dei suoi guadagni, secondo Ross. La giustizia fiscale, quindi, è una chiusura anche in Svezia.

A QUINDICI MESI DAL VOTO DIVAMPANO LE POLEMICHE IN FRANCIA

Troppo presto per vender la pelle dell'«orso» elettorale Mitterrand

PARIGI — L'orso è ancora vivo. Sarebbe davvero ridicolo farsi divorare da un plantigrado che si credeva morto. Aspettiamo, prima di dire che lo abbiamo nel sacco.

L'«orso» secondo la colorita immagine tracciata dal quotidiano parigino «Le Figaro», è il presidente della Repubblica François Mitterrand. I suoi cacciatori che da un pezzo sono scesi in pista, e che talora cantano vittoria prima ancora di aver catturato la preda, sono i partiti dell'opposizione: l'Udf dei giscardiani e l'Rpr dei neogiolisti. Il campo di battaglia è quello delle elezioni legislative 1986, per le quali tutti i sondaggi preliminari vedono una clamorosa affermazione del centro destra, e la sconfitta dei socialisti saliti al potere nel 1981.

È singolare questo scorcio di campagna elettorale, iniziato in Francia con larghissimo anticipo sulla scadenza

istituzionale, e con toni di una virulenza che sarebbe inconcepibile in un paese come l'Italia, pieno di sfumature e di raffinatezze politiche bizantine. Qui, nella Francia della quinta repubblica, si va giù sui pesanti, con colpi bassi che rivelano l'incoscienza pre-sentita da ambo le parti e i reciproci timori sulle scelte reali dell'elettorato.

Così il signor Louis Mermaz, presidente dell'assemblea nazionale (la camera dei deputati), prende di mira Raymond Barre e il segretario Rpr Jacques Toubon, che non fanno che litigare fra loro «come Stenilo e Ollio». Così Jean-Pierre Chevènement, ministro socialista della Pubblica Istruzione, paragona l'opposizione di centro destra a «una ragazza drogata in crisi di astinenza», e la invita a fare al più presto una buona cura disassintomatica. A sua volta Rpr e Udf si scatenano contro Mitterrand, colpevole di tutto: dell'aumento della disoccupazione, del fenomeno dei «nuovi poveri», della diminuita «audience» francese a livello internazionale, della dilagante criminalità, in un parola di tutte le «nuove infelicità» che turbano i sonni dei francesi.

Il tono della polemica si è indurito nelle ultime settimane. Jean Lecanuet, presidente dell'Udr, ha solennemente invitato Mitterrand a dimettersi prima che si svolgano le elezioni. Perché? Perché, dopo, sarebbe impossibile una «coabitazione» fra un parlamento a maggioranza centrista e un presidente della Repubblica socialista; infatti viene data per scontata la vittoria «metta e sante» dei partiti all'opposizione. L'ecclisse treverese del partito comunista di Georges Marchais e l'indebolimento del Ps.

Replica Lionel Jospin, segretario socialista: «Il presidente della Repubblica giudicherà da sé quel che dovrà fare, e nessuno potrà forzare la scelta». E gli una bordata contro Lecanuet, i cui discorsi sono da considerarsi «risibili». E contro Raymond Barre ovvero «l'arroganza della politica», l'uomo che

peggio di Giulio Cesare «avvia il processo dell'autodestituzione». Tacciano — conclude Jospin — gli esponenti di Udf e Rpr, «non qualificati per fare critiche, dal momento che stringono perfino accordi con l'estrema destra del fronte nazionale di Le Pen».

Ci mancava solo lui, l'ex paracadutista, l'ex deputato poljadicista, Jean-Marie Le Pen, a complicare il già intricato disegno elettorale. Trionfante per il 10 per cento dei voti ottenuti alle europee dell'anno scorso, Le Pen viene sbattuto a destra e a sinistra, sospeso di collusione da ambedue le parti, e in vigore di dichiarazioni pubbliche rifiutate da tutti, socialisti, giscardiani e neogiolisti. «Governare con lui? Non se ne parla nemmeno», sbotta Jacques Chirac, sindaco di Parigi e presidente dell'Rpr. «Il fronte nazionale è un alleato di Mitterrand», aggiunge addi-

rittura il deputato giscardiano Bernard Stasi.

Nella gran «bagarre», solo due cose appaiono chiare. La prima è la determinazione di Mitterrand, l'«orso» non ancora nel sacco, che è sceso nell'arena con atteggiamento niente affatto remissivo, e che sta girando tutta la Francia per dichiarare in conferenza, incontri con sindaci, aperture di seminari, che «il governo ha preso la buona strada», che «la disoccupazione sarà battuta», che l'economia nazionale non va affatto male.

La seconda cosa è l'incertezza che si sta instaurando nei battaglioni del centro/sinistra: i suoi capi, benché si proclamino certi della vittoria elettorale, si guardano con sospetto, le tradizionali diffidenze tornano in gioco, le memorie del passato (fu proprio lo sbandamento al centro che favorì l'elezione di Mitterrand) riaffiorano.

Il premier e la spia



OSLO — Comincia oggi il processo a carico di Arne Treholt, il funzionario norvegese arrestato per spionaggio a favore dell'Urss. La sua attività di «talpa» ha rischiato di compromettere, negli anni, molti esponenti di primo piano. Nella foto, risalente al 1978, Treholt (a destra) a colloquio con Andreas Papandreu, oggi premier greco, allora leader socialista (Tel. Afp)

VERSO L'APPUNTAMENTO DELL'86

Cee socchiusa ai paesi iberici

BRUXELLES — Spagna e Portogallo entreranno nella Comunità economica europea il primo gennaio dell'anno venturo? La domanda si pone con insistenza dopo i risultati della riunione dei ministri degli esteri della Cee, iniziata lunedì a Bruxelles e che la presidenza italiana ha deciso di prolungare d'un giorno (un'altra seduta speciale è in programma per il 28 prossimo).

Per rispettare la scadenza del primo gennaio 1986, la Cee e i due paesi della penisola iberica dovrebbero concludere il negoziato prima del prossimo consiglio europeo di fine marzo per dare ai parlamenti nazionali il tempo necessario.

Il nostro ministro degli Esteri Giulio Andreotti si è espresso ieri mattina a Bruxelles, in termini non pessimistici sulle prospettive del negoziato per l'ampliamento della comunità.

Nel corso di una conferenza stampa tenuta a conclusione dei lavori dei ministri degli esteri dei «Dieci», Andreotti presidente di turno si è detto convinto della volontà dei paesi membri della Cee e della Spagna e del Portogallo di concludere il negoziato prima del prossimo consiglio europeo di fine marzo.

Lo stesso ministro degli Esteri spagnolo Fernando Moran — ha aggiunto Andreotti — mi ha dato l'impressione di essere meno pessimista sulle possibilità che l'adesione possa ancora farsi al 1.º gennaio 1986.

In precedenza era stato lo stesso Moran a dimostrarsi perplesso a e meliere in guardia i «Dieci» sulle conseguenze politiche che un nuovo rinvio avrebbe sul referendum che si terrà nei primi due mesi del prossimo anno e con il quale gli spagnoli saranno chiamati a pronunciarsi sulla permanenza nella Nato.

Sui tre capitoli negoziali ancora aperti, la pesca, gli affari sociali e l'agricoltura, la commissione comunitaria ha presentato una proposta di compromesso che ha incontrato forti resistenze in particolare da parte dei paesi del Nord, i quali temono la concorrenza della potente flotta da pesca spagnola. Le stesse proposte sono state d'altra parte definite realistiche dal ministro degli esteri spagnolo. Moran ha ripetuto che la Spagna vuole rispettare la data del primo gennaio, ma non è per questo disposta a esser precipitata nel negoziato e a concluderlo a qualsiasi condizione.

Il pericolo di un rinvio della data prevista per l'adesione è così concreto che il presidente del Consiglio Bettino Craxi al ritorno dal suo viaggio a Madrid ha scritto ai capi di stato e di governo della Cee una lettera piuttosto allarmata nella quale li invita a fare il possibile affinché il prossimo consiglio europeo possa sancire la conclusione del negoziato di adesione.

Preoccupazione è stata espressa anche dal vicepresidente della commissione comunitaria Lorenzo Natali, che conduce le trattative. Siamo ormai alla resa dei conti — egli ha detto — e se qualcuno pensa di poter ancora tenere in mano qualche carta da gettare sul tavolo all'ultimo momento, si sbaglia.

I risultati delle ultime riunioni hanno suggerito a Carlo Ripa di Meana un commento pessimistico: di fronte a una proposta della commissione Cee che prevede sacrifici equilibrati per tutti, c'è qualcuno che cerca soltanto di ottenere il massimo vantaggio perdendo di vista gli obiettivi politici dell'adesione.

Nonostante i tentativi di mediazione della presidenza italiana i «Dieci» sono ancora lontani da un accordo anche sulle modalità da seguire per coprire il deficit di bilancio previsto per il 1985. L'ostacolo principale resta l'opposizione della Germania Federale, riconfermata dal ministro degli Esteri Genscher, a qualsiasi anticipo della data del primo gennaio prossimo previsto per l'aumento delle risorse finanziarie della Cee. Un'opposizione quindi allo stesso compromesso proposto dalla presidenza italiana, che cercava di aggirare l'ostacolo frapponendo dal governo di Bonn, che aveva raggiunto lunedì il consenso di nove delegazioni.

ECONOMIA, LAVORO E PORTO

PER VERIFICARE LA POSSIBILITÀ DI SMORZARE I CONTRASTI

Su scala mobile e referendum la Cgil si appella a Cisl e Uil

Proposta di un incontro - La Confederazione tenta di evitare la consultazione

ROMA — Per verificare nuovamente la possibilità di una posizione se non proprio comune, quanto meno di non aperto contrasto su scala mobile e referendum, la Cgil propone a Cisl e Uil un incontro da svolgersi nei prossimi giorni.

L'invito è stato rivolto a Cisl e Uil dal segretario confederale della Cgil Garavini, nel corso del comitato direttivo che ha fornito il pieno appoggio alla proposta avanzata dalla Confederazione di Loma per evitare il referendum. «Crediamo che sarebbe utile in questa fase — ha affermato Garavini — un nuovo colloquio fra le tre organizzazioni sui problemi della politica economica, dell'occupazione,

del fisco, delle pensioni, della riforma del salario e della contrattazione».

Dopo aver ribadito che con la proposta sulla riforma del salario la Cgil intende evitare il referendum, Garavini ha precisato che i militanti della Cgil hanno il pieno diritto di impegnarsi personalmente nella campagna referendaria.

«Tuttavia proponiamo — ha aggiunto — che la Cgil, come tale, con tutte le sue strutture e le sue componenti a tutti i livelli, non si impegni nel referendum. Lungo la nostra proposta, dunque, — ha affermato ancora Garavini — intendiamo realizzare adeguati impegni di iniziative e di mobilitazione che si rivolgano alle forze del lavoro».

Soffermandosi sull'atteggiamento della Cisl e della Uil — che hanno invece chiesto ai propri militanti di boicottare il referendum — Garavini ha sostenuto che le due confederazioni stanno commettendo un errore assumendosi responsabilità negative: «Non intendiamo concorrere a questo errore e vogliamo esercitare appieno il nostro senso di responsabilità unitaria».

Sottolineando la necessità di adottare misure di sviluppo, la Cgil chiede la riduzione dei tassi di interesse dei titoli pubblici e del credito. In particolare — secondo Garavini — occorre ridurre lo scarto tra tassi per depositi e impieghi (oggi oltre il 10 p.c.) e fornire uno stock di credito per inve-

stimenti a tassi non più alti del prime rate.

Indispensabili sono poi i saggi fiscali per investimenti reali, agevolazioni fiscali per la ricapitalizzazione delle imprese e il finanziamento delle innovazioni tecnologiche e della ricerca applicata.

Secondo la Cgil, va colta l'occasione del confronto aperto al ministero del lavoro sul mercato del lavoro per trasformarlo in un vero e proprio negoziato sull'occupazione, inserendovi anche il problema dell'orario di lavoro. A questo proposito, la Cgil propone la realizzazione di un sostegno pubblico a misure di riduzione di orario, da attuare contestualmente alla ristrutturazione produttiva.

ROMA — L'andamento del consumo di acciaio per i prossimi anni si presenta sostanzialmente stazionario sui valori registrati negli ultimi anni sia sul mercato nazionale, sia su quello internazionale. Secondo il piano Finsider 1985-87 approvato ieri l'altro dal comitato di presidenza dell'Iri le vendite resteranno stazionarie in volume sul livello di 11,5 milioni di tonnellate.

In questo ambito, risulteranno notevolmente accresciute le colate continue che passeranno dal 56 per cento del 1983 al 90 per cento del 1987 come fattore evolutivo che, unitamente al miglioramento generale dell'efficienza, permetterà di sviluppare la produzione di laminati e contrarre quella di acciaio.

Il raggiungimento dell'equilibrio economico alla fine del triennio fissato dal piano Finsider presuppone provvedimenti di ristrutturazione finanziaria e di riduzione dei livelli occupazionali indivi-

duando quanto a quest'ultimo problema una gestione non traumatica delle eccedenze.

Quanto alla ridefinizione degli organici, il piano prevede che la forza a ruolo che al

31 dicembre dell'83 risultava di 111.532 lavoratori, è già scesa a fine '84 a 96.760 dipendenti, subirà un'ulteriore contrazione stimata a fine '87 a 81.644 unità.

Risulta, pertanto, un'ecce-

denza di 15.116 dipendenti dei quali 9347 sono interessati a prepensionamenti e turnover (si punta al riguardo sul provvedimento di prepensionamento a 50 anni mentre per 5769 dipendenti si configura — a fine periodo — il ricorso alla cassa integrazione).

Tenendo conto di questi ultimi, la forza a ruolo prevista per la fine dell'87 è stimata in 87.413 lavoratori. Se si fa un raffronto di questo piano con quello elaborato per il triennio 1984-86 e ora aggiornato si registra un peggioramento di termini finanziari che in termini occupazionali. Le eccedenze stimate a fine '86 risultavano, infatti, secondo il vecchio piano, pari a 7553 unità.

IL PIANO TRIENNALE 1985-87 APPROVATO DALLA PRESIDENZA DELL'IRI

Finsider, le difficili tappe per il riequilibrio economico

È ancora di 15.116 dipendenti l'esubero rispetto agli obiettivi di organico previsti per la fine di dicembre 1987

Assemblea nazionale Unionquadri

Si è svolta a Roma la V conferenza nazionale Unionquadri, l'associazione che da 10 anni organizza i quadri intermedi (capi, tecnici), con la partecipazione di 2000 quadri. Nel corso della riunione è stato sottolineato come le rapide trasformazioni sociali, le innovazioni tecnologiche, le ristrutturazioni industriali e di organizzazione del lavoro pongano il «quadro» in una posizione strategica nell'azienda e di protagonista importante nel cambiamento della società, che l'evoluzione del mercato della rappresentanza degli interessi porta a nuove forme di autotutela e di aggregazione

quale quella espressa dall'associazione professionale che si fonda su una proposta partecipativa, anziché conflittuale, più consona alla categoria che si basa sull'affermazione della sua diversità culturale, sociale e di ruolo e su una solidarietà imperniata sulla comune funzione direttiva.

Sono state ribadite le necessità di approvazione della legge sul riconoscimento giuridico dei quadri, sulla revisione della politica previdenziale, fiscale e sanitaria, il riconoscimento e il rafforzamento del ruolo e del potere del

Notizie in breve

Le pensioni di marzo

ROMA — La direzione generale del Tesoro ha reso noto (per i titolari di pensioni ordinarie, ferroviarie e degli istituti di previdenza) che sulla prossima rata di marzo saranno attribuiti i seguenti aumenti: perequazione annuale, legge numero 177/1976 nella misura dell'1,1% con effetto dall'1-1-1985; perequazione trimestrale legge numero 730/1983 nella misura del 2% con effetto dall'1-2-1985; conguaglio tra la misura della perequazione trimestrale concessa in via provvisoria per il 1984 e quella spettante in base alle percentuali definitive stabilite per il predetto anno; maggiori detrazioni fiscali previste per il 1984 dal decreto in data 7-12-84 del ministro delle Finanze confermate per il 1985 dalla legge finanziaria.

L'assegno di pensione del mese di marzo — informa il ministero — comprenderà pertanto, oltre alla rata aumentata come sopra detto, anche gli arretrati maturati a tutto il 28 febbraio. Nel computo resteranno esclusi — conclude il Tesoro — i soli crediti di imposta per maggiori detrazioni relative al 1984 che verranno corrisposti in occasione del conguaglio fiscale riguardante tale anno.

3° Salone dei Servizi

MILANO — Il Salone dei Servizi della Fiera di Milano, che giunge quest'anno alla terza edizione, è l'occasione per capire come cambia e si evolve il mondo dell'economia legata ai «servizi», appunto, cioè al settore del «terziario», che in questi anni ha mostrato un'accelerazione sempre più accentratrice, superando il 50 per cento del prodotto interno lordo. Che cosa significa questo? Che l'economia industriale sta cedendo il suo storico primato all'economia «post-industriale».

Eppure, anche se il terziario è il settore del futuro, finora non ha avuto una sua vetrina adeguata. Il Salone dei Servizi della Fiera di Milano è nato nell'83 proprio per colmare questa lacuna che appariva quasi paradossale. Anche per sottolineare la spiccata vocazione «integrativa» che i servizi hanno nell'intera società d'oggi, è stato appositamente collocato nello stesso periodo della Fiera campionaria internazionale di Milano, di cui rappresenta l'ideale completamento.

La terza edizione della manifestazione — in programma dal 19 al 23 aprile in concomitanza con gli ultimi giorni di svolgimento della 63.a Campionaria — prevede, accanto a quelli già affermati e dedicati alle assicurazioni, alle nuove forme di risparmio e investimento e ai trasporti, alcuni nuovi settori espositivi: servizi immobiliari, leasing e factoring, nuovi servizi bancari, progettazione, nuove professioni, servizi per l'organizzazione delle comunità.

L'importanza del Salone dei Servizi, come opportunità offerta a molte aziende di presentare se stessa a un pubblico vasto e altrettanto difficilmente raggiungibile, è stata sottolineata da Enrico Lehmann, vice-presidente della McCann Erickson, durante la Tavola rotonda su «La Fiera di Milano per lo sviluppo del terziario».

Dismissioni alle Bertoli

UDINE — Le officine Bertoli di Udine, azienda siderurgica da diversi anni in crisi, accetteranno l'offerta del ministero dell'Industria, ai sensi della legge 193 del 1984, che prevede finanziamenti per le dismissioni di alcuni impiegati. Lo ha reso noto la direzione dell'azienda il cui piano di risanamento — che prevede, fra l'altro, l'aumento del capitale sociale a quasi 4 miliardi di lire — è stato duramente criticato nei giorni scorsi dalla Fim e dal consiglio di fabbrica.

In particolare i lavoratori avevano chiesto all'azienda il ritiro della richiesta di dismissioni «ritiro che non può essere accettato — hanno reso noto le Bertoli — per la perdita dei finanziamenti previsti dall'Iri e dalla Friulia».

Assindustria friulana

UDINE — Allo scopo di confrontarsi sulle relazioni industriali e soprattutto per esaminare le varie problematiche inerenti la disciplina del lavoro è stata costituita, in seno all'Associazione degli industriali della provincia di Udine, una commissione giuridico-sindacale presieduta dal dott. Mario D'Ossio, responsabile del servizio sindacale dell'Assindustria friulana, e dall'avv. Gianni Giunchi, consulente per i problemi del lavoro della stessa.

La neocostituita commissione si è riunita per la prima volta nei giorni scorsi alla presenza, fra gli altri, del dott. Tutino (Fida), del rag. Tel (Concezio Cogoli), e del dott. Roja (Snaidero), del dott. Pauletti (Ind. tessili Zoratto), del dott. Aleto (Chimica del Friuli), del dott. Dosi (Cartiera di Tolmezzo), del rag. Mazza (Seina), del dott. Alessio (Ferriere Nord) e del dott. Cacciopoli (Solari).

Nel corso della prima seduta sono stati affrontati i problemi specifici della legge 19/12/1984, n. 863, che tratta le misure urgenti a sostegno e incremento dei livelli occupazionali con particolare riferimento ai contratti di solidarietà, di formazione-lavoro e al «part-time».

Le riunioni della commissione, voluta dal comitato di presidenza dell'associazione degli industriali della provincia di Udine, avranno cadenza mensile e per oggetto le più importanti tematiche del mondo del lavoro.

Movimento navi

TRIESTE

Navi in arrivo: «Zenit Wave» (svedese), ag. Adriatic Shipping, sbarco agrumi, orm. riva 61; «Westerland» (germanica), ag. Mediterranea, imbarco e sbarco conteneri, prov. Dakar, orm. mole VII; «Serenissima Express» (italiana), ag. Adriatica, sbarco e imbarco carrelli, prov. Pireo, orm. mole VII.

Navi in partenza: «Tapuz» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, dest. Israele; «Pula» (jugoslava), ag. Adriatica, sbarco e imbarco carrelli, prov. Pireo, orm. mole VII; «Hamadeh» (libanese), ag. Marlines, attesa imbarco vario, orm. mole VII; «Tapuz» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, sbarco agrumi, orm. riva 55; «Pula» (jugoslava), ag. Adriatica, imbarco mais.

carta, orm. riva 65; «Mare Tiro» (italiana), ag. Cosulich, albero carbone, orm. mole VII; «Socartre» (italiana), ag. Penso, trasbordo carbone, orm. mole VII; «Socartre» (italiana), ag. Penso, trasbordo carbone, orm. mole VII; «Jesentec» (jugoslava), ag. Agemar, sbarco legumi, orm. scalo legnami A.

MONFALCONE

Navi in arrivo: «Socarsel Vado» (italiana), ag. Cattaruzza, carbone, da Trieste; «Magda» (greca), ag. Costanzi, cruda, da Salonicco.

Navi in partenza: «Gus Khur» (sovietica), ag. Martinioli, Portofoglio, sbarco cellulosa; «Brave Trend» (cipriota), ag. Costanzi, banchina di Franceschi, imbarco mais.

Navi all'ormeggio: «Summer Sino» (greca), ag. Costanzi, Portofoglio, sbarco tronchi; «Holmogy» (sovietica), ag. Martinioli, Portofoglio, sbarco cellulosa; «Brave Trend» (cipriota), ag. Costanzi, banchina di Franceschi, imbarco mais.

PROGETTO DI FORMAZIONE FINANZIATO ALLA CASAGRANDE SPA FONTANAFREDDA

Verso nuova professionalità grazie al Fondo sociale Cee

PORDENONE — Duemila ore di lezioni teoriche e di pratica di laboratorio saranno utilizzate dalle maestranze della Casagrande Spa di Fontanafredda per aggiornare la loro formazione professionale e mettersi in condizione di far produrre al meglio le macchine a controllo numerico di cui l'azienda, nel corso del 1984, con massicci interventi finanziari, si è dotata per porsi ai massimi livelli competitivi in campo internazionale.

L'iniziativa è stata finanziata dalla Cee attraverso il «Fondo sociale», sarà gestita dall'assessorato regionale alla Formazione professionale e realizzata dal competente Irfop.

Nel presentare l'iniziativa, il presidente della società, Bruno Casagrande, ha sottolineato la grande novità dell'operazione, che vede comparteci-

l'azienda e le maestranze, le quali, attraverso la propria rappresentanza sindacale, hanno concesso l'ore delle ore da dedicare alla formazione ricadano per due terzi sull'orario di lavoro e per un terzo incidono invece sul tempo libero di ciascun operaio ammesso alle lezioni.

I corsi, che si avvarranno

Il porto a rilento

Il maltempo ha pesantemente condizionato il lavoro nel porto nel mese di gennaio: per una decina di giorni il lavoro si è svolto con estrema difficoltà causa il gelo, la bora violenta che rendeva pericolose determinate operazioni, il ghiaccio che ricopriva la maggior parte delle banchine. Alcune giornate sono state dichiarate non operative per tutti e tre i turni, in altre si è cercato di lavorare su alcuni attacchi più agili. Di queste situazioni di emergenza ha risentito, almeno in parte, il traffico alle banchine.

Nel mese il movimento marittimo è stato di poco inferiore ai 2.100.000 tonn., con un calo di circa 70 mila tonn.

dell'esperienza dei lavoratori e della professionalità degli insegnanti dell'Irfop, prevedono approfondimenti specifici sulle macchine a controllo numerico, sull'elettromeccanica applicata all'idraulica, sull'avanzata tecnologia di saldatura e sulla progettazione con il computer.

Presentando l'iniziativa l'assessore regionale Barnaba

(accompagnato dal collega Di Benedetto) ha messo in luce il valore del «Fondo sociale», che ha definito uno strumento comunitario «diffuso e sconosciuto»: diffuso perché il suo intervento nel 1983, nella regione, è stato per un ammontare di oltre nove miliardi e mezzo; sconosciuto, perché, nato nel 1960, solo dal 1972 ha preso a funzionare con una certa regolarità e da solo due o tre anni è stato utilizzato nella maniera migliore.

A sostegno, ha ricordato che le richieste di accesso, che nel 1981 erano di appena 20-30 nell'intera regione, sono salite nel corso del 1984 a oltre 140.

L'assessore ha poi segnalato la funzione di «istruttoria» che la Regione svolge nella facilitazione di accesso e di quella di controllo che esercita nel corso dello svolgimento delle iniziative così finanziate.

I LAVORATORI CHIEDONO PRECISE GARANZIE

Scorporo Gas Compressi Un incontro in Regione

Un incontro trilaterale Regione, Fincantieri, sindacato sul problema dello scorporo della Gas Compressi Irtiga dal gruppo Iri è stato fissato per questo pomeriggio (inizio alle 14). «E quanto siamo riusciti a ottenere — dicono i rappresentanti del consiglio di fabbrica dell'azienda — partecipazione statale — dal vice presidente della giunta regionale Zanfagnini, al quale abbiamo prospettato la nostra particolare situazione.

«Nonostante l'Iri abbia a più riprese dichiarato di optare per la strategia delle «boce ferme» fintanto che non si fosse esaurito il confronto sul piano di riassetto del settore — fa notare il consiglio di fabbrica — alcuni giorni fa ci è stata improvvisamente comunicata l'intenzione di procedere, da parte dell'ente statale, di gestione, alla vendita

della Gas Compressi all'azienda privata Siad di Bergamo. «Ora — si fa notare da parte dei dipendenti della Gas Compressi, 45 persone di cui tre quarti circa operai e il resto impiegati — noi non siamo pregiudizialmente contrari all'ingresso privato nella proprietà dell'azienda, ma riteniamo che questo debba estrinsecarsi in forma di partecipazione, in modo cioè che una quota di proprietà rimanga comunque in mano pubblica, a garanzia della continuità operativa della nostra azienda.

«E proprio questo ciò che chiederemo nel corso dell'incontro trilaterale fissato alla Regione — spiegano ancora i rappresentanti sindacali — oltre a precise garanzie sui livelli occupazionali e su quelli produttivi».

La Gas Compressi Irtiga si

occupa essenzialmente di produzione e immagazzinaggio mediante compressione in bombole di ossigeno, azoto, acetilene ad uso industriale e sanitario.

Varata a Pola nuova unità per l'Urss

Nel cantiere navale di Pola «Uljanik», è stata varata nei giorni scorsi una nuova unità commissionata dall'Unione Sovietica.

La nave, sarà destinata dalla società armatrice «Sudolport» al trasporto di passeggeri, automobili e vagoni. Le caratteristiche tecniche del natante parlano di una lunghezza di 154,55 metri, 18 metri di altezza e di un pescaggio di 4,25 metri.

CTE

CERTIFICATI DEL TESORO IN EUROSCUDI

L'investimento ancorato alla moneta europea

I CTE sono titoli dello Stato Italiano in ECU (European Currency Unit), cioè nella moneta formata dalle monete degli Stati membri della Comunità Economica Europea.

Sono esenti da qualsiasi imposta, presente e futura, compresa quella sulle successioni.

Fruttano un interesse del 9,60% annuo in ECU e hanno una durata di 8 anni.

Interessi e capitale dei CTE sono espressi in ECU ma vengono pagati in lire

nel rapporto Lira/ ECU della data di pagamento. Sono disponibili a partire da 1.000 ECU (lire 1.370.000 circa) e offerti alla pari.

I CTE sono ancorati ad una moneta forte, l'ECU, quindi protetti contro la perdita di valore della nostra moneta.

I CTE sono quotati presso tutte le Borse Valori italiane, ciò consente una più facile liquidabilità del titolo in caso di necessità.

I RISPARMIATORI POSSONO SOTTOSCRIVERE PRESSO GLI SPORTELLI DI: BANCA D'ITALIA, BANCA NAZIONALE DEL LAVORO, ISTITUTO BANCARIO S. PAOLO DI TORINO, MONTE DEI PASCHI DI SIENA, BANCO DI NAPOLI, BANCO DI SICILIA, BANCA COMMERCIALE ITALIANA, BANCO DI ROMA, CREDITO ITALIANO, BANCA NAZIONALE DELL'AGRICOLTURA, BANCO DI SANTO SPIRITO, NUOVO BANCO AMBROSIANO, BANCA POPOLARE DI NOVARA, CASSA DI RISPARMIO DELLE PROVINCE LOMBARDE, ISTITUTO CENTRALE DELLE BANCHE POLARI, ISTITUTO CENTRALE DI BANCHE E BANCHIERI, ISTITUTO DI CREDITO DELLE CASSE DI RISPARMIO ITALIANE.

PERIODO DI OFFERTA AL PUBBLICO dal 22 al 28 febbraio

CTE

L'INVESTIMENTO ESENTASSE CHE PARLA EUROEO

Amici del SUPER BINGO



SISTIANA AURISINA

Abbigliamento **SPAN** piazza S. Rocco Aurisina
Articoli sportivi **GIOCHI SPORT** Sistiana centro

OPICINA VILLA CARSA BASOVIZZA

Autoaccessori **CAZZADOR** v. Nazionale 32
Calzature **HEART** v. Nazionale 122
Casalinghi **UNUSSI** v. Prosecco 13
Drogheria **G. METTA** v. Nazionale 45
Elettrodomestici **BRESCIANI** v. Nazionale 39
Fiori **IL BUCANEVE** v. Nazionale 118
Foto **RUSSO** v. Nazionale 47
Gastronomia **OPICINA** v. Nazionale 48
Profumeria **«98»** v. Nazionale 118
Pulisecco **BARBANERA** Villa Opicina
Sell service **NAO e BRAIDOT** v. Papaveri 3/17
Villa Carsia
SPORT PRIX località Ferneti 24
START SPORT v. Nazionale 87
TECNOUTENSILI v. Prosecco 3
Trattoria **ALLA POSTA** Basovizza
Trattoria **MAX** v. Nazionale 43

GRETTA ROIANO VIA UDINE

Abbigliamento Camiceria **CARLI** v. Saltuari 2
Abbigliamento **MODE KORE** v. Udine 38/a
Aconciature signora **LALLA'S** v. Giacinti 30
Alimentari self service **NAO e BRAIDOT** v. Aquileia
Artigianato **BAOBAB BAZAAR** salita di Gretta 7
Artigianato **BOTTEGA DELLA PELLE** salita di Gretta 8/a
Artigianato **IL VASAI** salita di Gretta 6/c
Bar Pasticceria **BELVEDERE** via Udine 27
Bar Pasticceria **CONDOR** v. Miramare 11
Bar Pasticceria **LATTERIA ANTONELLO** v. Apriari 5
Bar Pasticceria **SNOOPY** v. L. Stock 6
Calzature **CORETTI** v. Udine 49
Ceramiche **MONTE BALDO** c.p. Belvedere 5
Dischi - Musica **BLITZ MUSIC** v. Roiano 5/c
Dischi - Musica **WOM - WORLD MUSIC** v. Udine 11
Frutta e verdura **SPENDIMENO** Lgo Pelazzi 1
v. Donatello 14, v. Fabio Severo 33
PANINOTECA - SPAGHETTOTECA v. Udine 59
Pizzeria **LA PERLA 2** v. Udine 37
Pneumatici **MONCINI GOMME** v. Miramare 9
v. Valerio 148
Profumeria **LILIBETH** v. Roiano 3/a
RADIO ROSELLI v. Tor S. Piero 2
Radio Tv Hi-Fi Elettrodomestici
Salumeria **LA SASSOLA** v. Miramare 31/c
Salumeria **TAVELLI** v. Aquileia 7
Scuola di lingue **WALL STREET INSTITUTE** v. Udine 11

MARINA CAMPI ELISI CAMPO MARZIO

Abbigliamento **DONAGGIO A.** Riva 3 Novembre, 9
Abbigliamento **PINOCCIO** uomo donna bambino v. Combi 20
Aconciature **SIRIO** v. Diaz 22
Alimentari **GIBERNA** v. Locchi 38/c
Alimentari **GIORDANO** p.le Rosmini 8
Articoli sportivi **LEGOVINI SPORT** v. Diaz 4
Artigianato **TESORO** v. Torino 15
Bar Pasticceria **AQUILEIA** v. Madonna del Mare 19
Bar **MARINO** v. dei Lloyd 17
Bar Pasticceria **VITTORIA** v. Locchi 38
BORA VIAGGI v. Locchi 28/a

DIEGO CAFFE' dolciumi, v. Colautti 6/a
Confezioni **CINA** v.le Campi Elisi 34
CENTRO DEL MATERASSO v. Cereria 8
Elettrodomestici **LUISA GELLETTI** v. P. Venezian 10
EMPORIO CAMPI ELISI v. Schiaparelli 20/d
Fiori **GARDENIA** v.le Campi Elisi 36
Frutta e verdura **NANGANO** v. Venezian 13
LA RISOTECA v. Economo 14
LA SACRA OSTARIA Campo Marzio 13
LINEA DIRETTA v. Economo 2
Macelleria **A. NEGRO** v. Torino 9
Macelleria **GIOVANNINI** v.le Campi Elisi 33
MODE ADA v. S.S. Martiri 12
Mode **MARISA** cappelli signora - v. Combi 21
Pulisecco **CAMPI ELISI** v.le Campi Elisi 36/1
REAN registratori di cassa **SWEDA** v.le Campo Marzio 6, tel. 733401
Salone **MIRELLA** v.le Campi Elisi 34
Salumeria **LUCIANO** v.le Campi Elisi 33

LA RISOTECA v. Economo 14
LA SACRA OSTARIA Campo Marzio 13
LINEA DIRETTA v. Economo 2
Macelleria **A. NEGRO** v. Torino 9
Macelleria **GIOVANNINI** v.le Campi Elisi 33
MODE ADA v. S.S. Martiri 12
Mode **MARISA** cappelli signora - v. Combi 21
Pulisecco **CAMPI ELISI** v.le Campi Elisi 36/1
REAN registratori di cassa **SWEDA** v.le Campo Marzio 6, tel. 733401
Salone **MIRELLA** v.le Campi Elisi 34
Salumeria **LUCIANO** v.le Campi Elisi 33

LINEA DIRETTA v. Economo 2
Macelleria **A. NEGRO** v. Torino 9
Macelleria **GIOVANNINI** v.le Campi Elisi 33
MODE ADA v. S.S. Martiri 12
Mode **MARISA** cappelli signora - v. Combi 21
Pulisecco **CAMPI ELISI** v.le Campi Elisi 36/1
REAN registratori di cassa **SWEDA** v.le Campo Marzio 6, tel. 733401
Salone **MIRELLA** v.le Campi Elisi 34
Salumeria **LUCIANO** v.le Campi Elisi 33

LA RISOTECA v. Economo 14
LA SACRA OSTARIA Campo Marzio 13
LINEA DIRETTA v. Economo 2
Macelleria **A. NEGRO** v. Torino 9
Macelleria **GIOVANNINI** v.le Campi Elisi 33
MODE ADA v. S.S. Martiri 12
Mode **MARISA** cappelli signora - v. Combi 21
Pulisecco **CAMPI ELISI** v.le Campi Elisi 36/1
REAN registratori di cassa **SWEDA** v.le Campo Marzio 6, tel. 733401
Salone **MIRELLA** v.le Campi Elisi 34
Salumeria **LUCIANO** v.le Campi Elisi 33

SETTEFONTANE BARRIERA VECCHIA

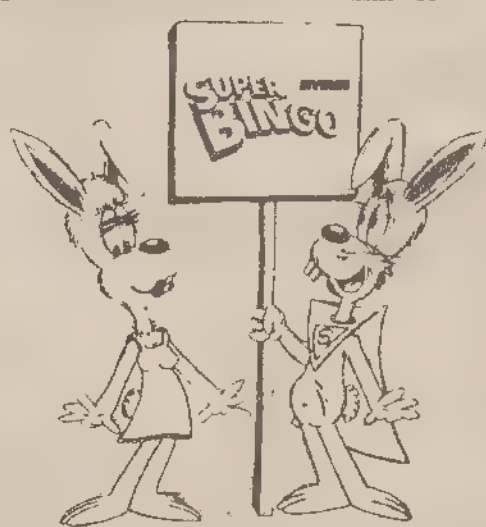
Abbigliamento bambini **IL PULCINO** v. Oriani 10
Abbigliamento **NERY MODE** Lgo Barriera 16
Abbigliamento **ROSY** v. Settefontane 47
Abbigliamento **V. D.** v. Parini 10
Abbigliamento **STILE** v. Oriani 1
Abbigliamento **MAGAZZINI SAN MAURIZIO** tutto per l'operaio, v. San Maurizio 9
Autoforniture **AMAR** v. del Bosco 6
Autoforniture **CARAGE REGINA BMW** v. Rattineria 6
Autoradio **RADIOTELEX** v. Settefontane 27
Autoradio **RADIOTELEX e TELEXINO** c.so Italia 26
Autoradio **RADIOTELEX** v. Settefontane 36
Arredamenti **MOBILMARKET** v. Limitanea 4/4
Arredamenti **PROPOSTA** v. Alfieri 13
Arredamenti **ZERIAL** v. Settefontane 62
Aconci. maschili **PELE'** v.le Ippodromo 2/2
Art. sportivi **OLYMPIC** v. del Bosco 10
Art. sportivi **VILLINI SPORT** Lgo Barriera Vecchia 10
Birreria **AL TRABOCCHETTO** v. Castaldi 1/2
Bomboniere **VIOLA** v.le D'Annunzio 12
Calzature **LORD & LADY** c.so Saba 22
Casalinghi **MAGRIS** v. Caccia 17
Casalinghi **PIAPAN** p.zza Ospedale 3
Dischi **THE MUSICAL BOX** c.so Saba 22
Drogheria **2 P PROFUMERIA** v. Settefontane 41
Drogheria **MIANI** v. Settefontane 8
Drogheria **RIOSA** v. Pascoli 28
Elettrodomestici **SERGIO RAMANI** v. Revoltella 10
Il vostro negozio **EXPERT** a Trieste
Elettrodomestici **F. ZANON** v. Parini 6
FOTO ROLLI 1 - 2 - 3
Foto-cine **MORELLI** v. Settefontane 10
Giocattoli **PAGANI** Lgo Barriera Vecchia 12
Illuminazione **CASA DELLA LAMPADA** v. Settefontane 16
NOVA PIZZERIA p.zza Garibaldi 11
Pescheria **BONIVENTO** p.zza Garibaldi 8
Ristorante **AL PAGLIACCIO** v. Carridoni 2
Ristorante **OBELIX** v. F. Severo 11/1
Taverna **BELLE EPOQUE** v. del Bosco 22
Tv-Computer **TELEOTTO** v. Vasari 8
Vini Liquori **TOMBACCO** v. Petronio 2

CORONEO FABIO SEVERO

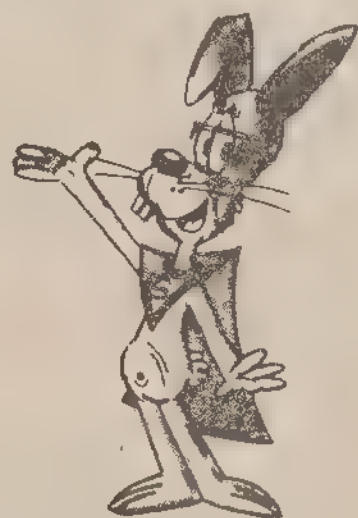
Abbigliamento **LA FOGLIA** v. Coroneo 14
Abbigliamento taglie forti **LORETTA** v. Cicerone 10
Autoforniture **ZANCHI** v. Coroneo 4
Bar **ALBERTO** v. Fabio Severo 88
Bar **AL FORO** Foro Ulpiano 6 (ang. v. Coroneo)
Drogheria **BULESSI** v. F. Severo 103
Drogheria **ELIDE** v. Fabio Severo 33
Elettrodomestici **RADIOANCONA** v. Fabio Severo 95
Elettronica **BONAZZA** v. Fabio Severo 138
Macchine per ufficio **C. OLIVETTI CARPENTIERI** v. Coroneo, 31/2
Macelleria **CURRO** v. Fabio Severo 98

CORSO ITALIA VIA MAZZINI PIAZZA GOLDONI

Abbigliamento **CAMICERIA BOTTERI** c.so Italia 8
Abbigliamento **CAMICERIA MODERNA** v. Mazzini 40
Abbigliamento **CHARLIE SHOP** v. S. Lazzaro 18
Abbigliamento **CHRISTINE** p.zza della Borsa 15
Abbigliamento **DE ROSA LIVIA** gall. Protti 4
Abbigliamento **GUINA** uomo-donna-bambino v. Genova
Abbigliamento **JUVENTUS** c.so Italia 10
Abbigliamento **MAXIM** v. S. Nicolò 11/a
Abbigliamento **SHOPPING BLU** v. Genova 11/c
Abbigliamento **RIGUTTI** v. Mazzini 43



Abbigliamento **VANITA'** c.so Italia 37
Abbigliamento **CUTTY SHARK** c.so Italia 20
Abbigliamento **GARAGE** c.so Italia 49
Abbigliamento **MAGAZZINI AMERICANI** v. Machiavelli 13-15
Alimentari **ALPINE** di Dudine e Tomaselli v. Rettori 1
ALIMENTAZIONE BM v. Roma 3
Articoli sportivi **TOMMASINI SPORT** v. Mazzini 37-39
Autocambi **ADRIA AUTO** v. Cassa di Risparmio 4
Bar **VIRGINIA** specialità birre - v. XXX Ottobre 12
Biancheria **BETTY BOMBACIGNO** v. Mazzini 46
Boutique **MARIANNE** v. S. Caterina 7
Boutique **LA MELA** v. del Ponte 4
Boutique **NIVES** p.zza Unità 4
Calzature **NIMMERICHTER** c.so Italia 10
SPINAZZOLA calzature acc. pelle gall. Rossoni 9
Calzature **BACCHESCHI** v. Dante 10
Calzature **GIULIANA** v. Mazzini 45, v. Imbriani 4
Calzature **DEA** v. S. Sebastiano, Teatro Romano 1/b



Cappelleria **TIBERIO** v. Mazzini 42
Cartoleria **LA SPICA** v. San Spiridione 6/b
Cartoleria **SMOLARS** v. Roma 22
Cartoleria Tipografia **BERNARDI** v. Mazzini 44
D'ERCOLE abbigliamento v. Imbriani 5 (ang. v. Mazzini)
DISCOTECA TRUSTRINA galleria Rossoni - c.so Italia 9
Elettrodomestici **AL RISPARMIO** v. Teatro Romano 9/2
FOTO MURI v. Roma 20
Foto Ottica **MARSILLI** v. Mazzini 36
Foto Ottica **SEGULIN** v. Mazzini 51/b
Foto Ottica **METROMARKET** v. Filzi 4 (ang. v. Torrebianca)
Illuminazione e oggettistica **MILLO MINELLI** p.zza Goldoni 5
Immobiliare **DOMUS** galleria Tergesteo
Immobiliare **IL QUADRIFOGLIO** v. S. Caterina 5
LABOR Calzature - Pelletterie v. S. Lazzaro 6
Macchine per cucire **VILLINI** p.zza Goldoni 5
Macelleria **TURRINI** v. Genova 17
Macelleria **LA CARNE** v. Roma 17
Macelleria **SUPPANCIG TAMBURINI** p.zza S. Giovanni 6
Mercerie **SERVADEI** Bottoni Calzetteria, v. Dante 7
MISH MASH La moda giusta v. Gallina 5
MUTIS G & C Arredamento v. S. Lazzaro 11
Oreficeria gioielleria **PLISCO SERGIO** c.so Italia 8

Orologerie oreficerie argenterie **DARWIL** p.zza S. Antonio 4
Osteria **STOPAR** v. Trento 15
Panetteria **BALZANO** v. Cavana 10
Pelletterie **BORSAMARKET** v. Imbriani 8
Pelletterie **ARGIA** v. Gallina 1
Pelletterie **CADETTE** p.zza della Borsa
Pelletterie **ELLEGI** v. Gallina 3
Pelletterie **FENDI** capo di Piazza 1
Pelletterie **TINY** v. Mazzini 43
Pescheria **PBS** p.zza Goldoni 4
Profumeria drogheria **BASCHIERA LIVIO** v. S. Lazzaro 17
Profumeria **SALONE** 900 v. S. Lazzaro 13
Profumeria **ROSA** v. S. Lazzaro 6
Riv. aut. Olivetti **COMPUTER WAY** galleria Rossoni
Ristorante **DA PRIMO** v. S. Caterina 9
Pasticceria **LA BOMBONIERA** v. XXX Ottobre 3
Pizzeria **DA MARGUTTA** v. Donata 4
Salumeria **MASE'** v. Gallina 4
SNACK BAR ARTISTI v. Artisti 11
Supermercati **BOSCO** p.zza Goldoni, v. Coroneo, v. Giulia, Poggi Paese
Tendaggi e corredi **ANDROMEDA** c.so Italia 22
Tessuti **GALTRUCCO** p.zza Goldoni 1
Trattoria **GIOVANNI** v. S. Lazzaro 14
UNIVERSALTECNICA p.zza Goldoni, c.so Saba 18, v. Zudecche 1
UFFICIO CENTRALE VIAGGI p.zza Unità 6
UTAT v. Imbriani 11, gall. Protti 2
WALLNER confezioni uomo donna bambino v. Roma 13

VIA CARDUCCI VIA GINNASTICA

Abbigliamento **BILBO** v. Carducci 24
Abbigliamento **BIMBI ELEGANTI** v. Carducci 45
Abbigliamento bambini - ragazzi **ANNI VERDI** p.zza Ospedale 2
Abbigliamento **BLUE LINE** v. Ghega 9
Abbigliamento **IL PUNTO MODA** v. Carducci 11
Abbigliamento **LE MONDE** p.sso S. Giovanni 1
Abbigliamento **LOOK** v. Carducci 19/a
Abbigliamento intimo **NOEMI** v. Carducci 30
Alimentari **CONCINA** v. Cellini 2
Autoagenzia **CLAUDIO** v. Geppa 8
AUTO JOLLY v. Valdirivo 24
Arredamenti **DORLIGO** v. Sorgente 4
Arredamenti **IL LETTO** v. Tarabochia 5
Bar **TIVOLI** v. XXX Ottobre 18
BOUTIQUE DELL'OCCASIONE v. Carducci 11
Boutique **ISABELLE** v. Paduina 6/1
Buffetteria **DA MARISA** v. Rossetti 25
Bulet **DA GILDO** v. Valdirivo 20
Casalinghi **FURLAN** v. Carducci 20
Confezioni **GODINA** v. Carducci 10, v. Oriani 3
Dischi di importazione **MUSIC SHOP** v. Ginnastica 2
Foderami **PERTUT** v. Ginnastica 22
FORMAGGERIE LOMBARDE v. Carducci 26
Foto **POZZAR** v. Valdirivo 31
Fruttoria **GABRIEL CLAUDIO** v. Ginnastica 39
GIORGIO panetteria v. Carducci 14 serv. 8-20
Macelleria **BALBI** v. Ginnastica 9
Macelleria **CERNICOLI MARIO** Mercato coperto
Macelleria **FICINI LUIGIA** Mercato coperto
Macelleria **GIORGIO FURIO** Mercato coperto
Macelleria **D'ANTONI MARINO** Mercato coperto l.o. piano
Macelleria **SEGULIA** p.zza Oberdan 2
Oreficeria gioielleria **DANTE** Lgo Sartorio 5
Pelletterie **BORSA BAZAR** v. Carducci 7/1
Pelletterie **LA DILIGENZA** Volti di Chiozza 1
Pescheria **SIMSIG** v. Ginnastica 37
SALONE GIORGIO v. Ginnastica 9
Salumeria **SFREDDO EGIDIO** Mercato coperto l.o. piano
Torrelazione **EXTRA** v. Ginnastica 35



Macelleria **D'ANTONI MARINO** Mercato coperto l.o. piano
Macelleria **SEGULIA** p.zza Oberdan 2
Oreficeria gioielleria **DANTE** Lgo Sartorio 5
Pelletterie **BORSA BAZAR** v. Carducci 7/1
Pelletterie **LA DILIGENZA** Volti di Chiozza 1
Pescheria **SIMSIG** v. Ginnastica 37
SALONE GIORGIO v. Ginnastica 9
Salumeria **SFREDDO EGIDIO** Mercato coperto l.o. piano
Torrelazione **EXTRA** v. Ginnastica 35

SAN GIACOMO VIA DELL'ISTRIA

Abbigliamento **MAURI** v. Panziana 3, v. 7 Fontane 19
Abbigliamento **WERK** Campo S. Giacomo 6
Abbigliamento intimo **DARIA L'INTIMITA'** v. del Pozzo 20
ATTUALFOTO v. dell'Istria 8
Bar **BIANCO** v. del Rivo 19/4
Bulet **AL GALLO** paninoteca v. dell'Istria 75
Calzature **VEGLIA** Campo S. Giacomo 9/1
CASA DEL MATERASSO v. Italo Svevo 6
Dischi **PICK UP** p.zza Puccher 9
Elettrodomestici **TV RIOSA** v. dell'Istria 1
Elettrotecnica **FEDELE** v. dell'Istria 17
LIQUORMARKET v. Concordia 6/c
MARIALCA BOMBONIERE v. S. Marco 24
Macelleria **RIZZIAN** v. dell'Istria 1
Mercerie **VERH** Campo S. Giacomo 9
Pelletterie **GIOLLI** Campo S. Giacomo 18
Pelletteria **VERGANI** Campo S. Giacomo 6
Pelletteria **RENATO** v. Bramante 8
Pizzeria **RUSTICA** p.zza Puccher 1/E
Profumeria **STULLE** Campo S. Giacomo 4
Pulitura **MARIUCCIA** v. dell'Istria 116
Salumeria **LEO MARIO** v. Giuliani 25
Taverna **LA TANA DELL'ELFO** v. della Guardia 15

SERVOLA VALMAURA VIA FLAVIA

Abbigliamento **ZOTTI** str. Vecchia dell'Istria 6
Arredamenti **O. KRAINER** v. Flavia 53
Casalinghi **GHIRARDI** v. Soncini 138
Cartoleria **LUISA** v. Flavia 9
Cartoleria **STEFFE'** v. Baionanti 58
EDI MOBILI via Di Vittorio 12
EDI MOBILI via Baionanti 3
IL SALUMIERE di Ugo via Servola 93
MODE FIMI v. E. Miani 1/d
Oreficeria **FERLUGA** str. v. dell'Istria 20
Pizzeria **EL MORISCO** v. Soncini 20
RIZZOTTI v. dell'Istria ang. Valmaura
TECNAUTICA v. Pietralata 13
Trattoria **ALL'AGRICOLTORE** v. Soncini 92
Trattoria **AL CAMINETTO** v. Servola 100
Trattoria **LE RONDINELLE** v. Orsera 17/a



MUGGIA

Aconciature **GEMINI** v. Dante 6
Aconciature **ROSY** v. Verdi 8
Art. sportivi **GIEMME SPORT** v. Signolo 3
Caffè **MUNICIPIO** p.zza Marconi 1
FOTO BALBI Carducci 7/a - De Amicis 21
Oreficeria **KERNIAT** p.zza Fosciatti 1/d
Pelletterie **FULVIA** p.zza Fosciatti 4/c
Trattoria **ALLA SANITA'** Lgo N. Saurio 1
Trattoria **RISORTA** riva De Amicis 1/A

BAGNOLI DELLA ROSANDRA

Bar Gelateria **ZERIAL** Bagnoli 322

DOMANI SERA L'ATTESA PREMIAZIONE NEL LOCALE DI PERTEOLE

Una festa al Trovatore

I vincitori della terza e della quarta settimana di SuperBingo Inverno, il grande gioco che sta distribuendo fra i lettori del «Piccolo» premi milionari, saranno protagonisti, domani sera a Pertole (Udine), nel celebre locale «Il Trovatore», della seconda fantastica serata di premiazione.

Dopo la prima straordinaria festa per distribuire i premi vinti nelle settimane 1 e 2 di gioco, che ha visto la presenza a Trieste della star televisiva Lory del Santo, questa volta i trionfatori dei giochi 3 e 4, distribuiti su tutto il territorio della regione, si daranno appuntamento, assieme a tutti gli appassionati giocatori binghisti che volessero partecipare direttamente, senza attendere la cronaca sul giornale, per vivere assieme il momento più emozionante.

La proclamazione delle classifiche, infatti, farà sapere a ognuno con quale premio è stato baciato dalla fortuna.

Tutti coloro che lo desiderano potranno partecipare alla grande serata del SuperBingo, recandosi al Trovatore e

assistendo a una festa che non sarà solo quella dei vincitori, ma anche quella dell'insieme dei giocatori a questo straordinario concorso.

Per chi desiderasse raggiungere il grande locale di Pertole, ricordiamo che la località potrà essere trovata facilmente dagli automobilisti, a partire dal casello autostradale di Villesse, seguendo inizialmente le indicazioni per Ruda.

Un'alternativa può essere rappresentata dalla strada Gorizia-Cervignano, seguendo, sempre da Ruda, i cartelli che indicano Pertole.

Si è chiusa ieri, intanto, anche la lista dei vincitori della quarta settimana.

Come vedete qui a fianco, i vittoriosi del gioco 4, sono particolarmente numerosi, e con 20 premi aggiudicati hanno infranto ogni record nella pur breve storia di questa straordinaria esperienza.

Staremo a vedere, ora, quali di loro si saranno assicurati i premi maggiori, quelli, comprensibilmente, più ambiti.

Pubblichiamo qui di seguito l'elenco dei vincitori che hanno riempito la propria cartella nell'ambito della quarta settimana.

Come è noto, l'ordine nella lista che vedete è del tutto casuale e non ha nulla a che vedere con la classifica per l'assegnazione dei premi.

Barichievich Aurelio, Trieste;
Lovero in Colonna Gabriella, Trieste;
Corazza Secondiano, Rorai Piccolo, Porcia (Pordenone);
Stefanato in Ruzzena Egidio, Pasiano (Pordenone);
Michelon Olivo, Cordenons (Pordenone);
Vesnaver Silvano, Trieste;
Bencich Dario, Trieste;
Serau in Bouquet Maria, Trieste;
Isolani Maurizio, Trieste;
Varesano Rita, Trieste;
Ierchic in Bacac Diana, Trieste.
Michelin Ornella, Aviano (Pordenone);
Lenisa Alfredo, Lignano Sabbiadoro (Udine);
Juraga in Sema Anastasia, Trieste
Campanella in Marchese Maria, Latisana (Udine);
Facchini Raffaele, Trieste;
Fragiacomo Lucio, Trieste;
Depoll Virna, Trieste;
Neda Gradnik, Cormons (Gorizia);
Marco Zanier, Socchieve (Udine).

SUPER BINGO



10 1 33 64

60 36 81

GIOCO n.
5

Lignano e Latisana: è Bingo



UDINE — «Siamo riusciti a trovare una ventina di cartelle, e ogni giorno, con cura, le controlliamo una ad una: io finisco di lavorarle alle 14, sono impiegata in municipio, e succede che fino alle 15 non si inizia a mangiare». Chi racconta è la signora Cipriana Del Zotto Lenisa di Lignano (Udine) moglie del signor Alfredo, uno dei fortunati binghisti del quarto gioco.

La loro speranza? No, non è vincere la Supercinque, ma di assicurarsi il soggiorno a Merano. «Il nostro hobby, se così lo possiamo chiamare, sono proprio le vacanze: e un soggiorno in Alto Adige sarebbe davvero gradito».

La simpaticissima signora Cipriana racconta anche di come ha raccolto le cartelle: «Appena abbiamo saputo che il Piccolo lanciava questo gioco ce ne siamo assicurate quante più possibile. Ma ben presto sono diventate introvabili. All'inizio poi io e mio marito ce le eravamo divise, ora invece le controlliamo assieme: così non sappiamo chi dei due ha vinto».



UDINE — «Sono già felicissima di aver vinto, proprio non ci avrei mai creduto! A questo punto mi accontento di qualsiasi premio, anche se, ovviamente, un pensiero alla macchina, lo faccio».

La signora Maria Campanella Marchese di Latisana (Udine) sembra ancora non credere alla fortuna che le ha portato il coniglietto del SuperBingo.

«Ho cinquanta cartelle circa, un bel mazzetto: si immagini il lavoro di ogni giorno per controllarle tutte! Qualche volta poi non posso controllare i numeri subito e allora mi annoto quelli estratti e il lavoro aumenta...».

Le cartelle, racconta la signora Maria, che è madre di una bambina di 19 mesi, Elena, le ha raccolte nel periodo natalizio, andando a fare la spesa ogni giorno.

«Pecato che andassero veramente a ruba e che, dopo pochissimo tempo, non ne abbia più trovate». Adesso spera di fare Bingo ancora una volta.

La fortuna va da Ornella



PORDENONE — «Almeno un paio di volte mi sono illusa di avercela fatta. Ma poi arrivava la doccia fredda, perché mi mancava sempre un numero per fare Bingo. Così ero quasi convinta di essere perseguitata dalla sfortuna».

«Lunedì mattina, quando mi sono accorta che una delle mie cartelle era completa, ho

fatto un salto di gioia. Mi sono detta: in fondo questa vittoria me la meritavo». Chi parla è Ornella Michilin, 27 anni, da Castello d'Aviano, che si è inserita un po' a sorpresa nella lista dei vincitori del gioco numero quattro.

Il coniglio SuperBingo le ha portato fortuna proprio quando stava perdendo ogni spe-

ranza. «Mio fratello, mia sorella e io abbiamo dieci cartelle — racconta Ornella con la voce che le trema ancora per l'emozione — ce le siamo spartite, neanche troppo equamente. Loro ne hanno cinque in due, io controllo le altre cinque».

«Questo bellissimo gioco del «Piccolo» ci ha entusia-

smati un po' per volta. Adesso poi che abbiamo vinto seguiremo l'estrazione quotidiana dei numeri con raddoppiata trepidazione. E chissà che il coniglio non ci faccia vincere di nuovo». Ornella Michilin vive ancora con i genitori. Lavora come collaboratrice familiare e aiuta il fratello e la sorella nella conduzione di un'attività commerciale. La ragazza la vedete nell'immagine con la cugina, Valeria Fabbro, mentre stringe la zampa al coniglietto, che si felicitava con lei per la straordinaria vittoria.

Non è la prima a vincere nella provincia di Pordenone, che si è dimostrata particolarmente agguerrita nella caccia al Bingo. Nella zona, infatti, il concorso che sta facendo vincere ai lettori del «Piccolo» premi milionari, sta facendo registrare una partecipazione intensissima e le cartelle riempite dai giocatori si moltiplicano sempre più. Staremo a vedere, nella formazione delle classifiche finali, come si piazzerà Pordenone, che, non bisogna dimenticare, nelle prime due settimane di gioco, si è assicurata una magnifica Renault Supercinque, vinta da un binghista di Sacile.

La posta del Bingo



La posta del Bingo si riceve in via Silvio Pellico 8, Cap 34122 - Trieste: è sufficiente scrivere come destinatario

SUPERBINGO

Chi volesse invece telefonare per avere notizie, chiarimenti, informazioni sul gioco e sulle cartelle, può chiamare i numeri

(040) 771741 - 766937

Agli stessi numeri dovranno telefonare coloro che hanno fatto Bingo per annunciare la propria vincita.

Gli orari delle signorine SuperBingo sono i seguenti per i giorni feriali:

9-13 e 15-19

Le signorine saranno a disposizione dei lettori anche le domeniche e i giorni festivi

dalle 9 alle 13



21 Barbieri

Coniglietto in musica



Gli ultimi echi del Carnevale si stanno allontanando, ma le bande triestine continueranno a portare allegria per le strade della città anche nelle prossime settimane.

Ecco schierata, con al centro il coniglietto, la notissima banda Refolo, per esempio, che nel darsi un nome, si è ispirata a quelle ventate violente e repentine così caratteristiche nella città giuliana.

I componenti della simpatica formazione musicale, per

incontrare il portafortuna del SuperBingo Inverno, che sta facendo vincere ai lettori del «Piccolo» premi milionari, si sono dati appuntamento in piazza Unità, tutti in divisa e armati dei rispettivi strumenti.

Il coniglio se lo è preso in braccio una delle più giovani strumentiste, proprio vicino al grande tamburo, che costituisce un poco il contrassegno della banda.

Attorno tanta gente si è riu-

nita, sia per fare festa ai suonatori, che in città come anche in tanti altri centri sono molto apprezzati, sia per vedere da vicino il coniglietto, che in queste ultime settimane sta divenendo una delle principali personalità della regione.

Trovare qui — ha detto il portafortuna del SuperBingo — in una delle più belle piazze di questa regione, con tanti amici attorno, mette davvero in allegria e ci fa rendere

conto come il grande concorso indetto dal «Piccolo» sta divenuto una festa per tutto il Friuli-Venezia Giulia e per tutta Trieste.

Dandosi appuntamento ancora nella grande piazza triestina, il coniglio e i musicisti hanno pensato di festeggiare l'incontro nel migliore dei modi.

La banda Refolo si è infatti esibita in alcuni dei migliori pezzi del suo repertorio, portando allegria e buon umore

Come si chiamano i numeri

«El mio moroso xe andà soldà», dicevano le ragazze di un tempo quando sentivano nominare il numero 21. A ventun'anni, infatti, i giovani, nei territori sotto la dominazione austriaca, prestavano il servizio militare.

Naturalmente, fino a non molto tempo fa, la stessa cifra indicava anche la maggiore età, e tale importante passaggio era segnato da tutta una serie di detti e di interpretazioni, presenti in ogni dialetto. Uno dei più curiosi, derivato da quanto sancito dalla legge, potrebbe essere questo: «l'età che la dona poi vender

la su' roba», per indicare come al ventunesimo anno di età le ragazze fossero maggiorenti e rispondessero di sé stesse.

Non mancano, naturalmente giochi di parole e rime, frequentemente volgarci, come «vintun, basime 'l dadrio e non stàrghe dir a nissun», che sfruttavano soprattutto le assonanze di questo numero.

Il ventuno, poi, non bisogna dimenticarlo, è anche, nel mese di giugno, la festa di tutti i Luigi che celebrano il loro santo. Oltre al tradizionale «San Luigi», il popo-

lo, così come i giocatori della tombola e del lotto, ricordano volentieri anche «la festa de sior Gigi» e «la festa de la Gigia».

Altre definizioni sono il gradese «primavera», delle date di inizio della stagione reinterpretata, e il veneto «vin de quel bon», che trova riscontro anche nelle interpretazioni cabalistiche. Sempre sul tema del vino, da ricordare il detto triestino «vintun, el vin che fa morbin» e altri, sempre nell'area giuliana, come «la bétola» e «i imbiaghi».

Il cabalista

PASSO PRAMOLLO



2 SEGGIOVIE • 18 SKILIFT • 90 KM DI PISTA • PORTATA ORARIA 21.000 PERSONE

ALTEZZA NEVE METRI 2

ABBONAMENTI - SKIPASS SALITA SINGOLA • PER 2 ORE • POMERIDIANO • GIORNALIERO • FAMILIARE (3 PERSONE) • FAMILIARE (4 o più persone) • SKIPASS DA 3 A 14 GIORNI

ANZIANI E BAMBINI TARIFFE RIDOTTE

CRONACHE DELLO SPORT

Zico sembra stanco dell'Udinese e di Mazza

DIFFICILE LA SITUAZIONE IN CASA BIANCONERA

Illazioni, polemiche, sconfitte
O Rey adesso sogna il Brasile

UDINE — Il Friuli sembra davvero destinato in ordine alle sue vicende calcistiche a destare interesse altrui più per il calcio parlato che per quello giocato, il quale ultimo finisce con spiacevole regolarità per essere relegato in posizioni di subordinazione a quelle che sono invece illazioni, progetti, perplessità, dubbi che sorgono. Va precisato doverosamente non perché qualcuno, giornalisti in testa, si diverta a gonfiare notizie, o addirittura inventarle, ma perché è lo stesso presidente Mazza ad avere creato uno sconquasso quasi sicuramente superiore alle sue previsioni, se mai le ha fatte, circa l'effetto che avrebbero avuto le sue dichiarazioni.

In particolare in merito a Zico che più di malumore di così non potrebbe essere. Probabilmente per le inenarrabili difficoltà che si presentano al

suo trasferimento, ovunque sia, ma prima di tutto perché il giocatore vorrebbe, se possibile, essere lasciato in pace. Che sia abituato a essere un idolo, e in quanto tale a essere assediato da tifosi e giornalisti, è perfettamente vero ma un conto è trovarsi al centro dell'attenzione in quanto idolo, altro è trovarsi in quanto giocatore che non riesce a vedere chiaro circa la sua prossima destinazione.

Che la popolarità di Zico in Brasile sia rimasta intatta come immutato il desiderio appassionato dei suoi fans di rivederlo con la famiglia del Flamengo è confermato, semmai ce ne fosse bisogno, dalla notizia del richiamo di «Zico, Zico» che oltre centomila persone hanno gridato a piena voce in occasione del Carnevale di Rio de Janeiro. Figuriamoci se un campione di tale razza debba già digerire

ogni giorno il rospo di giocatore in una squadra per la quale il suo talento appare davvero sprecato o per lo meno non utilizzato e per di più guardare alla prossima stagione con una certa preoccupazione con il clamore che indubbiamente accompagna un suo eventuale trasferimento sia una sua permanenza (questa però molto meno probabile) nell'Udinese per un'altra annata calcistica.

Non è quindi fuori luogo la sua arrabbiatura che sembra alquanto feroce al punto che si è lasciato sfuggire un «io non assicuro proprio niente circa la mia permanenza a Udine fino alla fine del campionato» che non necessita di altri commenti, ma che alimenta altre perplessità ancora sia da questo punto di vista sia da quello del rendimento effettivo che il brasiliano saprà o vorrà dare nelle prossime partite anche se è sempre stato esempio di grande correttezza.

Ma perché un giocatore renda al massimo è necessario che non abbia problemi del tipo di quelli che attualmente ha Zico: per aver detto quanto abbiamo riportato in merito alla sua permanenza a Udine fino alla fine del campionato nonostante gli fosse stato fatto presente che la squadra bianconera avrebbe potuto trovarsi nelle condizioni di giocare proprio nelle ultime gare la salvezza a O Rey dove proprio essere saltati i nervi. E non c'è in fondo da meravigliarsi perché l'arrabbiatura è comprensibilmente più profonda quando viene da un giocatore che si è sempre dimostrato della massima disponibilità, che ha accettato di giocare in una squadra ben al di sotto di quella che era stata promessa e che ad esempio non aveva fatto neppure una piega, almeno esteriore, quando il presidente Mazza aveva dato l'assurdo ordine di rientrare dal Brasile l'8 gennaio per continuare a Udine la preparazione conseguente all'infortunio mu-

scolare ormai divenuto famoso.

Senza comunque stare a rinvangare in questa sede tanti incredibili episodi anche del passato recente, si ha comunque un'impressione che solo con una vittoria domenica sul Como l'ambiente, e in particolare i giocatori, potrebbero riprendere un po' di entusiasmo e continuare a far sperare nella salvezza. Se invece l'Udinese non dovesse riuscire a superare la squadra di Bianchi c'è la motivata preoccupazione che la squadra possa spaccarsi, mollare, rassegnarsi.

Ed è il primo motivo per il quale la squadra bianconera deve a tutti i costi vincere per salvare cioè quanto c'è ancora di recuperabile in questo travagliato campionato di serie A.

Giorgio Verbi

Gli strali
del giudice
sportivo

ROMA — Tre i giocatori squalificati in serie A: Ferri dell'Avellino, Schiavi del Como, tutti per una giornata. In serie B squalifica di un turno, al campo della Sambenedettese per ingiurie alla terna arbitrale e lancio di oggetti. Ferri inoltre per una domenica Manfrin e Schio sempre della Sambenedettese, Pellegrini del Catania, Butti dell'Arezzo, Masi del Pisa e Aselli del Parma.

Gli arbitri
di serie A

Ascoli-Avellino, Pairetto Cremonese-Atalanta, Pappalardo Fiorentina-Sampdoria, Lombardo Inter-Torino, Lo Bello Juventus-Verona, Bergamo Napoli-Lazio, Pieri Roma-Milan, Ballorini Udinese-Como, Agnolin Lecce-Bari, D'Elia.

Provvedimenti del giudice sportivo

Giudice regionale

Domenica scorsa, a causa del maltempo, dai programmi dei tre maggiori campionati dilettanti di calcio sono stati cancellati parecchi incontri per l'impraticabilità dei campi di gioco. Nonostante ciò, comunque, anche questa settimana il giudice sportivo del comitato regionale avrà, Reich ha avuto parecchio lavoro da sbrigare.

Questi i provvedimenti disciplinari adottati:

Squalifica una giornata: Gerli (Pasinense Udine), Massaro (Mariano), Cancelli (Civildese), Urban (Pro Tolmezzo), Degani (Julia), Sfiligoi (Ronchi), Padoan (Maresse), Cabrera (Pravissdomini), Bardi (Caporale), Cancelli (Orsenico Sanvite), Bravi (Maresse), Canton (Azzanese), Zanin (Flumignano), Maruzzo (Julia), Billia (Sangiovineta), Marzotto (Visnà), Zuccato (Fiume Veneto), Romano (Ciconico), Fabbro (Riviera), Zappamiglio (Torreana), De Maio (Villesse), Biasinuto (Palazzo), Paroni (Berthold), Roppa (Torreana), Zampar (Aurina), Stulin (Audace), Perlovizza (Savognese), Soldat (Sevegliano), Perez (Sestense), Minin (Tisana), Tesolin (Mossa), Infanti (Sangiovineta), Toffolutti (Olimpia Udine), De Monte (Ragogna), Cantarini (Azzurra), Sioni (Buttrio), Serra (Tisana), Battistini (Poggio Terza Armata), Entesano (Cormonese), D'Orlando (Pro Tolmezzo), Sanavro (Riccione), Mariani, Moratti (Cisterna), Carbonaro (Audace), Cettio (Medezza), Brumet (Pro Fara), Movio (Pro Cervignano).

Squalifica tre giornate: Castagnaviz (San Canziani), Freschi (Pagnacco), Vistini (Pravissdomini), Mattiussi (Basiliano), Marvi (V.Ba. Te. Arbesse) e Braida (Sandanilese).

Squalifica tre giornate: Regeni (Maresse) «per aver colpito un avversario a gioco fermo e aver posto resistenza all'espulsione», Verzin «per ingiurie all'arbitro, ripetute dopo l'espulsione».

Per quanto riguarda i giocatori, il provvedimento più grave è stato adottato nei confronti di Matteo Straulino della Tarcentina, squalificato sino al 19 aprile per «proteste e per aver spulato a testa, e pochi centimetri dall'arbitro, senza colpire».

Tre i dirigenti inibiti a ricoprire incarichi a livello federale: Masotti del Cisterna e Vistini del Corno sino al 4 marzo; Iob della Sandanilese

squalificati: Chichich dell'Audace e Ferrara del Malsana sino al 4 marzo; Nobile del Ciconico sino al 18 marzo.

Il giudice sportivo ha omologato tutti gli incontri di domenica scorsa ad eccezione della partita Azzanese-Pro Tolmezzo in attesa del reclamo regolarmente preannunciato dalla società canina.

Giudice provinciale

Due sole partite e quattro giocatori squalificati per quanto riguarda i campionati giovanili del comitato provinciale di Trieste della Federcalcio. Il provvedimento più pesante è stato adottato nei confronti del giocatore Enrico Gallini del San Luigi, squalificato per quattro giornate di gara per «minacce all'arbitro, ingiurie gravi allo stesso dopo l'espulsione e, per aver istigato i suoi compagni di squadra a picchiare il direttore di gara».

Una giornata di squalifica ciascuno è stata inflitta ai giocatori Nastasia (San Luigi), Famulari (Cgs) e Simionato (Cgs).

Giudice giovanile

Il giudice sportivo del comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha deliberato in merito alle partite disputate domenica per i due maggiori campionati regionali giovanili, quello per allievi e quello per giovanissimi.

Squalifica una giornata: Lucibello (Liventina), Genini (San Giovanni), Canian (Aquila Spilimbergo), Altiner (Saccilese), Fagotto (Cervignano).

Squalifica due giornate: Gucciardi (Pro Cervignano).

Il giudice sportivo ha inoltre sospeso sino al 6 marzo il massaggiatore della Sangiovineta, Moro.

La disciplina

La Commissione disciplinare del comitato regionale della Federcalcio ha accolto parzialmente l'opposizione del Ponzana avversa all'inibizione inflitta sino al 31 dicembre 1985 al proprio accompagnatore ufficiale Luciano Cosio-

vich dal giudice sportivo del Comitato provinciale di Trieste. La squalifica, infatti, è stata ridotta sino al 30 giugno.

La commissione disciplinare ha squalificato tre giocatori sino al 31 luglio per aver sottoscritto un doppio tessera. I tre giocatori, deferiti dal Comitato regionale sono: Giorgio Segulin della Cormonese, Andrea Boemo del Terzo ed Edo Fagnutti dell'Union Nogaredo.

Costa caro (200 mila) il lancio dei petardi

E costato veramente caro al Fontanafredda il petardo lanciato da un suo tifoso domenica scorsa a metà della ripresa del derby disputato sul campo del Cordenonese e terminato in parità con una rete per parte. Al Fontanafredda, attuale capofila del campionato Promozione, è stata comminata un'amenda di 200 mila lire per «lancio da parte dei suoi sostenitori di petardi, uno dei quali è scoppiato a dieci centimetri dal volto di un guardalinee».

RECUPERO NEL GIRONE «B» DELLA PRIMA CATEGORIA

Maranese-Palmanova 0-1

MARCATORE: al 5' Maranese, MARANESE: Venturini, A. Regeni, Battistini, R. Regeni, Monferra, Scandini, Taliani, Del Sal, Padoan, Marin, Donda, Filippuzzi. PALMANOVA: Di Just, W. Maranese, Fontana, Gregorati, Giron, Viz, Avian, Sneider, P. Maranese, Milan, Maranese. ARBITRO: Cossero di Udine.

MARANO LAGUNARE — Si è disputata finalmente al Comunale di Marano la partita Maranese-Palmanova rinviata per ben due volte causa le avverse condizioni meteorologiche nei giorni 2 dicembre e 6 gennaio. In verità le due società si erano accordate per disputare il recupero in altra data, ma la Federazione, incurante dei problemi che sorgono nel far disputare un incontro tra dilettanti in una giornata lavorativa, ha preferito la data del 20 febbraio e per giunta alle 15.

Ha vinto il Palmanova facendo crollare l'imbattibilità casalinga del lagunare che durava ormai da due anni. Gli ospiti hanno avuto la fortuna di trovare il gol all'inizio e sul gol hanno vissuto praticamente di rendita fino alla fine, agevolati anche dal fatto che i lagunari avevano ancora nelle gambe la fatica accumulata nel duro incontro di domenica scorsa a San Giorgio, mentre il Palmanova era fermo.

Scarse le note di cronaca. Al 5' va in vantaggio il Palmanova con Maranese che approfitta di un rimpallo favorevole in area e mette in rete alla sinistra di Venturini. Tardiva la reazione dei padroni di casa che si concretizza al 20' con un tiro di Padoan sull'esterno della rete.

Al 27' ancora Maranese di scena ma il suo tiro si stampa sulla traversa. Al 75' Di Just devia in angolo un tiro di Padoan, poi per i lagunari si fa sentire la fatica sulle gam-

be e gli ospiti controllano fino alla fine.

Mario Ceppile

Nascono
tornei
di calcio

Dal 16 aprile saranno organizzati vari tornei a carattere provinciale di calcio. Le varie manifestazioni, sono aperte a tutti nel senso che possono prendervi parte anche società non ancora affiliate. L'iniziativa si propone di far conoscere in tutti i centri questa disciplina che sta prendendo sempre più piede anche dalle nostre parti. Gli organizzatori, allo scopo di favorire una larga partecipazione, hanno stabilito una tassa d'iscrizione quanto mai bassa: 400 mila lire. L'ultimo termine per la presentazione delle iscrizioni scadrà il 23 marzo.

Per maggiori informazioni gli interessati possono rivolgersi alla sede del comitato regionale della Federcalcio di via Filzi 8 a Trieste (tel. 040/62264).

GIÀ LE PRIME VOCI DI MERCATO METTONO IN RISALTO LA FAMA DELLA PUNTA ALABARDATA

Lazio, Juve, adesso il Torino vogliono
il goleador più prolifico: De Falco

Già per dodici volte Franco De Falco in questo campionato si è comportato così. Dopo aver segnato i gol

Dopo la Lazio, anche il Torino è sulle orme di De Falco. La società di Chinaglia, per ammissione fatta dallo stesso presidente laziale in operazioni di mercato, ha già da tempo iniziato a pensare al dopo-Giordano e sul lascio di Chinaglia, l'ultimo ha osservato quest'ultimo ha osservato l'attaccante rossobardato già in quattro occasioni, figura l'attuale super-bomber della serie cadetta.

Da Roma, ma la notizia era stata immediatamente smentita dal sodalizio alabardato, si sostiene allora che De Falco era già stato opzionato. Anche la Juventus, come avevamo già riferito tempo addietro, avrebbe messo gli occhi sull'attaccante triestino. In una delle ultime riunioni del consiglio di Lega, Boniperti si sarebbe intrattenuto a

lungo in colloquio con De Rita per bloccare De Falco che potrebbe risultare una fondamentale pedina di scambio e rientrare quindi in operazioni molto più complesse di quanto si possa prevedere.

Lazio quindi, Juventus e ora il Torino. I primi orientamenti sulla linea che la società granata seguirà nella campagna acquisti sono emersi in margine alla riconferma di Gigi Radice sulla panchina della squadra piemontese anche per la stagione 1985-86. Il Torino è già al lavoro per trovare l'eventuale sostituto di Serena. Il destino di quest'ultimo è nelle mani dell'Inter che, comproprietaria del giocatore, ha su di lui un diritto di riscatto, e dipende in secondo luogo, dallo stesso Serena che non potrebbe mai rifiutare un ritorno all'Inter. Il Torino farà ovviamente di tutto per tenersi il giocatore ma, poiché la riconferma di Serena si annuncia problematica, ha già iniziato a sondare il mercato per assicurarsi un degno sostituto. Dalla città piemontese il general manager granata ha fatto sapere di aver già prenotato De Falco, appetito ormai di moltissime società.

Totò l'aveva ampiamente previsto che il suo sarebbe risultato uno dei nomi più chiacchierati del prossimo mercato. Come, del resto, potrebbe essere diversamente considerato che nelle ultime stagioni ha messo a segno più gol di tutti gli altri e alla pari, in questa speciale graduatoria, con l'asso francese Platini? «Chissà quante di queste voci — ha detto — ne sentiremo da qui a giugno. E' chiaro che tutto ciò mi fa enorme piacere, ma è alla Triestina che devo pensare assieme a tutti i miei compagni». Ormai vicinissimo ai suoi record in serie B (14 reti nella passata stagione), De Falco non si lascia distrarre dalle notizie che sino ad ora lo vorrebbero in un paio di società.

Totò è conscio del fatto che a suon di gol ha convinto tutti i tecnici, anche i più esigenti, per quanto riguarda le sue caratteristiche di bomber di razza. Si rende conto che questo potrebbe essere l'anno della sua definitiva consacrazione quale cannoniere ma non lascia incantare dalle chiacchiere.

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?». «Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi giocatori faremo il possibile per centrare l'obiettivo, vedremo cosa accadrà prima del mercato».

«La serie A fa gola a tutti, inutile nasconderselo, ma sarei disposto a rinunciare per rimanere eventualmente in B con la Triestina oppure in alabardato, nel caso in cui la squadra fosse promossa, invece che in una campagna potenzialmente in grado di lottare per lo scudetto?».

Dipenderà da tante cose: dall'allenatore, dai propositi e dalle ambizioni della squadra e dall'assetto societario. Ho detto prima che non sono vecchio come giocatore ma nemmeno un ragazzino. Se la Triestina non dovesse farcela, ma tutti noi

CRONACHE DELLO SPORT

Alla ribalta la corsa ma lontano dalle piste

ULTIMO ATTO DEI CAMPIONATI DI SOCIETÀ DI CAMPESTRE

Dal «Cross Città di Gemona» applausi per Cus e Prevenire

GEMONA — Si è concluso con il «Cross Città di Gemona» l'ultimo atto del campionato regionale per società di corsa campestre. La felice scelta del percorso di gara e il grosso impegno degli organizzatori, che hanno allestito una dotazione-premi di grande qualità, avrebbero meritato una presenza più massiccia da parte dei concorrenti. Invece, specie tra i triestini, molti atleti si sono resi latenti senza seri motivi, ne ha fatto le spese il Cus Trieste e gli mezzofondisti farebbero meglio a fare dello sport amatoriale, visto che in tanti anni di attività non hanno ancora capito l'importanza di certe scelte: infatti il Cus Trieste ha perso il secondo posto per soli punti, vanificando quanto di buono era stato fatto nelle prove precedenti.

Il sodalizio universitario si è vittorioso nella classifica juniores maschile grazie alle generose prove di Cilic e Tolazzi, che hanno ceduto di un soffio al finale del fortissimo goriziano Olivo.

Per i titoli assoluti di società, le femmine erano ormai favorite: la Preventive ha vinto il Preventive Trieste, con una fortissima Milo a spallargli la «solita» Taueri; in questa prova è da segnalare la sorpresa della friulana Turco che ha preceduto al terzo posto la più titolata Praturon, anche se il fatto saliente resta la clamorosa affermazione delle ragazze del prof. Drabeni.

Nella categoria seniores, solida affermazione del friulano Dal Gobbo cui ha dato una mano il fuoripista Pilot, ma l'ottimo e denso di significati è stata la gara di «Bis» Maineri (Cus), ritornato ad alti livelli qualitativi dopo l'operazione al menisco.

La Banca del Friuli aveva già il titolo in specie della gara, quindi state perché sono emerse le individualità migliori, anche se qui contava molto la prestazione della squadra in quanto le prime due società di ogni categoria partecipavano al campionato a Padova per i primi giorni di marzo. Sotto questo profilo le cose non sono andate molto bene per i triestini, infatti nella rosa dei prescelti figura solo il Galilei del prof. Drabeni, che per allenare i mezzofondisti, ha risposto dalla natifia ai vecchi metodi della scuola ungherese (niente fondo e molte «ripetute»).

Per il resto, dominio delle scuole friulane, con particolare citazione di merito per Tolazzi, fra i primi in tutte le graduatorie e un occhio di riguardo ai «puri» principianti. Conclusione in volata per gli juniores a vantaggio di Flavio Franco su Massari, mentre tra gli allievi Bubula ha dato una impressione, non solo vista, di enorme forza fisica, spingendo in salita e contro-



La squadra di corsa campestre del Prevenire campione regionale di società. Da sinistra il prof. Marco Drabeni (allenatore), Giulia Milo, Valentina Taueri, Laura Bobbio (campionessa individuale), Manuela Bellacora, Elena Benetton e Silvana Trampus

LA FASE REGIONALE DEGLI STUDENTESCHI DI CROSS

Dominio delle scuole friulane San Giusto salvato dal Galilei

TRIESTE — La scelta logistica per la disputa della fase regionale dei campionati studenteschi di cross riservata alle scuole superiori non si è rivelata molto felice. Infatti, a dispetto dell'alto livello qualitativo dei concorrenti, la gara è stata caratterizzata da una forte bora unita a un freddo intenso tali da ingannare la fatica della gara rivelatasi micidiale per coloro che non erano perfettamente allenati.

Sorprese non ce ne sono state, quindi state perché sono emerse le individualità migliori, anche se qui contava molto la prestazione della squadra in quanto le prime due società di ogni categoria partecipavano al campionato a Padova per i primi giorni di marzo. Sotto questo profilo le cose non sono andate molto bene per i triestini, infatti nella rosa dei prescelti figura solo il Galilei del prof. Drabeni, che per allenare i mezzofondisti, ha risposto dalla natifia ai vecchi metodi della scuola ungherese (niente fondo e molte «ripetute»).

Per il resto, dominio delle scuole friulane, con particolare citazione di merito per Tolazzi, fra i primi in tutte le graduatorie e un occhio di riguardo ai «puri» principianti. Conclusione in volata per gli juniores a vantaggio di Flavio Franco su Massari, mentre tra gli allievi Bubula ha dato una impressione, non solo vista, di enorme forza fisica, spingendo in salita e contro-

vento con falcate da velocista (1): questa sua vittoria sul quattordicesimo Lorenzini è solo il primo atto di una serie di sfide che saranno il leit-motiv della stagione su pista.

Molti di quelli che allenano i mezzofondisti, ha risposto dalla natifia ai vecchi metodi della scuola ungherese (niente fondo e molte «ripetute»).

Per il resto, dominio delle scuole friulane, con particolare citazione di merito per Tolazzi, fra i primi in tutte le graduatorie e un occhio di riguardo ai «puri» principianti. Conclusione in volata per gli juniores a vantaggio di Flavio Franco su Massari, mentre tra gli allievi Bubula ha dato una impressione, non solo vista, di enorme forza fisica, spingendo in salita e contro-

AFFOLLATE COME SEMPRE LE GARE GIOVANILI DI NUOTO

Esordienti: domina la Triestina

Affollate come sempre le gare riservate agli esordienti della Triestina, che in campo femminile si sono aggiudicati sei delle dieci gare (due vittorie dell'Edera e due del Lavoratore del porto); in campo maschile ancora più netto il predominio albarodato con otto vittorie contro le due dell'Edera.

FEMMINE

1000 metri cat. A: 1) Cluffreda Marina (Ustn) 1'25"0; 2) Sergio Silvia (Clp) 1'30"5; 3) Sciolto Gabriella (Ustn) 1'33"8.

1000 metri cat. B: 1) Matias Monica (Ustn) 1'46"1; 2) Sergio Maura (Clp) 1'46"1; 3) Vignin Claudia (Clp) 1'47"8.

1000 metri cat. A: 1) Bernazza Silvia (Clp) 1'20"0; 2) Sciolto Gabriella (Ustn) 1'23"9; 3) Pugnati Sonia (Ustn) 1'27"2.

1000 metri cat. B: 1) Coretti Cristina (Clp) 1'41"1; 2) Flaiban Michela (Altura) 1'41"2; 3) Boschi Elena (Ustn) 1'43"5.

1000 metri cat. A: 1) Klinton Barbara (Ustn) 1'13"4; 2) Sciolto Gabriella (Ustn) 1'13"5; 3) Gallani Susanna (Ustn) 1'16"6.

1000 metri cat. B: 1) Polli Barbara (Ustn) 1'22"9; 2) Boschi Elena (Ustn) 1'28"3; 3) Coretti Cristina (Clp) 1'30"6.

1000 metri cat. A: 1) Cluffreda Marina (Ustn) 1'20"0; 2) Cecil Anna Lisa (Clp) 1'23"0; 3) Bernazza Silvia (Clp) 1'26"1.

1000 metri cat. B: 1) Giraldi Mariana (Ustn) 1'42"0; 2) Ferluga Rossella (Ustn) 1'43"1; 3) Faggioli Valentina (Ustn) 1'47"2.

200 metri cat. A: 1) Sciolto Sabina (Ustn) 4'06"5; 2) Abrami Valentina (Ustn) 4'10"3; 3) Sergio Silvia (Clp) 4'12"7.

200 metri cat. B: 1) Polli Barbara (Ustn) 4'40"7; 2) Ricci Michela (Ustn) 4'45"0; 3) Faggioli Valentina (Ustn) 4'50"7.

MASCHILI

1000 metri cat. A: 1) Volterrani Marco (Ustn) 1'26"5; 2) Minin Massimiliano (Clp) 1'26"7; 3) Metella Alessandro (Ustn) 1'27"2.

1000 metri cat. B: 1) Menis Sergio (Ustn) 1'34"1; 2) Zaves Marco (Ustn) 1'34"2; 3) Curzio Ivan (Clp) 1'35"3.

1000 metri cat. A: 1) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'15"0; 2) Nave Gianluca (Ustn) 1'17"7; 3) Bemlich Corrado (Clp) 1'29"4.

1000 metri cat. B: 1) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'22"9; 2) Sponza Mario (Clp) 1'27"1; 3) Sanez Alessandro (Ustn) 1'27"5.

1000 metri cat. A: 1) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'17"7; 2) Rauber Piero (Ustn) 1'19"0; 3) Nave Gianluca (Ustn) 1'21"3.

1000 metri cat. B: 1) Nave Alessandro (Ustn) 1'22"9; 2) Rossini Maurizio (Ustn) 1'40"7; 3) Polo Massimiliano (Ustn) 1'44"8.

1000 metri cat. A: 1) Volterrani Marco (Ustn) 1'08"1; 2) Siligoi Denis (Ustn) 1'09"3; 3) Ferluga Enrico (Ustn) 1'10"0.

1000 metri cat. B: 1) Paolo Lorenzo (Ustn) 1'12"9; 2) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'13"9; 3) Zaves Marco (Ustn) 1'17"3.

200 metri cat. A: 1) Rauber Piero (Ustn) 3'57"1; 2) Giacomini Luca (Clp) 4'05"2; 3) Siligoi Denis (Ustn) 4'06"2.

200 metri cat. B: 1) Paolo Lorenzo (Ustn) 4'05"5; 2) Menis Sergio (Ustn) 4'15"7; 3) Crasnic Andrea (Ustn) 4'30"9.

SUCCESSO DI SQUADRA DEL MARATHON

Bieker e Nordio fra gli amatori

La neve e il freddo non hanno fermato i 200 atleti che hanno gareggiato a Prosecco, dando il via alla II edizione del «Trofeo città di Trieste». La manifestazione indetta dal coordinamento regionale del Fidal, amatori, organizzata dal gruppo maratonisti Val Rosandra con la collaborazione del gruppo giudici gara di Trieste, si è svolta su un percorso di 7.300 metri per le uomini e di 3.200 metri per le donne.

La miglior prestazione in assoluto è stata di Egidio Bieker, atleta del Marathon, che ha concluso in 24'25" e che ha già messo in evidenza le sue qualità agonistiche al campionato regionale 1985 di corsa campestre.

Tra le donne exploit della Nordio della Kronos Edilvalli che si è imposta di misura sulla Vianello delle Assicurazioni Generali.

Per le società ha prevalso il gruppo Marathon Uoi.

Maschile (km 7.300): As 20: Crevatin (Ustn) 28'12"; Am 30: Bieker (Marathon) 24'25"; Am 35: Ergo (Independente) 24'58"; Am 40: Zerbo (S. Giacomo) 25'16"; Am 45: Calò (Sant) 25'36"; Am 50: Chiochi (Ustn) 27'45"; Am 55: Gregorini (Kronos Edilvalli) 28'47"; Am 60: De Bernardi (S. Giacomo) 31'36"; Am 65: Ferletic (Kronos Edilvalli) 33'13"; Am 70: Grio (Gruppo podistico Triestino) 60'10".

Femminile (km 3.200): As 19: Nordio (Kronos Edilvalli) 14'30"; Am 30: Vianello (Assicurazioni Generali) 14'37"; Am 35: Fontanot (Ustn) 17'16"; Am 40: Fontanot (Ustn) 17'16"; Am 45: Venier (S. Giacomo) 15'43"; Am 50: Macovelli (Kronos Edilvalli) 18'31"; Am 55: Fozzer (Kronos Edilvalli) 18'48"; Am 60: Franzia (Ustn) 27'35".

ARMES CAPOLISTA FIAMMA VERSO LA TERZA POLTRONA

È un momento felice per il rugby nostrano

Nel clan biancorosso dell'Armes l'amarazza dei giorni scorsi, se non proprio all'euforia, ha lasciato il posto a una buona dose di ottimismo. L'aver riconquistato la prima posizione infatti, anche se può contare poco in quanto lo scontro diretto col Vecio Rugby rimarrà quello decisivo (eventuali intoppi a parte), ha un indubbio effetto sul morale.

In verità erano in pochi a credere a uno stop dei «Veci», cosicché l'Armes era pressoché rassegnato a giocarsi tutto a Treviso, partendo però da una posizione di doppio svantaggio: e per il fatto di giocare fuori casa, e per la necessità di vincere a tutti i costi perché il pareggio sarebbe stato utile solo agli avversari.

La sconfitta del Vecio a Sile invece, unita alla vittoria

a tavolino dei triestini sul Selvazzano, ribalta un po' la situazione: ora sono i trevigiani a dover inseguire e a dover vincere perché stavolta il pareggio sta bene all'Armes.

Per il momento fermiamoci qui con le considerazioni perché sul big match in programma appena fra tre turni avremo modo di tornare, sempre ipotizzando che le due battistrade vi arrivino nelle medesime posizioni di classifica, senza cioè commettere nel frattempo improbabili quanto ingenui passi falsi.

Adesso invece dobbiamo segnalare che, ad infiammare un torneo sempre più interessante, si sta preannunciando un'altra serie di scontri decisivi, questa volta per quel terzo posto che si mormora utile per disputare gli spareggi che possono portare in C 1.

Protagonisti da una parte il Vini Pavan, dall'altra la Fiamma nonché lo stesso Armes. Domenica scorsa infatti i «vinicoli» hanno inaspettatamente pareggiato a Selvazzano (un piazzato a parte). Sicché ora la Fiamma (che non ha giocato col Portogruaro per impraticabilità del campo) può aspirare alla terza poltrona perché proprio domenica prossima ospiterà il Vini Pavan e poi potrà pure contare sui cugini dell'Armes che a loro volta se la vedranno con la stessa formazione di Sile all'ultima di campionato.

In sostanza si sta nuovamente profilando un'interessantissima quanto a questo punto inattesa accoppiata di vincitori delle triestine. Sempre che questo benedetto terzo posto conti qualcosa. Restiamo quindi in attesa di chiarimenti da parte della Fir dalla quale per ora continuano a venire solo voci e non comunicati ufficiali.

Pier Paolo Dobrilla

I risultati:
Mira-The Ducks 46-0
Fiamma-Portogruaro rinviato
Castelfranco-Armes 0-29
Selvazzano-Vini Pavan 3-3
Ha riposato il Vecio Rugby
La classifica: Armes 21 (6.12), Vecio Rugby 20 (12), Vini Pavan 17 (12), Fiamma 14 (12), Mira 11 (11), Selvazzano 11 (12), Portogruaro 8 (11), Castelfranco 3 (12), The Ducks 0 (12).

HOCKEY E PATTINAGGIO: PARLA IL CANDIDATO ALLA PRESIDENZA

Matranga: «Dobbiamo uscire da molti anni di isolamento»

ROMA — Parte domani pomeriggio a Roma nei saloni del Midas hotel l'assemblea elettiva della Federazione italiana hockey e pattinaggio. Tra le tante incombenze elettorali per i delegati presenti, anche l'elezione del nuovo presidente federale e dei suoi consiglieri. Candidato numero uno è il dott. Giuseppe Matranga, cinquantasette anni, palermitano, attuale presidente mondiale del pattinaggio a rotelle.

Su di lui confluiranno i voti unanimi delle società di pattinaggio artistico, corsa e hockey di quasi tutta Italia.

Dott. Matranga, lei praticamente si presenta all'assemblea romana come unico candidato alla presidenza: cosa significa?

«Certamente non sarà una facile eredità quella che il dott. Marigli dopo vent'anni ininterrotti di presidenza lascerà al suo successore. Spero di meritarmi la fiducia che pare mi abbiano dichiarato le tre specialità».

Quali punti salienti del suo programma?

«Innanzitutto bisognerà far uscire la Fihp da quell'isolamento che per troppi anni è rimasta. Il settore stampa e relazioni esterne dovrà essere notevolmente potenziato, bisognerà creare quelle strutture che siano di aiuto e complemento agli operatori dell'informazione. Quindi un occhio di riguardo verso il mondo della carta stampata e della televisione, come pure bisognerà finalmente trovare una soluzione e un adeguato sistema che accenti tutti e tre i settori nel campo delle sponsorizzazioni sportive».

Abbiamo le nostre rappresentative nazionali che trionfano su tutte le piste del mondo sia in artistico che nella corsa; nell'hockey-pista la nazionale maggiore quest'anno a Novara si è laureata vicecampione del mondo! Un adeguato veicolo pubblicitario quindi per i prodotti sportivi italiani».

In chiave regionale?

«Anche il decentramento dovrà essere una delle parole d'ordine: comitati regionali e provinciali dovranno avere la loro libertà d'azione e decisione. La stessa cosa dicasi per il settore arbitrale e dei giudici, una categoria che dovrà essere meglio gestita».

Cosa può dire circa la situazione del Friuli-Venezia Giulia?

«È una regione che tanto ha dato alla nostra federazione. Le medaglie nell'artistico del Jolly Club di Trieste, il glorioso passato della Triestina hockeyistica e l'attuale realtà dell'hockey-pordenonese e goriziano oltre alle vittorie nella Coppa dello Skating Silvam di Fontanafredda e del Cornina di Pordenone sono una conferma del grande lavoro che si



sta facendo in quella Regione. So che sono in progetto alcuni interessanti iniziative, senz'altro appoggerò in chiave internazionale la candidatura di Fontanafredda per i mondiali di corsa del 1987».

Angelo Gottardo

Universiadi della neve

Il sovietico Vladimir Nikitin ha vinto la medaglia d'oro della 15 chilometri maschile di sci nordico delle Universiadi di Belluno. L'argento è andato all'italiano Silvano Barco, il bronzo a un altro sovietico, Aleksey Prokhorov.

La sovietica Natalia Fourletova ha vinto la cinque chilometri femminile delle Universiadi di Belluno. Al secondo posto si è piazzata l'italiana Guidina Dal Sasso.

In poche righe

A Fabriano per la Stefanel

I tifosi del basket triestino stanno offrendo un'altra grande prova di attaccamento alla loro squadra: in tre giorni hanno infatti riempito 6 pullman per essere presenti a Fabriano dove la Stefanel giocherà un incontro importantissimo soprattutto in vista dei possibili play-off.

La società visto l'interesse, ha messo a disposizione altre due corriere: per prenotazioni rivolgersi oggi in sede dalle 10.30 alle 12.30 e dalle 17.30 alle 19.30.

Australian-Banco alle ore 17

UDINE — Australian-Bancoroma si giocherà domenica pomeriggio con inizio alle 17. La notizia, ufficiale, è giunta ieri mattina dalla Lega. Data la concomitanza con l'incontro di calcio Udinese-Como, la società friulana aveva chiesto l'anticipo a sabato sera, rifiutato dalla società capitolina, che questa sera è impegnata in Coppa Campioni in Russia.

Si è scelto, come orario di inizio della partita, le 17 in quanto ciò permette ai tifosi che raggiungeranno i Rizzoli per seguire l'incontro di basket di non «scontrarsi» con quanti invece lasciano la stessa area dopo aver seguito l'incontro di calcio.

Giocando alle 17, inoltre, quanti sono interessati a seguire sia le gesta calcistiche sia quelle del basket potranno farlo: la partita di calcio infatti finisce un quarto d'ora prima.

Il comando dei vigili urbani ha anche deciso che reciterà un'apposita area nei pressi del palasport a beneficio di quanti raggiungeranno i Rizzoli per seguire soltanto l'incontro di basket.

Due giornate a Cantù e Reggio Emilia

ROMA — Questi i provvedimenti disciplinari adottati dal giudice sportivo della Fip.

SERIE A1 — Società: perdita del diritto di disputare due gare di campionato sul proprio campo a Jollycolombani Cantù per comportamento offensivo e minaccioso e per fittizio lancio di corpi contundenti che colpivano più volte gli arbitri, con danno per uno, di intensità tale da determinare la impossibilità di terminare la gara.

Perdita del diritto di disputare due gare di campionato sul proprio campo a Cantine Riunite Reggio Emilia per comportamento offensivo e minaccioso e per reiterato lancio di corpi contundenti che colpivano alla testa per ben due volte in pochi minuti lo stesso giocatore cagionando al medesimo danno e costringendolo ad uscire dal campo per alcuni minuti. L'omologazione della gara Cantine Riunite - Bancoroma è sospesa per reclamo preannunciato dalla Virtus Banco di Roma.

Arbitri di domenica

A1: Granarolo-Simac: Filippone e Pinto di Roma; Berloni-Jollycolombani: Pigozzi e Maurizzi di Bologna; Peroni-Indesit: Florio e Martolini di Roma; Clacrem-Cantine R.: (sabato) Garibotti di Genova e Marchis di Torino; Mulat-Yoga: Goriato di Udine e Cazzaro di Venezia; Australian-Bancoroma: Tallone di Albizzate e Paronelli di Gavirate; Marc-Savolitti: Cagnazzo e Bianchi di Roma; Honky-Stefanel: Giordano e Pallonetto di Napoli.

A2: Succhi G-Segafredo: Montella e Baldi di Napoli.

La Julialpina riprende oggi

La Julialpina di baseball riprenderà questa sera la preparazione. Sarà questo il primo atto della nuova stagione per il massimo sodalizio triestino che, dopo aver rinunciato alla serie Nazionale, ha iscritto la squadra alla serie A riservandosi però di confermare l'adesione fra un paio di settimane, se riuscirà a trovare uno sponsor. Non è quindi del tutto chiara la situazione in casa biancoverde.

La società comunque, ha predisposto tutto per essere pronta al via della stagione. Da questa sera i giocatori della Julialpina (da denominazione potrebbe mutare fra non molto per le pressioni dei soci che vorrebbero rivedere il solo nome Alpina) si ritroveranno in palestra per iniziare la preparazione.

Gli allenamenti saranno diretti da Bruno Delise il quale, comunque, potrebbe anche non essere riconfermato nell'incarico di manager.

SI È SVOLTA ALLA PRESENZA DEL PRESIDENTE USCENTE DEL CASTELLO L'ASSEMBLEA DELLA FIPS

Pescasportivi in aumento: a Trieste sono praticamente 4000

Si è svolta sabato scorso la seconda parte dell'assemblea ordinaria della Fips. Il presidente uscente Renato Del Castello ha letto la relazione sull'attività della sezione provinciale nel quadriennio 1981-84. È stato calorosamente applaudito specie quando ha ricordato i meriti di Nonna Nelli, che cura il settore promozionale e giovanile. Si deve soprattutto alla dinamica Nelli, passata da 2.182 nel 1981 a 3.982 nello scorso anno, dei quali ben 716 ragazzi dai 6 ai 16 anni. Trieste va ora considerando una delle prime, se non la prima, sezione provinciale marittima d'Italia.

Dopo aver ringraziato il Consiglio d'ente autonomo del porto e la Capitaneria di porto per la preziosa collaborazione, Del Castello è passato a illustrare i rapporti avuti con gli enti a favore delle società federate.

RIO OSPIO. È prossima la concessione, da parte del Genio civile opere interne, di circa 4.500 metri di sponda.

STRAMARE. Si attende ancora la concessione del Casone Naccia, anche se risulterebbe da tempo una delibera in tale senso della Giunta comunale di Muggia.

LAGHETTI DELLE NOGHERE. «Per l'insensibilità — ha detto Del Castello — di alcuni assessori muggesini si è ancora in attesa della concessione di questi specchi d'acqua. Rimane la speranza che il sindaco di quella cittadina possa mantenere le promesse fatte».

SAN SABBA. Le fughe di nafta angustiano e danneggiano i proprietari di imbarcazioni. In questi ultimi tempi un pontile sistemato all'ingresso del porticciolo crea grosse difficoltà alla navigazione.

MOLO A «T». Con l'aggiunta di due nuovi elementi di pontile galleggiante i posti barca sono aumentati a 56. A spese della Fips è stata portata a termine l'illuminazione di tutto il molo. Si attende dall'Eapt una risposta in merito a una domanda della Fips intesa alla sistemazione di tutto lo specchio acqueo rimasto libero a sinistra del molo in questione. La Fips si adopera affinché le società affiliate Sport del mare e Nautilio abbiano in concessione gli specchi d'acqua richiesti.

«La situazione venuta a creare in questi ultimi tempi nella zona del Porto Lido e della Sacchetta — ha proseguito Del Castello — costringe la Fips a guardare con attenzione alle varie proposte che vengono presentate alla presidenza dell'Eapt. Gli interessi dei pescasportivi non si toccano e quindi non accettiamo mai soluzioni farraginose che implicino costi d'ormeggio non alla portata del cittadino medio».

TRIESTINA SPORT DEL MARE. Correva il rischio di essere sfrattata dal magazzino ottenuto in concessione dall'Eapt. Ma grazie all'interessamento del Coni e della Fips pare che potrà non perdere la sede sociale.

AMICI DEL BUNKER. A questa società va il merito di avere ristrutturato la sede nell'ex pescheria e il bunker

sul molo di Barcola, nonché di aver costruito una terrazza a mare sulla scogliera.

AMICI DEL MARE. Anche questa società opera a Barcola, nel porticciolo omonimo. Essa ha problemi di spazio, anche se il Comune le ha dato in concessione due piccoli magazzini attigui all'ex pescheria. «La sezione provinciale — ha detto Del Castello — rimane disponibile per risolvere questo problema ed esprime fiducia che ogni controversia con la società consorella Amici del bunker trovi quanto prima una giusta soluzione».

PORTECICCOLO CEDAS. Ci si adopera per far ristrutturare le difese del porto parecchio danneggiate dalla nota mareggiata. La società è sempre in attesa di un impianto di illuminazione e dei lavori di dragaggio all'interno del porticciolo.

VILLAGGIO DEL PESCATORE. Nonostante tutti gli sforzi fatti, non è stato possibile fare ottenere alla società affiliata «Laguna» una concessione per realizzare una banchina per l'ormeggio delle imbarcazioni dei soci. La «Laguna» è poi ancora alla ricerca di una sede sociale.

GUARDIE GIURATE VOLLONTARIE. La Fips non ha ottenuto che promette in merito alla possibilità che le venga riconosciuto il diritto a nominare guardie giurate volontarie. A un corso organizzato dall'Istituto di biologia marina di Aurisina per la nomina a guardie giurate volontarie, gli allievi Fips sono risultati idonei, ma la Fips non può chiedere la loro nomina «perché ha interessi nella pesca».

NAUTICAMP. La partecipazione, su invito, alla rassegna organizzata dalla Fiera di Trieste si ripete annualmente. Le conferenze Fips sul mondo subacqueo o relative ai problemi del diporto nautico sono molto seguite.

SETTORE PROMOZIONALE E GIOVANILE. Ben diretto da Nonna Jet, può vantarsi di essere un fondamentale punto di riferimento per quanto concerne il numero crescente dei federati. Spiega fra tutti l'iniziativa intesa a promuovere il settore agonistico junior. Nel consuntivo si contano ben 6703 giornate presenza nel settore promozionale turistico e ben 2192 giornate presenza nel settore promozionale agonistico. A queste attività sono stati interessati una settantina di so-

lontarie. A un corso organizzato dall'Istituto di biologia marina di Aurisina per la nomina a guardie giurate volontarie, gli allievi Fips sono risultati idonei, ma la Fips non può chiedere la loro nomina «perché ha interessi nella pesca».

NAUTICAMP. La partecipazione, su invito, alla rassegna organizzata dalla Fiera di Trieste si ripete annualmente. Le conferenze Fips sul mondo subacqueo o relative ai problemi del diporto nautico sono molto seguite.

SETTORE PROMOZIONALE E GIOVANILE. Ben diretto da Nonna Jet, può vantarsi di essere un fondamentale punto di riferimento per quanto concerne il numero crescente dei federati. Spiega fra tutti l'iniziativa intesa a promuovere il settore agonistico junior. Nel consuntivo si contano ben 6703 giornate presenza nel settore promozionale turistico e ben 2192 giornate presenza nel settore promozionale agonistico. A queste attività sono stati interessati una settantina di so-

lontarie. A un corso organizzato dall'Istituto di biologia marina di Aurisina per la nomina a guardie giurate volontarie, gli allievi Fips sono risultati idonei, ma la Fips non può chiedere la loro nomina «perché ha interessi nella pesca».

NAUTICAMP. La partecipazione, su invito, alla rassegna organizzata dalla Fiera di Trieste si ripete annualmente. Le conferenze Fips sul mondo subacqueo o relative ai problemi del diporto nautico sono molto seguite.

SETTORE PROMOZIONALE E GIOVANILE. Ben diretto da Nonna Jet, può vantarsi di essere un fondamentale punto di riferimento per quanto concerne il numero crescente dei federati. Spiega fra tutti l'iniziativa intesa a promuovere il settore agonistico junior. Nel consuntivo si contano ben 6703 giornate presenza nel settore promozionale turistico e ben 2192 giornate presenza nel settore promozionale agonistico. A queste attività sono stati interessati una settantina di so-

I tre Abbagnale a Piediluco

ROMA — Gli olimpionici Giuseppe e Carmine Abbagnale, assieme al fratello minore Agostino, settimo l'anno scorso in «due con» ai mondiali juniores di Jönköping, parteciperanno al raduno seniores che si terrà al centro nazionale di canottaggio di Piediluco dal 21 al 24 febbraio. Oltre ai tre Abbagnale C.N. Stabia sarà presente a Piediluco con Francesco Esposito, (cinque volte consecutive campione del mondo nel «doppio» pesi leggeri in coppia con Ruggero Verroca), con Salvatore Nastro, con il timoniere Di Capua.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

CON COLBACCO, GUANTI E CAPPOTTO DI CAMMELLO

Sordi giurato a Berlino con nostalgia del Brasile

Dopo Mosca, Avoriaz e Montecarlo è questa la sua quarta esperienza

BERLINO — Racconti spezzati, personaggi in crisi, suicidi, schizofrenie, droga. Se il cinema è lo specchio della società non c'è molto da stare allegri. Finora i film presentati a Berlino sono percorsi da generali crisi e laceranti problemi esistenziali.

Presagendo forse quello che lo attendeva, Alberto Sordi aveva dichiarato inizialmente la sua «indisponibilità» a far parte della giuria. Poi ci ha ripensato e lo ritroviamo con colbacco e guanti avvolti in cappotto di cammello. «Io di solito a febbraio vado in Brasile: al caldo, e invece sono qua... esordisce con un sorriso malinconico.

«Sono state fatte molte ipotesi sulle sue dimissioni poi rientrate.

«Il giorno che dovevo partire mi è venuta la febbre a 39, così ho chiesto al medico se potevo partire ugualmente, e mi ha detto: vada, in caso si metta a letto a Berlino due settimane. Tutto qui. Sono arrivato, e mi sono già visto quattro film in cassetta, così posso recuperare il tempo perduto».

«È la prima volta che fa il giurato per un festival?»

«Sono già stato in giuria al Festival di Mosca, Avoriaz e di Montecarlo. Queste sono occasioni per vedere il cinema mondiale, visto che io vado poco al cinema e le cose interessanti, che bisogna vedere, me le vedo privatamente. In ogni caso, da quello che ho visto dico "il cinema italiano"».

«Tutti dentro» non è stato ben accolto nella critica né dal pubblico.

«Beh, diciamo che non era un film natalizio, di quelli dove una porta il "pupo". L'errore è stato forse di farlo uscire a Natale. È un bel film, e sono contento di averlo fatto. È una denuncia di costume che io dovevo portare sullo schermo. Ora nella ripresa sta andando meglio. Adesso per il futuro, oltre a Don Chisciotte, sul quale stiamo lavorando con De Concini e Suso Cecchi d'Amico, vediamo cosa succede in Italia. Da trent'anni il mio stile è quello di prendere

pezzi di cronaca e rappresentarli, se l'idea non c'è non faccio il film. Non più come nell'immediato dopoguerra, dove sono arrivato a dodici film in un anno. Non avendo il fisico del comico, perché allora doveva essere buffo, prendevo i personaggi della strada e li rappresentavo. Lo spunto era il neorealismo, e anche fare un film drammatico lo facevo in chiave comica. In questo genere, che poi è stato chiamato «commedia all'italiana», sono stato il primo, e siccome il costume in quegli anni cambiava così rapidamente, dovevo rappresentare subito la realtà che mi circondava. Così feci un film al mese, quello che fa ora la nuova generazione, non è altro che quello che facevo io quando ero giovane».

Andrea Crozzoli



IL COMPLESSO INGLESE «PRO CANTIONE ANTIQUA» ALLA S.D.C.

Sei signori della voce specialisti nel gregoriano

Messe per un po' da parte le scene della Fedra, lunedì sera sono saliti sul palco del Pollceano sei distinti gentiluomini inglesi. Nessuno strumento li accompagnava, perché il segreto della loro arte è il più antico e affascinante: essi sono «signori» della voce, altri professionisti che costituiscono dal 1968 il complesso «Pro Cantione Antiqua», specializzato nel repertorio gregoriano, pre-rinascimentale e rinascimentale.

Se i Madrigalisti di Praga pochi mesi fa hanno convinto e incuriosito il pubblico della Società dei concerti, questi cantori lo hanno impressionato per l'eleganza della vocalità, la preparazione tecnica e l'eccezionalità delle proposte.

Il programma molto ampio e articolato era costruito attorno alla polifonia sacra del

cinquecento e si soffermava in un'esposizione ragionata degli schemi testuali e dei modelli compositivi.

In primo piano emerge il rapporto musica-religione. La nostra tradizione nasce dall'esperienza dei canti liturgici e proprio in seno alla Chiesa sono maturati gli sviluppi e le tecniche di quest'arte. Visuale appare il ruolo della parola; quasi sempre l'Ordinario della Messa rappresenta il punto di partenza e quello d'arrivo. Tutto deve essere creato in questo ambito, la soggettività dello spirito si misura o meglio si adatta all'oggettività del testo.

Su questi binari scorreva l'intero concerto, dalla perfezione architettonica della «Missa Aeterna Christi Munera» di Palestrina alla struggente «Crux fidelis» di Gio-

vanni IV del Portogallo. Un posto era anche dedicato ai compositori inglesi, tra cui spicca Thomas Tallis per l'uso dei mezzi tecnici e la profondità dell'ispirazione nelle sue «Lamentations of Jeremiah Prophetae».

Il consenso dell'uditorio è andato ben oltre all'approvazione benevola.

S. C.

■ SERATA BENEFICA — Il film «Innamorarsi», del regista Ugo Grosbard e interpretato da Robert De Niro e Meryl Streep, è stato proiettato in anteprima nazionale, nel cinema «Astra» di Milano, per una serata benefica organizzata dall'Associazione per la promozione delle ricerche neurologiche (Arin).

SE NE PARLA A «SECONDO VOI»

Qual è la medicina di cui ci fidiamo?



L'équipe di «Secondo voi»: da sinistra, Libero Norbedo, direttore della fotografia, Alessandro Ota, operatore, Marina Silvestri, Franco Galvini e Tullio Durigon. (Foto Pozzari)

Il secondo sondaggio condotto dalla SWG Servizi Integrati di Ricerca ha voluto verificare il rapporto di fiducia nei confronti del medico, della medicina in generale, delle terapie e dei farmaci.

Marina Silvestri e Tullio Durigon, curatori della trasmissione hanno scelto questo come secondo argomento tenendo conto dell'interesse dimostrato dagli ascoltatori della nostra regione per i temi di carattere medico.

Ospiti di questa sera a «Secondo voi», il prof. Luciano Campanacci direttore dell'Istituto di Patologia medica dell'Università di Trieste e il dott. Franco Lenna, docente

di Medicina omeopatica all'Istituto di Medicina omeopatica di Milano, entrambi più volte ospiti di trasmissioni radiofoniche in cui hanno instaurato un dialogo di «fiducia» con gli ascoltatori che intervenivano telefonicamente.

Terzo ospite il dott. Dino Papo presidente dell'Unione dei Farmacisti della Provincia di Trieste a far chiarezza sui reali poteri curativi di rimedi naturali e farmaci.

Non un confronto ma un dialogo fra medicina ufficiale e medicina alternativa a spiegare possibilità curative e limiti questa sera alle 19.30 su Raitre a «Secondo voi».

IL CONCERTO DI NINA TICHMAN PER LA «LIPIZER»

Un'americana a Berlino

GORIZIA — Fa piacere constatare come le legioni pianistiche statunitensi che dilagavano sui concorsi pianistici negli anni Settanta non si siano completamente sciolte come neve al sole.

Una valida esponente, Nina Tichman, diplomata alla Juilliard, ha fatto visita a Gorizia, offrendo un recital nell'ambito della stagione promossa dall'associazione «Lipizer».

Ricca di un notevole bagaglio tecnico e aperta ai più ampi stimoli artistici, la Tichman giunse in Europa giovanissima nel '71, per perfezionarsi in Germania dove ora ha messo le radici e dove, oltre a una notevole mole di impegni concertistici, elargisce i tesori del suo talento a uno stuolo di allievi presso l'Accademia di Berlino.

L'anno stesso del suo arrivo in Europa si presentò al «Busoni» di Bolzano imponendosi per le sue doti di freschezza e di spontaneità e guadagnandosi un meritato secondo premio assoluto, mentre il primo non venne assegnato. Il concorso era ai suoi primi esperimenti con l'orchestra che sanciva la prova finale: capitava allora di ascoltare di seguito tre o quattro esecuzioni del Concerto in do minore di Beethoven e i concorrenti ci rimettevano anziché emerge-

re. La Tichman ha confermato

nel recital all'Auditorium goriziano la vivezza delle sue interpretazioni e il pubblico, applaudendola, ha fatto intendere di non aver avuto la possibilità di annoiarsi un solo istante.

Se un appunto le va mosso, è quello di un eccessivo spontaneismo che traspare da tutti gli autori e da tutti gli stili.

La tecnica è acuta e applicata con illuminata intelligenza, ma è indubbio che la drammaticità e il patetismo (della beethoveniana op. 109 ad esempio) trovano e lei minore corrispondenza dell'alacrità e dell'umorismo. Lo ha indicato nelle rievocazioni delle «Estampes» debussiane, in particolare nell'«Ostinata habanera» di «Soirée dans Grenade», ma soprattutto in quel piccolo capolavoro di umorismo che è lo «Studio per le cinque dita».

C. G.

quello che doveva essere il loro unico concerto nel Triestino. Ma visto il successo del recital, il corso anche a Trieste, da Uta e da Ricordi, gli Spandau Ballet suonano di nuovo a Padova sabato 2 marzo.

Ecco quello che ci ha detto a Sanremo Gary Kemp, chitarrista e autore dei testi del gruppo.

«Avevamo sentito parlare molto di Sanremo, ci avevano detto che era una grande manifestazione italiana, ma non ci aspettavamo di trovare qui tanti gruppi stranieri. Visto che siamo in Italia ci sarebbe piaciuto conoscere la vostra musica, ma alla radio trasmettono soprattutto Duran Duran e Spandau...».

«Perché la musica inglese continua a dettar legge ovunque?»

«Perché per noi non si tratta solo di musica. Dietro le nostre canzoni c'è un modo di vivere, di esprimere la cultura giovanile. Probabilmente altrove ciò non avviene».

«C'è una continuità fra i gruppi degli anni '60 e voi?»

«Una continuità nel cambiamento. Oggi una band deve muoversi su più direttrici: musica, moda, tivù, video, immagine... Allora era sufficiente puntare sui suoni, sulla rottura con la tradizione. Oggi non basta».

«Così non si perde di vista la musica?»

LUNEDÌ 25/2 MARTEDÌ 26/2

la Capannina presenta

GIGI e ANDREA

APERTURA ore 22

Via Costalunga 113 - TRIESTE - Tel. 827236



GIGI e ANDREA

DA STASERA A UDINE

I promessi sposi secondo Panebarco

In scena con gli accovacciati Daggide

UDINE — Come fu che il conte Alessandro Manzoni, tra gli orsi nella villa di Brusati, pose mano alla love story, anonima di due umili lombardi, per farne il best-seller romantico che ben conosciamo?

Sarà stata l'assidua frequentazione di Walter Scott e del Ripamonti, o non piuttosto le pulce nell'orecchio, il petulante consiglio, l'interessata raccomandazione di quella calvinista di sua moglie, l'Enrichetta Blondel, così legata al soldo (ce l'ha pure spiegato Max Weber: tutti sparagnini i protestanti) e perciò così attenta alle convenienze editoriali del marito?

Daniele Panebarco, fumettaro celebre dalla strip «hard boiled» di Big Sleeping sul vecchio «Mago» di Mondadori alle più ironiche rivisitazioni di tutto il bagaglio miti-

co della sinistra: Corazzata Potemkin, Piccolo Lenin, Nick Martello su «Linus», fino al premio Yellow Kid 1980 quale miglior autore italiano a fumetti e riconosciuto filmmaker (il suo «Blues e Belemme City» era alla rassegna di Milano), Daniele Panebarco, insomma, ha voluto veder chiaro e dopo minuziose e affannate ricerche, favorite peraltro dal duecentesimo anniversario della nascita di Grande Lombardo, ha scritto «La vera storia dei Promessi Sposi» che dice tutto, senza peli sulla lingua e con gran divertimento, su ciò che avvenne in casa Manzoni in quella primavera 1821: screzi coniugali, trii maniaci, una guerra di famiglia.

Chi, meglio dei Daggide, poteva portare questi retroscena? I Daggide di ricordate certamente per un originalissimo «Ubi re» di qualche anno fa) recitano accovacciati, involtati in paffuti costumi sferoidali, trasformati in orbi velocissimi che zompano da un capo all'altro della scena. Se tanto tempo c'era voluto per coronare il sogno d'amore della Mondella e del Trameglino, il matrimonio fra il fumettaro dissacrante e i Daggide si è fatto assai rapidamente e ne è nato uno spettacolo intitolato appunto «Gli Sposi Promessi» che ha debuttato a Ravenna in gennaio e che ora, per Teatro Contatto 85, arriva a Udine.

Da stasera fino a domenica 24 l'appuntamento è al solito Auditorium Zanon, ore 21.

R. C.

In forse «Lucia» sabato al Verdi

Dopo l'intervento del ministro della funzione pubblica, Remo Gaspari, che ha bloccato l'applicazione del contratto collettivo di lavoro degli Enti lirico-sinfonici recentemente sottoscritto dalle parti e avallato dal ministero del turismo e spettacolo, l'assemblea dei lavoratori del Teatro Verdi di Trieste ha proclamato uno sciopero di protesta per sabato 23 febbraio in occasione della rappresentazione della «Lucia di Lammermoor» di Donizetti al Comunale.

I lavoratori del «Verdi», che ieri sera hanno effettuato un volontariato davanti al teatro per informare la cittadinanza, oltre a protestare per l'ingerenza del ministro Gaspari, rivendicano dalla locale sovrintendenza l'erogazione dell'«una-tantum» prevista per la carenza contrattuale del 1984.

Affinché non «salti» la replica di sabato, che non sarebbe possibile recuperare, sarà determinante l'incontro odierno con la Sovrintendenza, una cui risposta «chiaro e positivo» solamente potrebbe far revocare lo sciopero proclamato dai lavoratori del Verdi per sabato prossimo.

■ STORIA D'AMORE — Sally Field e James Garner sono i protagonisti del nuovo film di Martin Ritt, «La storia d'amore di Murphy» (Murphy's Romance).

RISTORANTI E RITROVI

GIGI e ANDREA

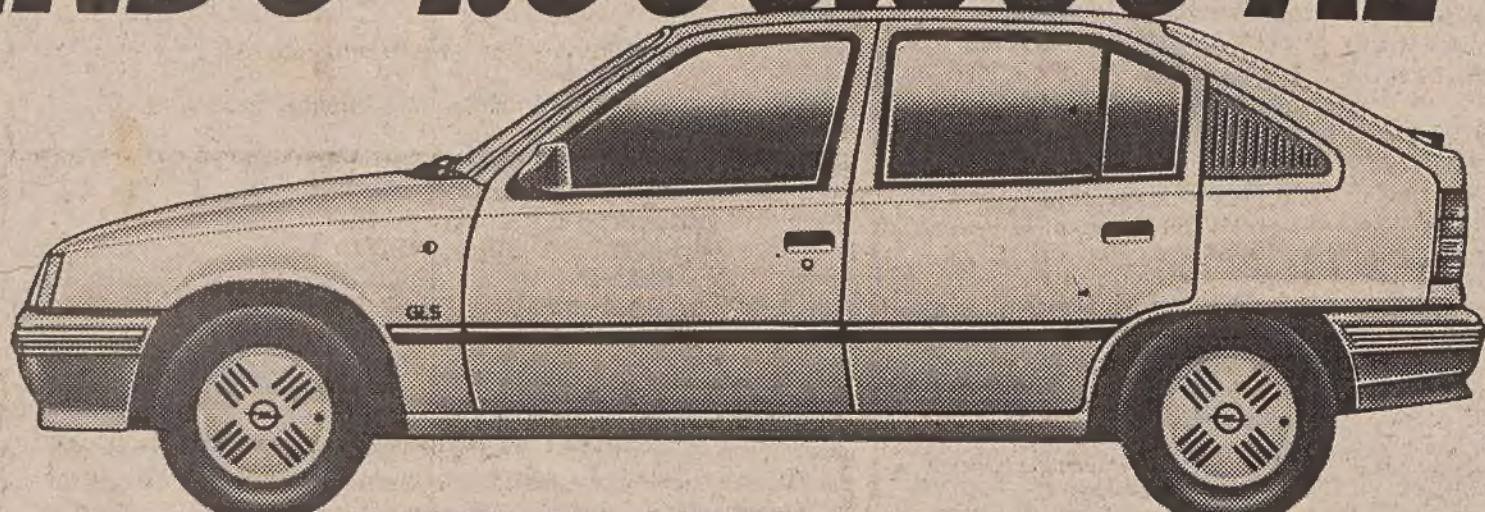
Lunedì 25 e martedì 26 febbraio alla Capannina, via Costalunga 113. Apertura ore 22.

PIANO BAR HOTEL EUROPA

Umberto Lupi al piano. Chiuso domenica e lunedì. Tel. 200230.

DAI CONCESSIONARI OPEL. SOLO FINO AL 23 FEBBRAIO.

FESTEGLIAMO KADETT, AUTO DELL'ANNO, AGGIUNGENDO 1.000.000 AL TUO USATO.



Acquisti rateali senza comulti fino a 48 mesi con GMAC Finanziaria General Motors. Assistenza qualificata e ricambi originali in oltre 800 centri di servizio Opel.



Opel Kadett

AUTO DELL'ANNO '85

Nuova Opel Kadett è la proposta automobilistica dell'anno. Per almeno due irresistibili motivi.

Uno. 51 giornalisti specializzati di 16 paesi europei hanno nominato la nuova Kadett, per le sue caratteristiche tecniche ed estetiche, «Auto dell'Anno '85».

Due. Se scegliete una nuova Kadett, i concessionari Opel valuteranno il vostro usato ben un milione in più rispetto alla valutazione stabilita da «Quattroruote».

Ma attenzione: l'offerta è valida solo fino al 23 febbraio.

* PER VETTURE IMMATRICOLATE ENTRO IL 23 FEBBRAIO

OPEL
IDEE IN MOVIMENTO.

Continuaz. dalla 10.a pagina

Q. ROZZOL appartamento perfetto in villa bifamiliare salone 3 stanze studio servizi terrazza tavernetta giardino box. Quadrifoglio, 630175. 12/22

Q. HORTIS adiacenze, come primo ingresso salone cucina 2 stanze servizi balcone autometano. Quadrifoglio, 631171. 12/22

Q. RITTMEYER adiacenze, salone cucina 4 stanze bagno ripostigli. Quadrifoglio, 630174. 12/22

Q. COMMERCIALE libero box con acqua e luce, 18.000.000. Quadrifoglio, 630175. 12/22

RABINO, 762081: libero attico superattico salone soggiorno 2 camere cucina doppi servizi terrazzo 150 mq trattative riservate. 14/22

RABINO, 762081: libero Garibaldi camera cameretta tinello cucina servizio. 28.500.000. 14/22

RABINO, 762081: libero San Michele soggiorno camera cameretta cucina bagno, 28.500.000. 14/22

RABINO, 762081: libero San Giacomo ingresso camera cucina bagno, 18.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Roiano soggiorno 2 camere cucina bagno, 56.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero San Giacomo soggiorno camera cameretta cucina bagno ascensore autometano, 61.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Istria soggiorno camera cucinotto bagno posto macchina, 43.500.000. 14/22

RABINO, 762081: libero San Giovanni soggiorno camera cucina bagno balcone giardino condominiale, 54.500.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Verga recentissimo soggiorno camera cameretta cucina bagno, 74.500.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Bruner adatto ambulatorio salone camera cameretta cucina bagno autometano, 52.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero adiacenze Marconi 2 camere cucina servizio, 24.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Ronchetto camera cucina bagno balcone ascensore riscaldamento, 35.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero adiacenze Giulia camera cameretta cucina servizio, 23.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Ghèga soggiorno 2 camere cucina bagno, 76.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Pietà piano alto camera cucina bagno, 21.800.000. 14/22

RABINO, 762081: libero Gattari soggiorno 2 camere cucina bagno, 52.000.000. 14/22

RABINO, 762081: libero box Felluga 15 mq altezza 2,50 metri, 18.000.000. 14/22

REDIPUGLIA, terreno edificabile circa 1600 mq prezzo interessante. Grimaldi, 0481-45283. 1000/22

RIVIERA 224426 vende Lazzaretto Vecchio tricamere 170 mq III piano luminoso autometano signorile prezzo interessante. 935/22

RIVIERA 224426 vende Venier V piano 47 mq 20 milioni. Servizio 50 mq biondo stato vista golfo 35 milioni. 935/22

SIT CONCONELLO superlativa vista mare casetta da ristorante con giardino proprio accesso auto 58.500.000. 728644. 22/22

SIT CANOVA cucina soggiorno due stanze bagno due terrazze riscaldamento ascensore, 68.000.000. 729862. 22/22

SIT MATTEOTTI recentissimo lussuoso cucina saloncino matrimoniale bagno terrazzo ripostiglio posto auto in garage, 80.000.000. 729863. 22/22

SIT OSPEDALE MILITARE adiacenze recente salone due stanze doppi servizi terrazzo, 80.000.000. 728644. 22/22

SIT CARPINETO recente panoramico cucina soggiorno matrimoniale ripostiglio bagno ampia terrazza, 49.000.000. 729862. 22/22

SIT zona INDUSTRIALE in palazzina recente cucina soggiorno due stanze bagno ripostiglio terrazzo posto auto, 65.000.000. 729863. 22/22

SIT XX SETTEMBRE marazzino 70 mq 18.000.000. 728644. 22/22

SIT VERGERIO epoca cucina soggiorno matrimoniale wc doccia 25.000.000. 729862. 22/22

STARANZANO vendesi appartamento 2 letto garage 60.000.000 trattabili. Agenzia Gabiano 45947. 14/22

STUDIO tecnico vende zona Barriera appartamento in casa d'epoca da ristrutturare prezzo interessante. Tel. 750281. 440/22

STUDIO tecnico vende zona Boschetto casa nuova adatto a giovani perfetto soggiorno cucina, matrimoniale, bagno, poggolo. Tel. 750281. 440/22

TERRENO edificabile Costa dei Barbari 5 mila mq indice 0,80 con progetti approvati vende Riviera 224426. 935/22

UFFICI centralissimi modernizzati 300 mq 250.000.000 pagabili quindici anni tasso agevolato. Fomeriggio 61243. 52397/22

ULTIMA palazzina Impresa CANARUTTO Faro della Vittoria vista golfo varie grandezze con mansarda giardino garage. Tel. 60251. 872/22

ULTIMISSIME vendite per chiusura cantiere appartamenti bistranze trislanze accessoriati, mutuo contributo regionale, facilitazioni. Tel. 814311. 909/22

VENDISI appartamento viale D'Annunzio abitazione ufficio. Tel. 948156 pomeriggio. 52385/22

VESTA vende libero zona S. Giusto in casa d'epoca secondo piano luminoso tre stanze soggiorno cucinino bagno riscaldamento autonomo a metano 70.000.000. Telefonare 790344. 743/22

DELTA. LA TUA PRIMA LANCIA.

Arrivare a Delta è pretendere tutto ciò che non si può chiedere

ad una 1300. Eleganza raffinata nella linea e negli interni; qualità costruttiva superiore, anche nei particolari; un piacere di guida senza confronti. La classe esclusiva dell'esclusivo stile Lancia. Da subito. Perché scegliere di viaggiare in Lancia significa entrare in una élite automobilistica, ai vertici della propria categoria. Ed esigere il massimo, dall'inizio. Trazione anteriore Lancia con motore trasversale; cambio a cinque marce; impianto frenante Duplex incrociato; sospensioni indipendenti sulle quattro ruote di tipo McPherson. Grande abitabilità anteriore e posteriore. Alla guida, tutto il proverbiale piacere di guida di una Lancia. Una sensazione particolare, sempre entusiasmante. Perfetto controllo della vettura. Tenuta di strada eccezionale. Ripresa agile e brillante su ogni percorso. Un divertimento di guida che si accompagna ad eccellenti prestazioni: 160 km/h, da 0 a 100 km/h in 14,3 sec. Accanto a Delta 1300, la Delta GT, una Gran Turismo veloce ed esuberante: 180 km/h, da 0 a 100 km/h in 10,2 sec.



E la Delta HF turbo, l'erede del mito HF, un'auto di spiccata inclinazione sportiva: velocità di punta che sfiora i 200 km/h, entusiasmante elasticità di marcia, accelerazione bruciante: da 0 a 100 km/h in 8,9 sec. Tre versioni, tre modi diversi e personali di intendere uno stile di guida unico. E di entrare in Lancia. Nell'esclusivo mondo di Lancia.

La differenza di viaggiare in Lancia.



VENDONS! a prezzi tutto compreso box per macchina pronto ingresso luce acqua, agevolazioni. Tel. 814311. 909/22

VIP 64112 vende libero recente SAN GIACOMO soggiorno cucinino due camere bagno ripostiglio poggolo 65.000.000 eventuale possibilità acquisto box auto. 26/22

VIALE Miramare (Stazione) grande appartamento libero prestigioso 200 mq panoramico ascensore riscaldamento autonomo. Tel. 766676. 19/22

VIP 64112 vende libero recente signorile BAIAMONTI soggiorno cucinotto due camere bagno ripostiglio poggolo cantina 63.500.000 eventuale possibilità acquisto box auto. 26/22

VIP 65834 vende libero recente FLAVIA cucinino soggiorno matrimoniale bagno ripostiglio poggolo 33.500.000. 26/22

VIP 65834 vende libero ROSETTI adiacenze cucina soggiorno matrimoniale bagno 38.000.000. 26/22

64266 SPAZIOCASA in PALAZZINA salone cucina bicamere

servizi cantina garage 198.000.000. 6/22

60125 SPAZIOCASA recente COMBI cucina saloncino bicamere servizi cantina 78.000.000 mutabili. 6/22

64266 SPAZIOCASA soleggiatissimo GRETTA vista mare saloncino cucinetta bicamere bagno posto auto 70.000.000. 6/22

60125 SPAZIOCASA primingressivo PERUGINO autometano salone cucina bicamere servizi AFFARONE. 6/22

18.000.000 Perugini libero V piano 40 mq stanza stanzetta cucina servizio luminosissimo minimo cantanti 8.000.000. Tel. 766676. 19/22

20.000.000 Piccardi alta due stanze cucina bagno riscaldamento IV piano affittato vendesi. Tel. 766676. 19/22

52.000.000 zona Maddalena libero recente 2 stanze cucinino tinello bagno ripostiglio poggolo con vista. Tel. 766676. 19/22

74.000.000 Rossetti alta recente cucinino tinello soggiorno matrimoniale stanzino bagno poggolo. Tel. 766676. 19/22

26 Matrimoniali

QUARANTACINQUENE divorziata cerca donna di famiglia 40-45enne per amicizia scopo matrimonio. Scrivere a Cassetta n. 23/D Published 34100 Trieste. 52215/26

L'AVVISO ECONOMICO IL PICCOLO può aiutarvi a risolvere qualsiasi vostro problema

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26

52215/26